

INFORMATION

SWITEC

ANZEIGER FÜR TECHNISCHE REGELN

FEUILLE D'AVIS POUR REGLES TECHNIQUES

2021/04

70. Jahrgang, April
Erscheint monatlich

70ème année, avril
Paraît mensuellement

Inhalt / Sommaire

Seite / page

SNV	Schweizerische Normen-Vereinigung Ankündigung von Europäischen Normen	Association Suisse de Normalisation Annoncement des Normes europeennes	5
asut	Telekommunikation asut ist offiziell NSO (National Standards Organisation)	Télécommunication asut est officiellement NSO (National Standards Organisation)	19 / 20
electrosuisse	Elektrotechnik Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Electrotechnique Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	21 25 32
INB	Interdisziplinärer Normenbereich Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Secteur interdisciplinaire de normalisation Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	41 77 98
SIA	Bauwesen Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Bâtiment, génie civile Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	110 114 116
Swissmem	Maschinen- und Metallindustrie Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung Neue Schweizer Normen (SN) Zurückgezogene Normen	Industrie des machines et des métaux Projets soumis à l'enquête publique Nouvelles Normes suisses (SN) Normes abrogées	118 124 128
VSS	Strassen- und Verkehrswesen Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung	Domaine routier et trafic Projets soumis à l'enquête publique	131
SNV	Entwürfe ohne Schweizer Mitwirkung	Projets sans participation active de la Suisse	132

Information switec wird herausgegeben vom Schweizerischen Informationszentrum für technische Regeln (switec), einer Abteilung der Schweizerische Normen-Vereinigung (SNV). Nachdruck, auch auszugsweise, ist nur mit Zustimmung der Redaktion unter Quellenangabe gestattet.

Information switec est publiée par le Centre Suisse d'Information pour règles techniques (switec), une section de l'Association Suisse de Normalisation (SNV). Reproduction ou traduction, même partielle, qu'avec l'autorisation de la rédaction et la mention de la source.

Impressum

Redaktionelle Koordination
Coordination rédactionnelle
Schweizerische Normen-Vereinigung (SNV)
Sulzerallee 70, CH-8404 Winterthur
T +41 (0) 52 224 54 54
switec@snv.ch

Einleitung

Über die Herausgabe entsprechender Schweizer Normen entscheidet die zuständige Fachbereichsgeschäftsstelle¹ auf Grund der jeweiligen Bedarfsabklärung.

Bis zu deren Herausgabe können Entwürfe bei der zuständigen Fachbereichsgeschäftsstelle¹ bezogen werden.

Unter der Rubrik "**Entwürfe zur öffentlichen Kommentierung**" werden folgende Kategorien aufgeführt:

- alle Normentwürfe reiner Schweizer Normen
- alle Normentwürfe von europäischen Normen*
- Normentwürfe von ISO und ISO/IEC Normen, mit aktiver Schweizer Mitwirkung*

* FprEN wenn ein UAP zu Grunde liegt, FDIS wenn ein Fast Track Prozedere zu Grunde liegt.

Unter der Rubrik "**Ankündigung von Europäischen Normen**" werden die Europäischen Normen welche ratifiziert wurden und gemäss der Verpflichtung aus den CEN/CENELEC IR 2 "Datum der Ankündigung (en: date of announcement, doa) spätestes Datum, zu dem das Vorhandensein einer EN (oder eines HD in CENELEC), einer TS oder eines CWA auf nationaler Ebene angekündigt werden muss" aufgeführt.

Unter der Rubrik "**Neue Schweizer Normen**" werden folgende Kategorien angekündigt:

- reine Schweizer Normen, welche von einem Fachbereich herausgegeben werden
- ins nationale Normenwerk übernommene Europäische Normen entweder
 - durch Veröffentlichung eines identischen Textes versehen mit den nationalen Elementen oder
 - mittels Anerkennungsnotiz
- ins nationale Normenwerk übernommene Internationale Normen (optional)

ACHTUNG! Reine EN-Normen werden für den Verkauf nicht freigegeben!

Unter der Rubrik "**Zurückgezogene Normen**" werden Schweizer Normen (auch übernommene oder anerkannte Europäische und Internationale), welche ersatzlos oder unter Angabe des Ersatzes zurückgezogen werden, aufgeführt.

¹ Adressen der Fachbereichsgeschäftsstellen sind der jeweiligen Kopfzeile zu entnehmen.

Introduction

A propos de la publication des normes suisses, le secrétariat du secteur particulier¹ décide sur la base de l'évaluation des besoins.

Jusqu'à la publication de la norme, les projets peuvent être obtenus auprès du secrétariat du secteur particulier¹.

Sous la rubrique "**Projets soumis à l'enquête publique**" figurent :

- tous les projets de normes purement suisses
- tous les projets de normes européennes
- projets de normes ISO/CEI avec la participation de la Suisse*

* FprEN résultant d'un UAP, FDIS résultant d'un Fast Track Procedure

Sous la rubrique "**Announcement des Normes européennes**" figurent les normes européennes qui ont été ratifiées en conformité avec l'obligation du CEN/CENELEC Internal Regulation 2 "Date de l'annonce (date of announcement, doa) - date limite à laquelle l'existence d'une norme européenne (ou un HD de CENELEC), d'une TS ou d'un CWA doit être annoncée au niveau national"

Sous la rubrique "**Nouvelles Normes suisses**" figurent :

- les normes purement suisses publiées par un secteur particulier
- les normes nationales adoptées de normes européennes
 - soit par publication d'un texte identique avec des éléments nationaux soit
 - par note de reconnaissance
- les normes nationales adoptées des normes internationales (option)

ATTENTION : Les normes "EN définitives" (texte ratifié) ne sont pas mis en vente !

Sous la rubrique "**Normes abrogées**" figurent les normes suisses (aussi normes adoptées ou normes européennes et internationales reconnues) qui sont retirées sans remplacement ou remplacées (avec l'indication de la nouvelle norme).

¹ Les adresses se trouvent dans l'en-tête de chaque rubrique.

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

Die europäischen Komitees für Normung CEN/CENELEC haben die nachstehend aufgeführten Europäischen Normen (EN) und Harmonisierungsdokumente (HD) angenommen. Die Übernahme/Anerkennung der Europäischen Normen (EN) in das schweizerische Normenwerk ist in Vorbereitung.

ACHTUNG! Reine EN-Normen werden für den Verkauf nicht freigegeben!

Les Comités européens de normalisation CEN/CENELEC ont approuvé les Normes européennes (EN) et les Documents d'harmonisation (HD) mentionnés ci-après. La mise en application des Normes européennes (EN) dans le recueil des Normes suisses est en préparation.

ATTENTION! Les normes "EN définitives" (texte ratifié) ne font pas partie de notre programme de vente!

CWA 17675:2021 Mapping of the mandatory and voluntary carbon management framework in the EU	CEN/WS 108
CEN/CLC Guide 34:2021 CEN and CENELEC representation in official meetings	CEN/Guides
EN 206+A2:2021 Beton - Festlegung, Eigenschaften, Herstellung und Konformität Béton - Spécification, performances, production et conformité Concrete - Specification, performance, production and conformity	CEN/TC 104
EN 482:2021 Exposition am Arbeitsplatz - Verfahren zur Bestimmung der Konzentration von chemischen Arbeitsstoffen - Grundlegende Anforderungen an die Leistungsfähigkeit Exposition sur les lieux de travail - Procédures pour déterminer la concentration d'agents chimiques - Exigences élémentaires relatives aux performances Workplace exposure - Procedures for the determination of the concentration of chemical agents - Basic performance requirements	CEN/TC 137
EN 528:2021 Regalbediengeräte - Sicherheitsanforderungen Transtockeurs - Prescriptions de sécurité Rail dependent storage and retrieval equipment - Safety requirements for S/R machines	CEN/TC 149
EN ISO 1628-1:2021 Kunststoffe - Bestimmung der Viskosität von Polymeren in verdünnter Lösung durch ein Kapillarviskosimeter - Teil 1: Allgemeine Grundlagen (ISO 1628-1:2021) Plastiques - Détermination de la viscosité des polymères en solution diluée à l'aide de viscosimètres à capillaires - Partie 1: Principes généraux (ISO 1628-1:2021) Plastics - Determination of the viscosity of polymers in dilute solution using capillary viscometers - Part 1: General principles (ISO 1628-1:2021)	CEN/TC 249
EN 1793-6+A1:2021 Lärmschutzvorrichtungen an Straßen - Prüfverfahren zur Bestimmung der akustischen Eigenschaften - Teil 6: Produktspezifische Merkmale - In-situ-Werte der Luftschalldämmung in gerichteten Schallfeldern Dispositifs de réduction du bruit du trafic routier - Méthode d'essai pour la détermination de la performance acoustique - Partie 6 : Caractéristiques intrinsèques - Valeurs in situ d'isolation aux bruits aériens dans des conditions de champ acoustique direct Road traffic noise reducing devices - Test method for determining the acoustic performance - Part 6: Intrinsic characteristics - In situ values of airborne sound insulation under direct sound field conditions	CEN/TC 226

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN 3475-512:2021

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Elektrische Leitungen für Luftfahrtverwendung - Prüfverfahren - Teil 512:
Wechselbiegefestigkeit

Série aéronautique - Câbles électriques à usage aéronautique - Méthodes d'essais - Partie 512 : Résistance à la flexion

Aerospace series - Cables, electrical, aircraft use - Test methods - Part 512: Flexure endurance

EN 3639:2021

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Hochwarmfeste Legierung X6NiCrTiMoV26-15 (1.4980) - Weichgegluht und kaltverfestigt - Drähte zum Stauchen für Verbindungselemente - D = 15 mm - 900 MPa = Rm = 1 100 MPa

Série aéronautique - Alliage résistant à chaud X6NiCrTiMoV26-15 (1.4980) - Adouci et écroui - Fils pour éléments de fixation forgés - D = 15 mm - 900 MPa = Rm = 1 100 MPa

Aerospace series - Heat resisting alloy X6NiCrTiMoV26-15 (1.4980) - Softened and cold worked - Wires for forged fasteners - D = 15 mm - 900 MPa = Rm = 1 100 MPa

EN 4035:2021

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Einstellbarer Ösenkopf mit zweireihigem Pendelkugellager aus korrosionsbeständigem Stahl, reduzierte radiale Lagerluft und Gewindeschaft aus Titanlegierung - Maße und Belastungen

Série aéronautique - Embout réglable à rotule sur deux rangées de billes en acier résistant à la corrosion, jeu radial réduit et à tige filetée en alliage de titane - Dimensions et charges

Aerospace series - Rod end, adjustable, with self-aligning double row ball bearing, in corrosion resisting steel, reduced internal radial clearance and threaded shank in titanium alloy - Dimensions and loads

EN 4036:2021

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Einstellbarer Ösenkopf mit zweireihigem Pendelkugellager und Gewindeschaft aus korrosionsbeständigem Stahl, reduzierte radiale Lagerluft - Maße und Belastungen

Série aéronautique - Embout réglable à roulement à rotule sur deux rangées de billes et tige filetée, en acier résistant à la corrosion, jeu interne radial réduit - Dimensions et charges

Aerospace series - Rod end, adjustable, with self-aligning double row ball bearing and threaded shank, in corrosion resisting steel, reduced internal radial clearance - Dimensions and loads

EN ISO 4120:2021

CEN/SS C01

Sensorische Analyse - Prüfverfahren - Dreiecksprüfung (ISO 4120:2021)

Analyse sensorielle - Méthodologie - Essai triangulaire (ISO 4120:2021)

Sensory analysis - Methodology - Triangle test (ISO 4120:2021)

EN ISO 4823:2021

CEN/TC 55

Zahnheilkunde - Elastomere Abformmaterialien und Bissregistriermassen (ISO 4823:2021)

Médecine bucco-dentaire - Produits pour empreintes et matériaux pour enregistrement des rapports intermaxillaires à base d'élastomères (ISO 4823:2021)

Dentistry - Elastomeric impression and bite registration materials (ISO 4823:2021)

EN ISO 4918:2021

CEN/TC 134

Elastische, textile und Laminat-Bodenbeläge - Stuhlrollenversuch (ISO 4918:2016)

Revêtements de sol textiles, résilients ou stratifiés - Essai à l'appareil à roulettes (ISO 4918:2016)

Resilient, textile and laminate floor coverings - Castor chair test (ISO 4918:2016)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN 6025:2021** **ASD-STAN**
Luft- und Raumfahrt - Platten - Aluminiumlegierung 2024 - Enge Ebenheitstoleranzen - Dicken - 6 mm = a = 55 mm - Maße
Série aérospatiale - Plaques - Alliage d'aluminium 2024 - Tolérances serrées de planéité - Epaisseur - 6 mm = a = 55 mm - Dimensions
Aerospace series - Plates - Aluminium alloy 2024 - Close tolerances flatness - Thickness - 6 mm = a = 55 mm - Dimensions
- EN ISO 6540:2021** **CEN/TC 338**
Mais - Bestimmung des Feuchtegehalts (von gemahlene und ganzen Körnern) (ISO 6540:2021)
Maïs - Détermination de la teneur en eau (sur grains broyés et sur grains entiers) (ISO 6540:2021)
Maize - Determination of moisture content (on milled grains and on whole grains) (ISO 6540:2021)
- EN ISO 6721-3:2021** **CEN/TC 249**
Kunststoffe - Bestimmung dynamisch-mechanischer Eigenschaften - Teil 3: Biegeschwingung - Resonanzkurven-Verfahren (ISO 6721-3:2021)
Plastiques - Détermination des propriétés mécaniques dynamiques - Partie 3: Vibration en flexion - Méthode en résonance (ISO 6721-3:2021)
Plastics - Determination of dynamic mechanical properties - Part 3: Flexural vibration - Resonance-curve method (ISO 6721-3:2021)
- EN ISO 7840:2021** **CEN/TC 464**
Kleine Wasserfahrzeuge - Feuerwiderstandsfähige Kraftstoffschläuche (ISO 7840:2021)
Petits navires - Tuyaux souples pour carburant résistants au feu (ISO 7840:2021)
Small craft - Fire-resistant fuel hoses (ISO 7840:2021)
- EN ISO 10225:2021** **CEN/TC 121**
Gasschweißgeräte - Kennzeichnung von Geräten für das Gasschweißen, Schneiden und verwandte Prozesse (ISO 10225:2013)
Matériel de soudage aux gaz - Marquage des matériels de soudage aux gaz, de coupage et pour techniques connexes (ISO 10225:2013)
Gas welding equipment - Marking for equipment used for gas welding, cutting and allied processes (ISO 10225:2013)
- EN ISO 11357-8:2021** **CEN/TC 249**
Kunststoffe - Dynamische Differenz-Thermoanalyse (DSC) - Teil 8: Bestimmung der Wärmeleitfähigkeit (ISO 11357-8:2021)
Plastiques - Analyse calorimétrique différentielle (DSC) - Partie 8: Détermination de la conductivité thermique (ISO 11357-8:2021)
Plastics - Differential scanning calorimetry (DSC) - Part 8: Determination of thermal conductivity (ISO 11357-8:2021)
- EN ISO 11426:2021** **CEN/SS M21**
Schmuck und Edelmetalle - Bestimmung von Gold - Dokimastisches Verfahren (ISO 11426:2021)
Joaillerie, bijouterie et métaux précieux - Dosage de l'or - Méthode de coupellation (essai au feu) (ISO 11426:2021)
Jewellery and precious metals - Determination of gold - Cupellation method (fire assay) (ISO 11426:2021)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 11904-2:2021

CEN/TC 211

Akustik - Bestimmung der Schallimmission von ohrennahen Schallquellen - Teil 2: Verfahren unter Verwendung eines Kopf- und Rumpfsimulators (ISO 11904-2:2021)

Acoustique - Détermination de l'exposition sonore due à des sources placées à proximité de l'oreille - Partie 2: Technique utilisant un mannequin (ISO 11904-2:2021)

Acoustics - Determination of sound immission from sound sources placed close to the ear - Part 2: Technique using a manikin (ISO 11904-2:2021)

EN ISO 12004-2:2021

CEN/TC 459/SC 1

Metallische Werkstoffe - Bestimmung der Grenzformänderungskurve für Bleche und Bänder - Teil 2: Bestimmung von Grenzformänderungskurven im Labor (ISO 12004-2:2021)

Matériaux métalliques - Détermination des courbes limites de formage pour les tôles et bandes - Partie 2: Détermination des courbes limites de formage en laboratoire (ISO 12004-2:2021)

Metallic materials - Determination of forming-limit curves for sheet and strip - Part 2: Determination of forming-limit curves in the laboratory (ISO 12004-2:2021)

EN 12312-5:2021

CEN/TC 274

Luftfahrt-Bodengeräte - Besondere Anforderungen - Teil 5: Betankungseinrichtungen für Luftfahrzeuge

Matériel au sol pour aéronefs - Exigences particulières - Partie 5: Matériels d'avitaillement en carburant

Aircraft ground support equipment - Specific requirements - Part 5: Aircraft fuelling equipment

EN 12390-18:2021

CEN/TC 104

Prüfung von Festbeton - Teil 18: Bestimmung des Chloridmigrationskoeffizienten

Essais pour béton durci - Partie 18 : Détermination du coefficient de migration des chlorures

Testing hardened concrete - Part 18: Determination of the chloride migration coefficient

EN 13001-2:2021

CEN/TC 147

Kransicherheit - Konstruktion allgemein - Teil 2: Lasteinwirkungen

Sécurité des appareils de levage à charge suspendue - Conception générale - Partie 2 : Charges

Crane safety - General design - Part 2: Load actions

EN 13321-1:2021

CEN/TC 247

Offene Datenkommunikation für die Gebäudeautomation und Gebäudemanagement - Elektrische Systemtechnik für Heim und Gebäude - Teil 1: Produkt- und Systemanforderungen

Réseau ouvert de communication de données pour l'automatisation, la régulation et la gestion technique du bâtiment - Systèmes électroniques pour la maison et le bâtiment - Partie 1: Spécification des produits et des systèmes

Open data communication in building automation, controls and building management - Home and building electronic system - Part 1: Product and system requirements

EN 13480-3/A1:2021

CEN/TC 267

Metallische industrielle Rohrleitungen - Teil 3: Konstruktion und Berechnung

Tuyauteries industrielles métalliques - Partie 3: Conception et calcul

Metallic industrial piping - Part 3: Design and calculation

EN 13749:2021

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Radsätze und Drehgestelle - Festlegungsverfahren für Festigkeitsanforderungen an Drehgestellrahmen

Applications ferroviaires - Essieux montés et bogies - Méthode pour spécifier les exigences en matière de résistance des structures de châssis de bogie

Railway applications - Wheelsets and bogies - Method of specifying the structural requirements of bogie frames

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN 13852-3:2021** **CEN/TC 147**
Krane - Offshore-Krane - Teil 3: Offshore-Krane mit kleiner Kapazität
Appareils de levage à charge suspendue - Grues off-shore - Partie 3 : Grues off-shore légères (potence off-shore)
Cranes - Offshore cranes - Part 3: Light offshore cranes
- EN ISO 14091:2021** **CEN/SS S26**
Anpassung an den Klimawandel - Vulnerabilität, Auswirkungen und Risikobewertung (ISO 14091:2021)
Adaptation au changement climatique - Lignes directrices sur la vulnérabilité, les impacts et l'évaluation des risques (ISO 14091:2021)
Adaptation to climate change - Guidelines on vulnerability, impacts and risk assessment (ISO 14091:2021)
- EN 14500:2021** **CEN/TC 33**
Abschlüsse - Thermischer und visueller Komfort - Prüf- und Berechnungsverfahren
Fermetures et stores - Confort thermique et lumineux - Méthodes d'essai et de calcul
Blinds and shutters - Thermal and visual comfort - Test and calculation methods
- EN 14501:2021** **CEN/TC 33**
Abschlüsse - Thermischer und visueller Komfort - Leistungsanforderungen und Klassifizierung
Fermetures et stores - Confort thermique et lumineux - Caractérisation des performances et classification
Blinds and shutters - Thermal and visual comfort - Performance characteristics and classification
- EN ISO 14819-2:2021** **CEN/TC 278**
Intelligente Transportsysteme - Verkehrs- und Reiseinformationen über Verkehrsmeldungskodierung - Teil 2: Ereignis- und Informationscodes für den digitalen Radiokanal für Verkehrsmeldungen (RDS-TMC) unter Nutzung von ALERT-C (ISO 14819-2:2021)
Systèmes de transport intelligents - Informations sur le trafic et les déplacements via le codage de messages sur le trafic - Partie 2: Codes d'événements et d'informations pour le système de radiodiffusion de données - canal de messages d'informations sur le trafic (RDS-TMC) avec Alert-C (ISO 14819-2:2021)
Intelligent transport systems - Traffic and travel information messages via traffic message coding - Part 2: Event and information codes for Radio Data System-Traffic Message Channel (RDS-TMC) using ALERT-C (ISO 14819-2:2021)
- EN ISO 15663:2021** **CEN/TC 12**
Erdöl- und Erdgasindustrie - Betriebsdauerkosten (ISO 15663:2021)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Estimation des coûts globaux de production et de traitement (ISO 15663:2021)
Petroleum, petrochemical and natural gas industries - Life cycle costing (ISO 15663:2021)
- EN 15807:2021** **CEN/TC 256**
Bahnanwendungen - Bremskupplungen
Applications ferroviaires - Demi-accouplements pneumatiques
Railway applications - Pneumatic half couplings
- EN 16157-4:2021** **CEN/TC 278**
Intelligente Verkehrssysteme - DATEX II Datenaustausch Spezifikation für Verkehrsmanagement und Information - Teil 4: Veröffentlichungen Variable Verkehrszeichen (VMS)
Intelligent transport systems - DATEX II data exchange specifications for traffic management and information - Part 4: VMS publication

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN 16301:2021 Prüfverfahren für Naturstein - Bestimmung der Empfindlichkeit gegen unbeabsichtigte Fleckenbildung Méthodes d'essai pour les pierres naturelles - Détermination de la sensibilité au tachage accidentel Natural stone test methods - Determination of sensitivity to accidental staining	CEN/TC 246
EN 16351:2021 Holzbauwerke - Brettsper Holz - Anforderungen Structures en bois - Bois lamellé croisé - Exigences Timber structures - Cross laminated timber - Requirements	CEN/TC 124
EN 16429:2021 Emissionen aus stationären Quellen - Referenzverfahren zur Bestimmung der Konzentration von gasförmigem Chlorwasserstoff (HCl) in Abgasen, die von Industrieanlagen in die Atmosphäre emittiert werden Émissions de sources fixes - Méthode de référence pour la détermination de la concentration de chlorure d'hydrogène gazeux (HCl) dans les effluents gazeux émis dans l'atmosphère par des installations industrielles Stationary source emissions - Reference method for the determination of the concentration of gaseous hydrogen chloride (HCl) in waste gases emitted by industrial installations into the atmosphere	CEN/TC 264
EN 16942+A1:2021 Kraftstoffe - Identifizierung der Fahrzeug-Kompatibilität - Graphische Darstellung zur Verbraucherinformation Carburants - Identification de la compatibilité des véhicules - Expression graphique pour l'information des consommateurs Fuels - Identification of vehicle compatibility - Graphical expression for consumer information	CEN/TC 441
EN ISO 17130:2021 Leder - Physikalische und mechanische Prüfungen - Bestimmung der Maßhaltigkeit (ISO 17130:2021) Cuir - Essais physiques et mécaniques - Détermination des variations dimensionnelles (ISO 17130:2021) Leather - Physical and mechanical tests - Determination of dimensional change (ISO 17130:2021)	CEN/TC 289
EN ISO 17225-3:2021 Biogene Festbrennstoffe - Brennstoffspezifikationen und -klassen - Teil 3: Klassifizierung von Holzbriketts (ISO 17225-3:2021) Biocombustibles solides - Classes et spécifications des combustibles - Partie 3: Classes de briquettes de bois (ISO 17225-3:2021) Solid biofuels - Fuel specifications and classes - Part 3: Graded wood briquettes (ISO 17225-3:2021)	CEN/TC 335
EN ISO 17225-4:2021 Biogene Festbrennstoffe - Brennstoffspezifikationen und -klassen - Teil 4: Klassifizierung von Holzhackschnitzel (ISO 17225-4:2021) Biocombustibles solides - Classes et spécifications des combustibles - Partie 4: Classes de plaquettes de bois (ISO 17225-4:2021) Solid biofuels - Fuel specifications and classes - Part 4: Graded wood chips (ISO 17225-4:2021)	CEN/TC 335
EN ISO 17226-1:2021 Leder - Chemische Bestimmung des Formaldehydgehalts - Teil 1: Verfahren mittels Flüssigkeitschromatographie (ISO 17226-1:2021) Cuir - Dosage chimique du formaldéhyde - Partie 1: Méthode par chromatographie en phase liquide à haute performance (ISO 17226-1:2021) Leather - Chemical determination of formaldehyde content - Part 1: Method using high-performance liquid chromatography (ISO 17226-1:2021)	CEN/TC 289

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 17279-3:2021

CEN/TC 121

Schweißen - Mikrofügen von Hochtemperatursupraleitern der 2. Generation - Teil 3: Prüfverfahren von Fügeverbindungen (ISO 17279-3:2021)

Soudage - Micro-assemblage des supraconducteurs à haute température de deuxième génération - Partie 3: Méthode d'essai des assemblages (ISO 17279-3:2021)

Welding - Micro joining of second generation high temperature superconductors - Part 3: Test methods for joints (ISO 17279-3:2021)

EN 17334:2021

CEN/TC 193

Eingeklebte Stangen in tragenden geklebten Holzprodukten - Prüfung, Anforderungen und Scherfestigkeitsklassifizierung

Goujons collés dans les produits en bois de structure collé - Essais, exigences et classification de la résistance au cisaillement du joint

Glued-in rods in glued structural timber products - Testing, requirements and bond shear strength classification

EN 17416:2021

CEN/TC 129

Glas im Bauwesen - Beurteilung der Freisetzung gefährlicher Stoffe - Bestimmung von Emissionen in die Innenraumluft aus Glasprodukten

Verre dans la construction - Évaluation de l'émission de substances dangereuses - Détermination des émissions par les produits verriers dans l'air intérieur

Glass in building - Assessment of release of dangerous substances - Determination of emissions into indoor air from glass products

EN 17418:2021

CEN/TC 193

Zwei-Komponenten-Epoxid- und Zwei-Komponenten-Polyurethan-Klebstoffe zur Reparatur von beschädigten Holzbauteilen auf der Baustelle - Prüfung, Anforderungen und Nachweis der Reparatur-Festigkeit

Adhésifs bicomposants polyuréthanes et époxydiques pour la réparation sur site de structures en bois fissurées - Essais, exigences et vérification de la résistance des réparations

Two-component epoxy and polyurethane adhesives for on-site repair of cracked timber structures - Testing, requirements and repair strength verification

EN ISO 17562:2021

CEN/TC 184

Hochleistungskeramik - Prüfverfahren zur Bestimmung der linearen Wärmeausdehnung von monolithischer Keramik mittels Schubstangen-Technik (ISO 17562:2016)

Céramiques techniques - Détermination du coefficient de dilatation thermique linéique des céramiques monolithiques par la méthode de la tige poussoir (ISO 17562:2016)

Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Test method for linear thermal expansion of monolithic ceramics by push-rod technique (ISO 17562:2016)

EN ISO 17677-1:2021

CEN/TC 121

Widerstandsschweißen - Begriffe - Teil 1: Punkt-, Buckel- und Rollennahtschweißen (ISO 17677-1:2021)

Soudage par résistance - Vocabulaire - Partie 1: Soudage par points, par bossages et à la molette (ISO 17677-1:2021)

Resistance welding - Vocabulary - Part 1: Spot, projection and seam welding (ISO 17677-1:2021)

EN ISO 19135-1/A1:2021

CEN/TC 287

Geoinformation - Registrierungsverfahren für geographische Informationseinheiten - Teil 1: Grundsätze - Änderung 1 (ISO 19135-1:2015/Amd 1:2021)

Information géographique - Procédures pour l'enregistrement d'éléments - Partie 1: Principes de base - Amendement 1 (ISO 19135-1:2015/Amd 1:2021)

Geographic information - Procedures for item registration - Part 1: Fundamentals - Amendment 1 (ISO 19135-1:2015/Amd 1:2021)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN ISO 19363:2021

CEN/TC 301

Elektrisch angetriebene Straßenfahrzeuge - Magnetische Energieübertragung - Sicherheit und Interoperabilitätsanforderungen (ISO 19363:2020)

Véhicules routiers électriques - Transmission d'énergie sans fil par champ magnétique - Exigences de sécurité et d'interopérabilité (ISO 19363:2020)

Electrically propelled road vehicles - Magnetic field wireless power transfer - Safety and interoperability requirements (ISO 19363:2020)

EN ISO 19628:2021

CEN/TC 184

Hochleistungskeramik - Thermophysikalische Eigenschaften von keramischen Verbundwerkstoffen - Bestimmung der spezifischen Wärmekapazität (ISO 19628:2017)

Céramiques techniques - Propriétés thermophysiques des composites céramiques - Détermination de la capacité thermique spécifique (ISO 19628:2017)

Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Thermophysical properties of ceramic composites - Determination of specific heat capacity (ISO 19628:2017)

EN ISO 19734:2021

CEN/TC 85

Augen- und Gesichtsschutz - Leitfaden zur Auswahl, Anwendung und Instandhaltung (ISO 19734:2021)

Protection des yeux et du visage - Lignes directrices pour le choix, l'utilisation et l'entretien (ISO 19734:2021)

Eye and face protection - Guidance on selection, use and maintenance (ISO 19734:2021)

EN ISO 19918/A1:2021

CEN/TC 162

Schutzkleidung - Schutz gegen Chemikalien - Messung der kumulativen Permeation von Chemikalien mit niedrigem Dampfdruck durch Materialien - Änderung 1: Extraktion und chemische Analyse (ISO 19918:2017/Amd 1:2021)

Habillement de protection - Protection contre les produits chimiques - Mesure de la perméation cumulée à travers des matériaux des produits chimiques ayant une faible pression de vapeur - Amendement 1: Extraction et analyse chimique (ISO 19918:2017/Amd 1:2021)

Protective clothing - Protection against chemicals - Measurement of cumulative permeation of chemicals with low vapour pressure through materials - Amendment 1: Extraction and chemical analysis (ISO 19918:2017/Amd 1:2021)

EN ISO 21187:2021

CEN/TC 302

Milch - Quantitative Bestimmung der bakteriologischen Qualität - Leitfaden für die Erarbeitung einer Übertragungsbeziehung zwischen den Messwerten von Routine- und Bezugsverfahren sowie deren Verifizierung (ISO 21187:2021)

Lait - Mesure quantitative de la qualité microbiologique - Lignes directrices pour établir et vérifier une relation de conversion entre les résultats de la méthode alternatif et les résultats de la méthode d'ancrage (ISO 21187:2021)

Milk - Quantitative determination of microbiological quality - Guidance for establishing and verifying a conversion relationship between results of an alternative method and anchor method results (ISO 21187:2021)

EN ISO 21656:2021

CEN/TC 343

Feste Sekundärbrennstoffe - Bestimmung des Aschegehaltes (ISO 21656:2021)

Combustibles solides de récupération - Détermination de la teneur en cendres (ISO 21656:2021)

Solid recovered fuels - Determination of ash content (ISO 21656:2021)

EN ISO 21660-3:2021

CEN/TC 343

Feste Sekundärbrennstoffe - Bestimmung des Wassergehaltes unter Verwendung des Verfahrens der Ofentrocknung - Teil 3: Wassergehalt in gewöhnlichen Analysenproben (ISO 21660-3:2021)

Combustibles solides de récupération - Détermination de l'humidité par la méthode de séchage à l'étuve - Partie 3: Humidité de l'échantillon pour analyse générale (ISO 21660-3:2021)

Solid recovered fuels - Determination of moisture content using the oven dry method - Part 3: Moisture in general analysis sample (ISO 21660-3:2021)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN ISO 21912:2021** **CEN/TC 343**
Feste Sekundärbrennstoffe - Sicherer Umgang und Lagerung von festen Sekundärbrennstoffen (ISO 21912:2021)
Combustibles solides de récupération - Sécurité de la mise en oeuvre et du stockage de combustibles solides de récupération (ISO 21912:2021)
Solid recovered fuels - Safe handling and storage of solid recovered fuels (ISO 21912:2021)
- EN ISO 22300:2021** **CEN/TC 391**
Sicherheit und Resilienz - Vokabular (ISO 22300:2021)
Sécurité et résilience - Vocabulaire (ISO 22300:2021)
Security and resilience - Vocabulary (ISO 22300:2021)
- EN ISO 22826:2021** **CEN/TC 121**
Zerstörende Prüfung von Schweißungen an metallischen Werkstoffen - Härteprüfung an durch Laser- und Elektrostrahleschweißung hergestellten Schweißungen (Vickers und Knoop Härteprüfung) (ISO 22826:2005)
Essais destructifs des soudures sur matériaux métalliques - Essais de dureté sur joints étroits soudés par faisceau d'électrons et faisceau laser (Essais de dureté Vickers et Knoop) (ISO 22826:2005)
Destructive tests on welds in metallic materials - Hardness testing of narrow joints welded by laser and electron beam (Vickers and Knoop hardness tests) (ISO 22826:2005)
- EN ISO 25619-1:2021** **CEN/TC 189**
Geokunststoffe - Bestimmung des Druckverhaltens - Teil 1: Eigenschaften des Druckkriechens (ISO 25619-1:2021)
Géosynthétiques - Détermination du comportement en compression - Partie 1: Propriétés de fluage en compression (ISO 25619-1:2021)
Geosynthetics - Determination of compression behaviour - Part 1: Compressive creep properties (ISO 25619-1:2021)
- EN ISO 27587:2021** **CEN/TC 289**
Leder - Chemische Prüfungen - Bestimmung des Gehaltes an freiem Formaldehyd in Hilfsmitteln für die Lederherstellung (ISO 27587:2021)
Cuir - Essais chimiques - Dosage du formaldéhyde libre dans les auxiliaires de traitement (ISO 27587:2021)
Leather - Chemical tests - Determination of free formaldehyde in process auxiliaries (ISO 27587:2021)
- EN ISO 28080:2021** **CEN/SS M11**
Hartmetalle - Abriebprüfung für Hartmetalle (ISO 28080:2021)
Métaux-durs - Essais d'abrasion des métaux-durs (ISO 28080:2021)
Hardmetals - Abrasion tests for hardmetals (ISO 28080:2021)
- EN 50696:2021** **CLC/TC 23H**
Kontaktschnittstelle für ein automatisches Kontaktierungssystem
Interface de contact pour les dispositifs de connexion automatique
Contact Interface for Automated Connection Device
- EN ISO/ASTM 52903-1:2021** **CEN/TC 438**
Additive Fertigung - Materialextusion-basierte additive Fertigung von Kunststoffen - Teil 1: Ausgangsmaterialien (ISO/ASTM 52903-1:2020)
Fabrication additive - Fabrication additive de matériaux plastiques à base d'extrusion de matière - Partie 1: Matières premières (ISO/ASTM 52903-1:2020)
Additive manufacturing - Material extrusion-based additive manufacturing of plastic materials - Part 1: Feedstock materials (ISO/ASTM 52903-1:2020)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

- EN IEC 60079-10-1:2021** **CLC/TC 31**
Explosionsgefährdete Bereiche - Teil 10-1: Einteilung der Bereiche - Gasexplosionsgefährdete Bereiche
Atmosphères explosives - Partie 10-1: Classification des emplacements - Atmosphères explosives gazeuses
Explosive atmospheres - Part 10-1: Classification of areas - Explosive gas atmospheres
- EN IEC 60305:2021** **CLC/SR 36**
Isolatoren für Freileitungen mit einer Nennspannung über 1000 V - Keramik- oder Glas-Kettenisolatoren für Wechselstromsysteme - Kenngrößen von Kettenisolatoren vom Typ Kappenisolator
Isolateurs pour lignes aériennes de tension nominale supérieure à 1 000 V - Éléments d'isolateurs en céramique ou en verre pour réseaux à tension alternative - Caractéristiques des éléments d'isolateurs du type capot et tige
Insulators for overhead lines with a nominal voltage above 1000 V - Ceramic or glass insulator units for AC systems - Characteristics of insulator units of the cap and pin type
- EN IEC 60336:2021** **CLC/TC 62**
Medizinische elektrische Geräte - Röntgenstrahler für medizinische Diagnostik - Kennwerte von Brennflecken
Appareils électromédicaux - Gaines équipées pour diagnostic médical - Dimensions des foyers et caractéristiques connexes
Medical electrical equipment - X-ray tube assemblies for medical diagnosis - Focal spot dimensions and related characteristics
- EN IEC 60352-7:2021** **CLC/SR 48B**
Lötfreie Verbindungen - Teil 7: Federklemmverbindungen - Allgemeine Anforderungen, Prüfverfahren und Anwendungshinweise
Connexions sans soudure - Partie 7: Connexions à ressort - Règles générales, méthodes d'essai et guide pratique
Solderless connections - Part 7: Spring clamp connections - General requirements, test methods and practical guidance
- EN IEC 60433:2021** **CLC/SR 36**
Isolatoren für Freileitungen mit einer Nennspannung über 1 000 V - Keramische Isolatoren für Wechselstromsysteme - Kenngrößen von Kettenisolatoren in Langstabausführung
Isolateurs pour lignes aériennes de tension nominale supérieure à 1 000 V - Isolateurs en céramique pour réseaux à tension alternative - caractéristiques des éléments d'isolateurs du type à long fût
Insulators for overhead lines with a nominal voltage above 1000 V - Ceramic insulators for AC systems - Characteristics of insulator units of the long rod type
- EN IEC 60794-1-2:2021** **CLC/TC 86A**
Lichtwellenleiterkabel - Teil 1-2: Fachgrundspezifikation - Grundlegende Prüfverfahren für Lichtwellenleiterkabel - Allgemeine Anleitung
Câbles à fibres optiques - Partie 1-2: Spécification générique - Procédures fondamentales d'essais des câbles optiques - Recommandations générales
Optical fibre cables - Part 1-2: Generic specification - Basic optical cable test procedures - General guidance
- EN 60825-1:2014/A11:2021** **CLC/TC 76**
Sicherheit von Lasereinrichtungen - Teil 1: Klassifizierung von Anlagen und Anforderungen
Sécurité des appareils à laser - Partie 1: Classification des matériels et exigences
Safety of laser products - Part 1: Equipment classification and requirements
- EN IEC 60947-1:2021** **CLC/TC 121A**
Niederspannungsschaltgeräte - Teil 1: Allgemeine Festlegungen
Appareillage à basse tension - Partie 1: Règles générales
Low-voltage switchgear and controlgear - Part 1: General rules

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 60947-3:2021

CLC/TC 121A

Niederspannungsschaltgeräte - Teil 3: Lastschalter, Trennschalter, Lasttrennschalter und Schalter-Sicherungs-Einheiten

Appareillage à basse tension - Partie 3: Interrupteurs, sectionneurs, interrupteurs-sectionneurs et combinés-fusibles

Low-voltage switchgear and controlgear - Part 3: Switches, disconnectors, switch-disconnectors and fuse-combination units

EN IEC 61058-2-1:2021

CLC/SR 23J

Geräteschalter - Teil 2-1: Besondere Anforderungen an Schnurschalter

Interrupteurs pour appareils - Partie 2-1: Exigences particulières pour les interrupteurs pour câbles souples

Switches for appliances - Part 2-1: Particular requirements for cord switches

EN IEC 61058-2-4:2021

CLC/SR 23J

Geräteschalter - Teil 2-4: Besondere Anforderungen an unabhängig montierte Schalter

Interrupteurs pour appareils - Partie 2-4: Exigences particulières pour les interrupteurs à montage indépendant

Switches for appliances - Part 2-4: Particular requirements for independently mounted switches

EN IEC 61058-2-5:2021

CLC/SR 23J

Geräteschalter - Teil 2-5: Besondere Anforderungen an Wahlschalter

Interrupteurs pour appareils - Partie 2-5: Exigences particulières pour les présélecteurs

Switches for appliances - Part 2-5: Particular requirements for change-over selectors

EN IEC 61169-15:2021

CLC/SR 46F

Hochfrequenz-Steckverbinder - Teil 15: Koaxiale HFSteckverbinder mit 4,13 mm (0,163 in) Innendurchmesser des Außenleiters und Schraubverriegelung - Wellenwiderstand 50 Ohm (Typ SMA)

Connecteurs pour fréquences radioélectriques - Partie 15: Spécification intermédiaire - Connecteurs coaxiaux pour fréquences radioélectriques avec diamètre intérieur du conducteur extérieur de 4,13 mm (0,163 in) à couplage fileté - Impédance caractéristique 50 O (type SMA)

Radio-frequency connectors. Part 15: Sectional specification - RF coaxial connectors with inner diameter of outer conductor 4,13 mm (0,163 in) with threaded coupling - Characteristic impedance 50 O (Type SMA)

EN IEC 61169-65:2021

CLC/SR 46F

Hochfrequenz-Steckverbinder - Teil 65: Rahmenspezifikation für koaxiale HF-Steckverbinder mit 1,35 mm

Innendurchmesser des Außenleiters, mit Schraubkupplung, Wellenwiderstand 50 Ohm, für den Einsatz bis 90 GHz

Connecteurs pour fréquences radioélectriques - Partie 65: Spécification intermédiaire relative aux connecteurs coaxiaux pour fréquences radioélectriques, avec un diamètre intérieur du conducteur extérieur de 1,35 mm, à couplage à vis, impédance caractéristique de 50 O

Radio-frequency connectors - Part 65: Sectional specification for RF coaxial connectors, 1,35 mm inner diameter of outer conductor, with screw-coupling, characteristic impedance 50 O

EN IEC 61300-3-30:2021

CLC/TC 86BXA

Lichtwellenleiter - Verbindungselemente und passive Bauteile - Grundlegende Prüf- und Messverfahren - Teil 3-30:

Untersuchungen und Messungen - Endflächen-Geometrie einer rechteckigen Ferrule

Fibres optiques - Partie 2-40: Spécifications de produits - Spécification intermédiaire pour les fibres multimodales de la catégorie A4

Fibre optic interconnecting devices and passive components - Basic test and measurement procedures - Part 3-30:

Examinations and measurements - Endface geometry of rectangular ferrule

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 61300-3-53:2021

CLC/TC 86BXA

Lichtwellenleiter - Verbindungselemente und passive Bauteile - Grundlegende Prüf- und Messverfahren - Teil 3-53: Untersuchungen und Messungen - Verfahren zur Messung des winkelabhängigen begrenzten Lichtstroms (EAF) basierend auf den zweidimensionalen Fernfelddaten eines Mehrmoden- Wellenleiters (einschließlich -Faser)
Dispositifs d'interconnexion et composants passifs fibroniques - Procédures fondamentales d'essais et de mesures - Partie 3-53: Examens et mesures - Méthode de mesure du flux angulaire inscrit (EAF) fondée sur les données bidimensionnelles de champ lointain d'un guide d'ondes multimodal (fibre incluse)
Fibre optic interconnecting devices and passive components - Basic test and measurement procedures - Part 3-53: Examinations and measurements - Encircled angular flux (EAF) measurement method based on two-dimensional far field data from multimode waveguide (including fibre)

EN IEC 61563:2021

CLC/TC 45B

Strahlenschutz-Messgeräte - Einrichtungen für die Messung der Aktivitätskonzentration von Gammastrahlung emittierenden Radionukliden in Lebensmitteln
Instrumentation pour la radioprotection - Équipement de mesure de la concentration d'activité des radionucléides émetteurs gamma dans les aliments
Radiation protection instrumentation - Equipment for measuring specific activity of gamma-emitting radionuclides in foodstuffs

EN IEC 61800-1:2021

CLC/TC 22X

Drehzahlveränderbare elektrische Antriebe - Teil 1: Allgemeine Anforderungen - Festlegungen für die Bemessung von Niederspannungs-Gleichstrom-Antriebssystemen
Entraînements électriques de puissance à vitesse variable - Partie 1: Exigences générales - Spécifications de dimensionnement pour systèmes d'entraînement de puissance à vitesse variable en courant continu et basse tension
Adjustable speed electrical power drive systems - Part 1: General requirements - Rating specifications for low voltage adjustable speed DC power drive systems

EN 61800-5-1:2007/A11:2021

CLC/TC 22X

Elektrische Leistungsantriebssysteme mit einstellbarer Drehzahl - Teil 5-1: Anforderungen an die Sicherheit - Elektrische, thermische und energetische Anforderungen
Entraînements électriques de puissance à vitesse variable - Partie 5-1: Exigences de sécurité - Electrique, thermique et énergétique
Adjustable speed electrical power drive systems - Part 5-1: Safety requirements - Electrical, thermal and energy

EN IEC 61828:2021

CLC/SR 87

Ultraschall - Fokussierende Wandler - Definitionen und Messverfahren mit Bezug auf die Fokussierung für die erzeugten Felder
Ultrasons - Transducteurs - Définitions et méthodes de mesure pour la focalisation des champs transmis
Ultrasonics - Transducers - Definitions and measurement methods regarding focusing for the transmitted fields

EN IEC 62040-1:2019/A11:2021

CLC/TC 22X

Unterbrechungsfreie Stromversorgungssysteme (USV) - Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Sicherheitsanforderungen an USV
Alimentations sans interruption (ASI) - Partie 1: Exigences de sécurité
Uninterruptible power systems (UPS) - Part 1: Safety requirements

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

EN IEC 62244:2021

CLC/TC 45B

Strahlenschutz-Messgeräte - Fest installierte Portalmonitore für den Nachweis des unerlaubten Transports von radioaktiven Stoffen und spaltbarem Nuklearmaterial
Instrumentation pour la radioprotection - Portiques de détection des rayonnements (RPM) installés pour la détection du trafic illicite de matières radioactives et nucléaires
Radiation protection instrumentation - Installed radiation portal monitors (RPMs) for the detection of illicit trafficking of radioactive and nuclear materials

EN 62477-1:2012/A12:2021

CLC/TC 22X

Sicherheitsanforderungen an Leistungshalbleiter- Umrichtersysteme und -betriebsmittel - Teil 1: Allgemeines
Exigences de sécurité applicables aux systèmes et matériels électroniques de conversion de puissance - Partie 1: Généralités
Safety requirements for power electronic converter systems and equipment - Part 1: General

EN IEC 62485-6:2021

CLC/TC 21X

Sicherheitsanforderungen an sekundäre Batterien und Batterieanlagen - Teil 6: Sicherer Betrieb von Lithium-Ionen-Batterien in Traktionsanwendungen
Exigences de sécurité pour les batteries d'accumulateurs et les installations de batteries - Partie 6: Fonctionnement en toute sécurité des batteries ions-lithium dans les applications de traction
Safety requirements for secondary batteries and battery installations - Part 6: Safe operation of lithiumion batteries in traction applications

EN IEC 63047:2021

CLC/TC 45B

Nukleare Instrumentierung - Datenformat für digitale Datenerfassung im List-Mode für Strahlungsnachweis und -messung
Instrumentation nucléaire - Format de données pour l'acquisition de données numériques en mode liste utilisées dans la détection et la mesure des rayonnements
Nuclear instrumentation - Data format for list mode digital data acquisition used in radiation detection and measurement

EN IEC 63115-2:2021

CLC/TC 21X

Sekundärzellen und -batterien mit alkalischen oder anderen nicht-säurehaltigen Elektrolyten - Gasdichte Nickel-Metallhydrid-Zellen und -Batterien für den Gebrauch in industriellen Anwendungen - Teil 2: Sicherheit
Accumulateurs alcalins et autres accumulateurs à électrolyte non acide - Accumulateurs étanches au nickel-métal hydrure destinés à l'utilisation dans les applications industrielles - Partie 2: Sécurité
Secondary cells and batteries containing alkaline or other non-acid electrolytes - Sealed nickel-metal hydride cells and batteries for use in industrial applications - Part 2: Safety

EN IEC 63138-2:2021

CLC/SR 46F

Mehrkanalige Hochfrequenz-Steckverbinder - Teil 2: Rahmenspezifikation für Rundsteckverbinder der MQ4-Serie
Connecteurs radiofréquences multicanaux - Partie 2: Spécification intermédiaire pour les connecteurs circulaires de série MQ4
Multi-channel radio-frequency connectors - Part 2: Sectional specification for MQ4 series circular connectors

CEN/TS 12007-6:2021

CEN/TC 234

Gasinfrastruktur - Rohrleitungen mit einem maximal zulässigen Betriebsdruck bis einschließlich 16 bar - Teil 6: Spezifische funktionale Anforderungen für weichmacherfreies Polyamid
Infrastructures gazières - Canalisations pour pression maximale de service inférieure ou égale à 16 bar - Partie 6 : Recommandations fonctionnelles spécifiques pour le polyamide non plastifié (PA-U)
Gas infrastructure - Pipelines for maximum operating pressure up to and including 16 bar - Part 6: Specific functional recommendations for unplasticized polyamide (PA-U)

ANKÜNDIGUNG VON EUROPÄISCHEN NORMEN ANNONCE DES NORMES EUROPEENNES

CEN/TS 15427-1-3:2021

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Reibungsmanagement zwischen Rad und Schiene - Teil 1-3: Vorrichtungen und Anwendung - Kraftschlussmaterialien

Applications ferroviaires - Gestion du Frottement Roue/Rail - Parte 1-3: Équipement et Application - Matériau d'Adhésion

Railway applications - Wheel/Rail friction management - Part 1-3: Equipment and Application - Adhesion materials

CEN/TS 15427-2-3:2021

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Reibungsmanagement zwischen Rad und Schiene - Teil 2-3: Eigenschaften und Merkmale - Kraftschlussmaterialien

Applications ferroviaires - Gestion du frottement roue/rail - Parte 2-3: Propriétés et Caractéristiques - Matériau d'Adhésion

Railway applications - Wheel/Rail friction management - Part 2-3: Properties and Characteristics - Adhesion materials

CEN/TS 17445:2021

CEN/TC 189

Geokunststoffe - Prüfverfahren zur Simulation von durch Niederschlag hervorgerufener Erosion an geosynthetischen Erosionsschutzprodukten

Géosynthétiques - Essai normalisé de simulation de l'érosion induite par la pluie à la surface d'une pente protégée par des produits géosynthétiques de lutte contre l'érosion

Geosynthetics - Standard test for the simulation of rainfall-induced erosion on the surface of a slope protected by geosynthetic erosion control products

CEN/TS 17551:2021

CEN/TC 191

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlage - Automatische Sprinkleranlagen - Leitfaden für Erdbebensicherungen

Installations fixes de lutte contre l'incendie - Systèmes d'extinction automatiques du type sprinkleur -

Recommandation pour le contreventement sismique

Fixed firefighting systems - Automatic sprinkler systems - Guidance for earthquake bracing

CEN/TS 17606:2021

CEN/TC 182

Installation von Kälte-, Klima- und Wärmepumpenanlagen, die brennbare Kältemittel enthalten, zur Ergänzung bestehender Normen

Installation d'équipements de réfrigération, de climatisation et de pompes à chaleur contenant des fluides frigorigènes inflammables, en complément des normes existantes

Installation of refrigeration, air conditioning and heat pump equipment containing flammable refrigerants, complementing existing standards

CEN/TS 17607:2021

CEN/TC 182

Betrieb, Wartung, Instandhaltung, Reparatur und Außerbetriebnahme von Kälte-, Klima- und Wärmepumpenanlagen, die brennbare Kältemittel enthalten, zur Ergänzung bestehender Normen

Exploitation, entretien, maintenance, réparation et mise hors service d'équipements de réfrigération, de climatisation et de pompes à chaleur contenant des fluides frigorigènes inflammables, en complément des normes existantes

Operation, servicing, maintenance, repair and decommissioning of refrigeration, air conditioning and heat pump equipment containing flammable refrigerants, complementing existing standards



Schweizerischer Verband der Telekommunikation
Association Suisse des Télécommunications
Swiss Telecommunications Association

Laupenstrasse 18a
Postfach 7923
CH-3001 Bern

T +41 (0)31 560 66 66
F +41 (0)31 380 66 67
www.asut.ch
office@asut.ch

asut ist NSO (National Standards Organisation)

asut als Schweizerischer Verband der Telekommunikation führt für die Schweiz die Vernehmlassungen und Abstimmungen über neue / geänderte Normen der Telekommunikation durch. Diese werden durch das ETSI (European Telecommunications Standards Institute - www.etsi.org) erarbeitet und in der Schweiz unverändert zur Stellungnahme unterbreitet resp. in Kraft gesetzt.

Öffentliche Sitzungen zum Normenwesen Telekommunikation finden in der Regel alle 2 Monate statt. Details entnehmen Sie bitte der asut-Homepage unter www.asut.ch (Organisation - Fachkommissionen - Normen).

Sämtliche interessierten Kreise werden von asut per E-Mail in der Regel wöchentlich über neue Vernehmlassungen oder Abstimmungen orientiert. Interessenten melden sich bitte bei info@asut.ch. Eine anderweitige detaillierte Publikation findet nicht statt.

Für den professionellen Umgang mit ETSI-Standards ist die Normensammlung auf Datenträger zu empfehlen (DVD). Diese wird viermal jährlich neu aufgelegt. Die DVD kann zu Vorzugskonditionen bei asut bezogen werden, wo auch generell Auskünfte zum Normenwesen Telekommunikation erteilt werden.

Das Jahresvolumen an ETSI-Dokumenten beträgt ca. 2'500.

Published Standards (PU)

Mit der Veröffentlichung der Titel sämtlicher neuer oder geänderter Telecom-Standards auf der asut-Homepage erhalten diese Dokumente den Status einer Schweizer Norm. asut bestätigt die Veröffentlichung gegenüber dem ETSI.

Public Enquiry (PE)

Harmonisierte Telecom-Standards (EN 3xx xxx) werden in einem ersten Schritt zur Stellungnahme unterbreitet. Die Frist beträgt 120 Tage. asut sammelt für die Schweiz alle Kommentare und leitet diese via Internet direkt an das ETSI-EDV-System (Passwort-geschützt) weiter. Abhängig von den eingegangenen Kommentaren werden Dokumente eventuell überarbeitet und anschliessend der Abstimmung (VO) unterbreitet.

Vote (VO)

Wie unter 'PE' beschrieben werden Standards der Abstimmung unterbreitet. Die Vernehmlassungsfrist beträgt 60 Tage. asut sammelt die Stellungnahmen der interessierten Unternehmen und Stellen und legt gemeinsam mit diesen die nationale Position fest. Das erforderliche qualifizierte Mehr für die Akzeptierung als Standard beträgt beim ETSI 71 %.

One Step Approval (OP)

Nicht-harmonisierte Standards können in einem einstufigen Verfahren zur Genehmigung unterbreitet werden. Kommentare und gleichzeitig das Resultat der internen Abstimmung (nationale Position) werden durch asut an das ETSI übermittelt.

Withdrawal Vote (WV)

Bedingt durch den technologischen Wandel können früher erlassene Standards überflüssig werden. Diese werden zum Rückzug der Abstimmung unterbreitet.

Member Vote (MV)

ETSI-Standards (ES 3xx xxx) werden den ETSI-Mitgliedern zur Stellungnahme und Abstimmung unterbreitet. asut verbreitet die Informationen an alle interessierten Schweizer Unternehmen, welche nicht ETSI-Mitglied sind, und stimmt für diese gesamthaft ab.

Member Withdrawal Vote (MW)

Identischer Prozess wie unter WV beschrieben.



Schweizerischer Verband der Telekommunikation
Association Suisse des Télécommunications
Swiss Telecommunications Association

Laupenstrasse 18a
Postfach 7923
CH-3001 Bern

T +41 (0)31 560 66 66
F +41 (0)31 380 66 67
www.asut.ch
office@asut.ch

asut est NSO (National Standards Organisation)

En tant qu'Association Suisse des Télécommunications, asut est mandatée par la Confédération pour mettre à l'enquête en Suisse les nouvelles normes et leurs modifications et pour organiser les votes correspondants. Ces normes sont élaborées par l'ETSI (European Telecommunications Standards Institute - www.etsi.org), mises à l'enquête en Suisse et entrent ensuite en vigueur.

Des réunions publiques seront 5 à 6 fois par an. Veuillez consulter les détails sous www.asut.ch (Organisation - Groupes spécialisées - normes).

Tous les intéressés sont informés hebdomadairement par e-mail sur les nouvelles mises à l'enquête ou les votes. Ils peuvent prendre contact sous info@asut.ch. Il n'est fait aucune autre publication.

Pour une utilisation professionnelle des normes ETSI, le support de données DVD est recommandé. Celui-ci est mis à jour quatre fois par an. Le support DVD est disponible à des conditions préférentielles chez asut qui fournit également des informations générales sur les normes de télécommunications.

Environ 2'500 documents sont édités annuellement par l'ETSI.

Published Standards (PU)

Après la publication des titres de toutes les normes de télécommunications nouvelles ou modifiées sur le site internet de asut, ont l'état des normes suisses. asut confirme la publication vis-à-vis de l'ETSI.

Public Enquiry (PE)

Dans un premier temps, les normes de télécommunications harmonisées (EN 3xx xxx) sont soumises pour avis. Actuellement le délai de réponse est 120 jours. asut collecte tous les commentaires de la Suisse et les transmet directement par internet au système de données de l'ETSI, la protection par mot de passe étant assurée. Dépendant des commentaires reçus les documents seraient éventuellement modifiés et enfin présentés pour la vote.

Vote (VO)

Comme indiqué sous 'PE', les normes sont soumises au vote. Le délai de réponse est 60 jours. Asut collecte les positions des entreprises et propose en collaboration avec toutes les personnes intéressées la position nationale Suisse. La majorité relative est de 71 %.

Withdrawal Vote (WV)

En raison de l'évolution technologique, d'anciennes normes peuvent devenir superflues. Leur retrait est alors décidé par vote.

One Step Approval (OP)

Des normes non harmonisées peuvent être soumises à la ratification par procédure unique. Les commentaires ainsi que les votes sont transmis simultanément par asut à l'ETSI.

Member Vote (MV)

Les normes ETSI (ES 3xx xxx) sont soumises aux membres ETSI pour avis et vote. asut informe toutes les entreprises suisses intéressées qui ne sont pas membres de l'ETSI et prend position globalement pour ces dernières.

Member Withdrawal Vote (MW)

Comme décrit sous WV.

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Im Hinblick auf die spätere Übernahme in das Normenwerk von Electrosuisse wurden folgende Entwürfe bereits im Bulletin SEV/VSE, unter Angabe eines Einsprachetermins, zur Kritik vorgelegt.
Die ausgeschriebenen Entwürfe können gegen Kostenbeteiligung bezogen werden beim Sekretariat des CES, Electrosuisse, Luppenstrasse 1-3, CH-8320 Fehraltorf.

En vue d'une reprise ultérieure dans le répertoire des normes d'Electrosuisse, les projets suivants ont déjà été mis à l'enquête, en indiquant un délai d'objection, dans le Bulletin SEV/ASE.
Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus, contre participation aux frais, auprès du Secrétariat du CES, Electrosuisse, Luppenstrasse 1-3, CH-8320 Fehraltorf.

prEN IEC 63041-1:2021 [49/1357/CDV]

IEC/TC 49

Capteurs piézoélectriques - Partie 1: Spécifications génériques
Piezoelectric sensors - Part 1: Generic specifications

CES/TK 17AC Hochspannungs-Schaltgeräte und Schaltanlagen / Appareillage à haute tension

prEN IEC 62271-203:2021 [17C/765/CDV]

IEC/TC 17/SC 17C

Appareillage à haute tension - Partie 203: Appareillage sous enveloppe métallique à isolation gazeuse de tensions assignées supérieures à 52 kV
High-voltage switchgear and controlgear - Part 203: Gas-insulated metal-enclosed switchgear for rated voltages above 52 kV

EN IEC 62271-209:2019/prA1:2021 [17C/773/CDV]

IEC/TC 17/SC 17C

Appareillage à haute tension - Partie 209: Raccordement de câbles pour appareillage sous enveloppe métallique à isolation gazeuse de tension assignée supérieure à 52 kV - Câbles remplis d'un fluide ou à isolation extrudée - Extrémité de câble de type sec ou remplie d'un fluide
High-voltage switchgear and controlgear - Part 209: Cable connections for gas-insulated metal-enclosed switchgear for rated voltages above 52 kV - Fluid-filled and extruded insulation cables - Fluid-filled and dry-type cable-terminations

CES/TK 21 Akkumulatoren / Accumulateurs

EN 50342-1:2015/prA2

CLC/TC 21X

Blei-Akkumulatoren-Starterbatterien - Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfungen
Batteries d'accumulateurs de démarrage au plomb - Partie 1 : Prescriptions générales et méthodes d'essais
Lead-acid starter batteries - Part 1: General requirements and methods of test

prEN IEC 62660-3:2021 [21/1082/CDV]

IEC/TC 21

Eléments d'accumulateurs lithium-ion pour la propulsion des véhicules routiers électriques - Partie 3: Exigences de sécurité
Secondary lithium-ion cells for the propulsion of electric road vehicles - Part 3: Safety requirements

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 47 Halbleiterbauelemente / Dispositifs à semiconducteurs

prEN IEC 63275-1:2021 [47/2679/CDV]

IEC/TC 47

Dispositifs à semiconducteurs - Méthode d'essai de fiabilité pour les transistors à effet de champ métal-oxyde-semiconducteurs discrets en carbure de silicium - Partie 1: Méthode d'essai pour mesure de la dérive de la tension de seuil après polarisation électrique en température
Semiconductor devices - Reliability test method for silicon carbide discrete metal-oxide semiconductor field effect transistors - Part 1: Test method for bias temperature instability

prEN IEC 63275-2:2021 [47/2680/CDV]

IEC/TC 47

Dispositifs à semiconducteurs - Méthode d'essai de fiabilité pour les transistors à effet de champ métal-oxyde-semiconducteurs discrets en carbure de silicium - Partie 2: Méthode d'essai de la dégradation bipolaire due au fonctionnement de la diode intrinsèque
Semiconductor devices - Reliability test method for silicon carbide discrete metal-oxide semiconductor field effect transistors - Part 2: Test method for bipolar degradation due to body diode operation

prEN IEC 63284:2021 [47/2681/CDV]

IEC/TC 47

Semiconductor devices - Reliability test method by inductive load switching for gallium nitride transistors

CES/TK 59 Gebrauchswerte elektrischer Haushaltapparate / Aptitude à la fonction des appareils électrodomestiques

EN IEC 62885-7:2020/prA1 [59F/424/CDV]

IEC/TC 59/SC 59F

Appareils de nettoyage des sols - Partie 7: Robots de nettoyage à sec à usage domestique ou analogue - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction
Surface cleaning appliances - Part 7: Dry-cleaning robots for household or similar use - Methods for measuring the performance

CES/TK 61 Sicherheit elektrischer Haushaltapparate / Sécurité des appareils électrodomestiques

prEN IEC 60335-2-95:2021

CLC/TC 61

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-95: Besondere Anforderungen für Antriebe von Garagentoren mit Senkrechtbewegung zur Verwendung im Wohnbereich
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-95: Exigences particulières pour les motorisations de portes de garage à ouverture verticale, pour usage résidentiel
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-95: Particular requirements for drives for vertically moving garage doors for residential use

prEN IEC 60335-2-95:2021/prAA:2021

CLC/TC 61

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-95: Besondere Anforderungen für Antriebe von Garagentoren mit Senkrechtbewegung zur Verwendung im Wohnbereich
Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-95: Exigences particulières pour les motorisations de portes de garage à ouverture verticale, pour usage résidentiel
Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-95: Particular requirements for drives for vertically moving garage doors for residential use

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 78 Ausrüstungen und Geräte zum Arbeiten unter Spannung / Equipements et outils pour travaux sous tension

prEN IEC 62819:2021 [78/1330/CDV]

IEC/TC 78

Travaux sous tension - Protecteurs des yeux, du visage et de la tête contre les effets de l'arc électrique - Méthodes d'essai et exigences de performances

Live working - Eye, face and head protectors against the effects of electric arc - Test methods and performance requirements

CES/TK 82 Photovoltaische Solarenergie-Systeme / Systèmes de conversion photovoltaïque de l'énergie solaire

prEN IEC 62788-7-3:2021 [82/1838/CDV]

IEC/TC 82

Procédures de mesure des matériaux utilisés dans les modules photovoltaïques - Partie 7-3: Expositions environnementales - Essais d'abrasion accélérés des surfaces externes des modules photovoltaïques

Measurement procedures for materials used in photovoltaic modules - Part 7-3: Environmental exposures - Accelerated abrasion tests of PV module external surfaces

CES/TK 86 Faseroptik / Fibres optiques

prEN IEC 61753-101-3:2021 [86B/4407/CDV]

IEC/TC 86/SC 86B

Fibre optic interconnecting devices and passive components performance standard - Part 101-03: Fibre management systems for Category OP - Outdoor protected environment

prEN IEC 61753-111-7:2021 [86B/4408/CDV]

IEC/TC 86/SC 86B

Dispositifs d'interconnexion et composants passifs à fibres optiques norme de qualité de fonctionnement - Partie 111-07: Boîtiers scellés pour catégorie A - Aériens

Fibre optic interconnecting devices and passive components performance standard - Part 111-07: Sealed closures for category A - Aerial

prEN IEC 61753-111-9:2021 [86B/4409/CDV]

IEC/TC 86/SC 86B

Dispositifs d'interconnexion et composants passifs à fibres optiques norme de qualité de fonctionnement - Partie 111-09: Boîtiers scellés pour catégorie S - Souterrain

Fibre optic interconnecting devices and passive components performance standard - Part 111-09: Sealed closures for category S - Subterranean

prEN IEC 61753-131-03:2021 [86B/4413/CDV]

IEC/TC 86/SC 86B

Dispositifs d'interconnexion et composants passifs fibroniques - Norme de performance - Partie 131-03 : Épissure mécanique de fibres unimodales pour catégorie OP - Environnement extérieur protégé

Fibre optic interconnecting devices and passive components - Performance standard - Part 131-3: Single-mode mechanical fibre splice for category OP - Outdoor Protected environment

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

CES/TK 88 Windenergieanlagen / Eoliennes

EN 61400-13:2016/prA1:2021 [88/795/CDV]

Éoliennes - Partie 13: Mesurage des charges mécaniques
Wind turbines - Part 13: Measurement of mechanical loads

IEC/TC 88

CES/TK 101 Elektrostatik / Electrostatique

prEN IEC 61340-5-3:2021 [101/618/CDV]

Electrostatique - Partie 5-3: Protection des dispositifs électroniques contre les phénomènes électrostatiques -
Classification des propriétés et des exigences relatives à l'emballage destiné aux dispositifs sensibles aux
décharges électrostatiques

Electrostatics - Part 5-3: Protection of electronic devices from electrostatic phenomena - Properties and
requirements classification for packaging intended for electrostatic discharge sensitive devices

IEC/TC 101

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

SN EN IEC 60172:2021

Prüfverfahren zur Bestimmung des Temperaturindex von Lackdrähten und bandumwickelten Drähten
Méthode d'essai pour la détermination de l'indice de température des fils de bobinage émaillés et enveloppés de ruban

Test procedure for the determination of the temperature index of enamelled and tape wrapped winding wires

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 60172:2015

CES/TK 9 Elektrische und elektronische Anwendungen für Bahnen / Applications électriques et électroniques dans le domaine ferroviaire

SN EN 50488:2021

Bahnanwendungen - Ortsfeste Anlagen - Elektrische Schutzmaßnahmen bei Arbeiten an oder in der Nähe einer Oberleitungsanlage und/oder ihrer zugehörigen Rückleitung

Applications ferroviaires - Installations Fixes - Mesures de protection électriques pour des activités de travail sur ou à proximité des systèmes de lignes aériennes de contact et/ou le circuit de retour associé

Railway applications - Fixed installations - Electrical protective measures for working on or near an overhead contact line system and/or its associated return circuit

Gültig ab / Valable dès: 06.04.2021

Ersetzt / Remplace: CLC/TR 50488:2006

CES/TK 21 Akkumulatoren / Accumulateurs

SN EN IEC 62485-5:2021

Sicherheitsanforderungen an sekundäre Batterien und Batterieanlagen - Teil 5: Sicherer Betrieb von stationären Lithium-Ionen-Batterien

Exigences de sécurité pour les batteries d'accumulateurs et les installations de batteries - Partie 5:

Fonctionnement en toute sécurité des batteries ions-lithium stationnaires

Safety requirements for secondary batteries and battery installations - Part 5: Safe operation of stationary lithium ion batteries

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

SN EN IEC 63193:2021

Bleibatterien für den Antrieb von Leichtkraftfahrzeugen - Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren

Batteries au plomb pour la puissance de propulsion des véhicules légers - Exigences générales et méthodes d'essai

Lead-acid batteries for propulsion power of lightweight vehicles - General requirements and methods of test

Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 34 Leuchten und Zubehör / Luminaires et équipements associés

SN EN IEC 60061-1/A61:2021

Lampensockel und -fassungen sowie Lehren zur Kontrolle der Austauschbarkeit und Sicherheit - Teil 1: Lampensockel
Culots de lampes et douilles ainsi que calibres pour le contrôle de l'interchangeabilité et de la sécurité - Partie
1: Culots de lampes

Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 1: Lamp caps
Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

SN EN 60061-2/A57:2021

Lampensockel und -fassungen sowie Lehren zur Kontrolle der Austauschbarkeit und Sicherheit - Teil 2: Lampenfassungen
Culots de lampes et douilles ainsi que calibres pour le contrôle de l'interchangeabilité et de la sécurité - Partie
2: Douilles

Lamp caps and holders together with gauges for the control of interchangeability and safety - Part 2: Lampholders
Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

SN EN IEC 60598-2-23:2021

Leuchten - Teil 2-23: Besondere Anforderungen - Kleinspannungsbeleuchtungssysteme für Glühlampen
Luminaires - Partie 2-23: Exigences particulières - Systèmes d'éclairage à très basse tension pour sources de
lumière TBT

Luminaires - Part 2-23: Particular requirements - Extra-low-voltage lighting systems for ELV light sources
Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 60598-2-23:1996, SN EN 60598-2-23/A1:2000

SN EN 61347-1/A1:2021

Geräte für Lampen - Teil 1: Allgemeine und Sicherheitsanforderungen
Appareillages de lampes - Partie 1: Exigences générales et exigences de sécurité
Lamp controlgear - Part 1: General and safety requirements
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

CES/TK 42 Hochspannungs- und Hochstromprüftechnik / Techniques d'essais à haute tension et/ou à fort courant

SN EN IEC 61083-3:2021

Messgeräte und Software für die Messung in Hochspannungs- und Hochstromprüfungen - Teil 3: Anforderungen an
Messgeräte für Prüfungen mit Wechsel- und Gleichspannungen und Wechsel- und Gleichströmen

Appareils et logiciels utilisés pour les mesurages pendant les essais à haute tension et à courant élevé - Partie
3: Exigences relatives au matériel pendant les essais avec des tensions et des courants alternatifs et continus

Instruments and software used for measurement in high-voltage and high-current tests - Part 3: Requirements for
hardware for tests with alternating and direct voltages and currents

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 46 Kupferdatenkabel, Koaxialkabel, Koaxialstecker und -zubehör / Câbles de données en cuivre, câbles coaxiaux, connecteurs coaxiaux et accessoires

SN EN IEC 63185:2021

Messung der komplexen Dielektrizitätskonstante für verlustarme dielektrische Substrate nach dem symmetrischen Kreisscheibenresonatorverfahren

Méthode au résonateur à disque circulaire de type symétrique pour mesurer la permittivité complexe des substrats diélectriques à faible perte

Measure of the complex permittivity for low-loss dielectric substrates balanced-type circular disk resonator method

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

CES/TK 47 Halbleiterbauelemente / Dispositifs à semiconducteurs

SN EN IEC 62435-7:2021

Elektronische Bauteile - Langzeitlagerung elektronischer Halbleiterbauelemente - Teil 7: Bauelemente der Mikrosystemtechnik

Composants électroniques - Stockage de longue durée des dispositifs électroniques à semiconducteurs - Partie 7: Dispositifs microélectromécaniques

Electronic components - Long-term storage of electronic semiconductor devices - Part 7: Microelectromechanical devices

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

CES/TK 57 Netzleittechnik und zugehörige Kommunikationstechnik / Gestion des systèmes de puissance et échanges d'informations associés

SN EN IEC 62325-451-10:2021

Kommunikation im Energiemarkt - Teil 451-10: Profile für Energieverbrauchsdaten ("Meine Energiedaten")

Cadre pour les communications pour le marché de l'énergie - Partie 451-10: Profils de données sur la consommation d'énergie ("Mes données d'énergie")

Framework for energy market communications - Part 451- 10: Profiles for Energy Consumption Data ("My Energy Data")

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

CES/TK 59 Gebrauchswerte elektrischer Haushaltapparate / Aptitude à la fonction des appareils électrodomestiques

SN EN IEC 60675-2:2021

Elektrische Haushalt-Direktheizgeräte - Prüfverfahren zur Bestimmung der Gebrauchseigenschaft - Teil 2: Zusätzliche Bestimmungen für die Messung des Strahlungsfaktors

Appareils électrodomestiques de chauffage des locaux à action directe - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 2: Dispositions supplémentaires pour la mesure du coefficient de rayonnement

Household electric direct-acting room heaters - Methods for measuring performance - Part 2: Additional provisions for the measurement of the radiation factor

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 60675-3:2021

Elektrische Haushalt-Direktheizgeräte - Prüfverfahren zur Bestimmung der Gebrauchseigenschaft - Teil 3: Zusätzliche Bestimmungen für die Messung der Strahlungswirkungsgrades

Appareils électrodomestiques de chauffage des locaux à action directe - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction - Partie 3: Dispositions supplémentaires pour la mesure du rendement de rayonnement

Household electric direct-acting room heaters - Methods for measuring performance - Part 3: Additional provisions for the measurement of the radiation efficiency

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

SN EN IEC/ASTM 62885-7:2021

Geräte zur Oberflächenreinigung - Teil 7: Trocken-Reinigungsroboter für den Hausgebrauch und ähnliche Anwendungen - Verfahren zur Messung der Gebrauchseigenschaften

Appareils de nettoyage des sols - Partie 7 : Robots de nettoyage à sec à usage domestique ou analogue - Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction

Surface cleaning appliances - Part 7: Dry-cleaning robots for household or similar use - Methods for measuring the performance

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

CES/TK 62 Elektrische Apparate in medizinischer Anwendung / Equipements électriques dans la pratique médicale

SN EN IEC 60522-1:2021

Medizinische elektrische Geräte - Röntgendiagnostik - Teil 1: Bestimmung von qualitätsäquivalenter Filtration und Dauerfiltration

Appareils électromédicaux - Rayonnements X de diagnostic - Partie 1: Détermination de la filtration de qualité équivalente et de la filtration permanente

Medical electrical equipment - Diagnostic X-rays - Part 1: Determination of quality equivalent filtration and permanent filtration

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

CES/TK 65 Industrielle Prozessleit- und Automatisierungstechnik / Mesure, commande et automation dans les processus industriels

SN EN IEC 61010-2-202:2021

Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - Teil 2-202: Besondere Anforderungen für elektrisch betriebene Ventile und Stellantriebe

Règles de sécurité pour appareils électriques de mesure, de régulation et de laboratoire - Partie 2-202:

Exigences particulières pour les actionneurs à vanne à commande électrique

Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 2-202: Particular requirements for electrically operated valve actuators

Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 61010-2-202:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 62591/corr:2021

Industrielle Kommunikationsnetze - Drahtlose Kommunikationsnetze und Kommunikationsprofile - WirelessHART™
Réseaux de communication industriels - Réseau de communications sans fil et profils de communication - WirelessHART™
Industrial communication networks - Wireless communication network and communication profiles - WirelessHART™
Gültig ab / Valable dès: 20.09.2016

SN EN 62601/corr:2021

Industrielle Kommunikationsnetze - Kommunikationsnetze und Kommunikationsprofile - WIA-PA
Réseaux industriels - Réseau de communications sans fil et profils de communication - WIA-PA
Industrial networks - Wireless communication network and communication profiles - WIA-PA
Gültig ab / Valable dès: 13.04.2016

SN EN IEC 62769-101-1:2021

Feldgeräteintegration (FDI) - Teil 101-1: Profile - Foundation Fieldbus H1
Intégration des appareils de terrain (FDI) - Partie 101-1: Profils - Foundation Fieldbus H1
Field device Integration (FDI) - Part 101-1: Profiles - Foundation Fieldbus H1
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 62769-101-1:2015, SN EN 62769-101-1:2015

SN EN IEC 62769-101-2:2021

Feldgeräteintegration (FDI) - Teil 101-2: Profile - Foundation Fieldbus HSE
Intégration des appareils de terrain (FDI) - Partie 101-2: Profils - Foundation Fieldbus HSE
Field Device Integration (FDI) - Part 101-2: Profiles - Foundation Fieldbus HSE
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 62769-101-2:2015, SN EN 62769-101-2:2015

SN EN 62948/corr:2021

Industrielle Kommunikationsnetze - Kommunikationsnetze und Kommunikationsprofile - WIA-FA
Réseaux industriels - Réseau de communication sans fil et profils de communication - WIA-FA
Industrial networks - Wireless communication network and communication profiles - WIA-FA
Gültig ab / Valable dès: 13.02.2018

CES/TK 69 Elektrische Systeme für Elektro-Straßenfahrzeuge / Systèmes électriques pour véhicules routiers électriques

SN EN IEC 61851-25:2021

Konduktive Ladesysteme für Elektrofahrzeuge - Teil 25: Gleichstromversorgungseinrichtungen für Elektrofahrzeuge bei denen der Schutz von der elektrischen Trennung abhängt
Système de charge par conduction pour véhicules électriques - Partie 25: Système d'alimentation en courant continu pour véhicules électriques dont la protection s'appuie sur la séparation électrique
Electric vehicle conductive charging system - Part 25: DC EV supply equipment where protection relies on electrical separation
Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN IEC 61980-1:2021

Kontaktlose Energieübertragungssysteme (WPT) für Elektrofahrzeuge - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
Systèmes de transfert de puissance sans fil (WPT) Pour véhicules électriques - Partie 1: Exigences générales
Electric vehicle wireless power transfer (WPT) systems - Part 1: General requirements
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

CES/TK 86 Faseroptik / Fibres optiques

SN EN IEC 60794-2-11/A1:2021

Lichtwellenleiterkabel - Teil 2-11: LWL-Innenkabel - Bauartspezifikation für Simplex- und Duplexkabel für anwendungsneutrale Standortverkabelung
Câbles à fibres optiques - Partie 2-11: Câbles intérieurs - Spécification particulière pour les câbles simplex et duplex utilisés dans le câblage de locaux
Optical fibre cables - Part 2-11: Indoor cables - Detailed specification for simplex and duplex cables for use in premises cabling
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

SN EN IEC 60794-2-21/A1:2021

Lichtwellenleiterkabel - Teil 2-21: LWL-Innenkabel - Bauartspezifikation für Mehrfaserverteilerkabel für anwendungsneutrale Standortverkabelung
Câbles à fibres optiques - Partie 2-21: Câbles intérieurs - Spécification particulière pour les câbles optiques multifibres de distribution utilisés dans le câblage de locaux
Optical fibre cables - Part 2-21: Indoor cables - Detailed specification for multi-fibre optical distribution cables for use in premises cabling
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

SN EN IEC 60794-2-31/A1:2021

Lichtwellenleiterkabel - Teil 2-31: LWL-Innenkabel - Bauartspezifikation für LWL-Bandkabel für anwendungsneutrale Standortverkabelung
Câbles à fibres optiques - Partie 2-31: Câbles intérieurs - Spécification particulière pour les câbles à fibres optiques en ruban utilisés dans le câblage de locaux
Optical fibre cables - Part 2-31: Indoor cables - Detailed specification for optical fibre ribbon cables for use in premises cabling
Gültig ab / Valable dès: 23.03.2021

CES/TK 111 Umweltaspekte bei elektrotechnischen und elektronischen Produkten und Systemen / Aspects environnementaux pour les produits et systèmes électriques et électroniques

SN EN IEC 62474/A1:2021

Materialdeklaration für Produkte der elektrotechnischen Industrie und für die elektrotechnische Industrie
Déclaration de matière pour des produits de et pour l'industrie électrotechnique
Material declaration for products of and for the electrotechnical industry
Gültig ab / Valable dès: 29.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

CES/TK 116 Sicherheit motorbetriebener Elektrowerkzeuge / Sécurité des outils à moteur

SN EN 62841-2-11+A1:2020

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge, transportable Werkzeuge und Rasen- und Gartenmaschinen – Sicherheit – Teil 2-11: Besondere Anforderungen für handgeführte hin- und hergehende Sägen (Stichsägen und Säbelsägen)

Outils électroportatifs à moteur, outils portables et machines pour jardins et pelouses – Sécurité – Partie 2-11: Exigences particulières pour les scies alternatives portatives

Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and lawn and garden machinery – Safety – Part 2-11: Particular requirements for hand-held reciprocating saws

Ersetzt / Remplace: SN EN 62841-2-11:2016

CES/TK 215 Kommunikationsverkabelung / Câblage de communication

SN EN 50174-1/A1:2020

Informationstechnik - Installation von Kommunikationsverkabelung - Teil 1: Installationspezifikation und Qualitätssicherung

Technologies de l'information - Installation de câblages - Partie 1 : Spécification de l'installation et assurance de la qualité

Information technology - Cabling installation - Part 1: Installation specification and quality assurance

Gültig ab / Valable dès: 07.09.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN 60721-3-1:1997

Klassifizierung von Umweltbedingungen. Teil 3: Klassen von Umwelteinflussgrössen und deren Grenzwerte.

Hauptabschnitt 1: Langzeitlagerung

Classification des conditions d'environnement. Partie 3: Classification des groupements des agents d'environnement et de leurs sévérités. Section 1: Stockage

Classification of environmental conditions. Part 3: Classification of groups of environmental parameters and their severities. Section 1: Storage

Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60721-3-1:2018

Gültig ab / Valable dès: 18.06.2018

SN EN 60721-3-2:1997

Klassifizierung von Umweltbedingungen. Teil 3: Klassen von Umwelteinflussgrössen und deren Grenzwerte.

Hauptabschnitt 2: Transport

Classification des conditions d'environnement. Partie 3: Classification des groupements des agents d'environnement et de leurs sévérités. Section 2: Transport

Classification of environmental conditions. Part 3: Classification of groups of environmental parameters and their severities. Section 2: Transportation

Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60721-3-2:2018

Gültig ab / Valable dès: 18.06.2018

SN EN 62576:2010

Elektrische Doppelschichtkondensatoren für die Verwendung in Hybridelektrofahrzeugen - Prüfverfahren für die elektrischen Kennwerte

Condensateurs électriques à double couche pour véhicules électriques hybrides - Méthodes d'essai des caractéristiques électriques

Electric double-layer capacitors for use in hybrid electric vehicles - Test methods for electrical characteristics

Rückzugsdatum / Date de retrait: 27.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 62576:2018, SN EN IEC 62576:2018

Gültig ab / Valable dès: 03.09.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

CES/TK 21 Akkumulatoren / Accumulateurs

SN EN 50272-1:2010

Sicherheitsanforderungen an Batterien und Batterieanlagen - Teil 1: Allgemeine Sicherheitsinformationen
Règles de sécurité pour les batteries et les installations de batteries - Partie 1: Information générale de sécurité
Safety requirements for secondary batteries and battery installations - Part 1: General safety information
Rückzugsdatum / Date de retrait: 09.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 62485-1:2018, SN EN IEC 62485-1:2018
Gültig ab / Valable dès: 10.07.2018

SN EN 50272-2:2001

Sicherheitsanforderungen an Batterien und Batterieanlagen. Teil 2: Stationäre Batterien
Règles de sécurité pour les batteries et les installations de batteries. Partie 2: Batteries stationnaires
Safety requirements for secondary batteries and battery installations. Part 2: Stationary batteries
Rückzugsdatum / Date de retrait: 09.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 62485-2:2018, SN EN IEC 62485-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 10.07.2018

SN EN 50272-4:2007

Sicherheitsanforderungen an Batterien und Batterieanlagen. Teil 4: Batterien für tragbare Geräte
Règles de sécurité pour les batteries et les installations de batteries. Partie 4: Batteries pour appareils portables
Safety requirements for secondary batteries and battery installations. Part 4: Batteries for use in portable appliances
Rückzugsdatum / Date de retrait: 09.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 62485-4:2018, SN EN IEC 62485-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 10.07.2018

CES/TK 22 Leistungselektronik / Electronique de puissance

SN EN 61204-7:2006

Stromversorgungsgeräte für Niederspannung mit Gleichstromausgang. Teil 7: Sicherheitsanforderungen
Alimentations basse tension, sortie continue. Partie 7: Exigences de sécurité
Low voltage power supplies, d.c. output. Part 7: Safety requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 16.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 61204-7:2018
Gültig ab / Valable dès: 28.05.2018

SN EN 61204-7/A11:2009

Stromversorgungsgeräte für Niederspannung mit Gleichstromausgang - Teil 7: Sicherheitsanforderungen
Alimentations basse tension, sortie continue - Partie 7: Exigences de sécurité
Low voltage power supplies, d.c. output - Part 7: Safety requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 16.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 61204-7:2018
Gültig ab / Valable dès: 28.05.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

CES/TK 34 Leuchten und Zubehör / Luminaires et équipements associés

SN EN 60238:2004

Lampenfassungen mit Edisongewinde

Douilles à vis Edison pour lampes

Edison screw lampholders

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60238+A1:2008, SN EN IEC 60238+A1:2018

SN EN 60238/corr:2005

Lampenfassungen mit Edisongewinde

Douilles à vis Edison pour lampes

Edison screw lampholders

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60238:2018, SN EN IEC 60238:2018, SN EN IEC 60238+A1:2018

SN EN 60238/A1:2008

Lampenfassungen mit Edisongewinde

Douilles à vis Edison pour lampes

Edison screw lampholders

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60238+A1:2018

SN EN 60238+A1+A2:2011

Lampenfassungen mit Edisongewinde

Douilles à vis Edison pour lampes

Edison screw lampholders

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60238+A1:2018

SN EN 60238/A2:2011

Lampenfassungen mit Edisongewinde

Douilles à vis Edison pour lampes

Edison screw lampholders

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60238+A1:2018

SN EN 60598-2-4:1997

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 4: Ortsveränderliche Leuchten für allgemeine Zwecke

Luminaires. Partie 2: Règles particulières. Section 4: Luminaires portatifs à usage général

Luminaires. Part 2: Particular requirements. Section 4: Portable general purpose luminaires

Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018

Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 60598-2-7/A2/corr:1999

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 7: Ortsveränderliche Gartenleuchten
Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 7: Luminaire portatifs pour emploi dans les jardins
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 7: Portable luminaire for garden use
Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

SN EN 60598-2-7/A2/corr:1999

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 7: Ortsveränderliche Gartenleuchten
Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 7: Luminaire portatifs pour emploi dans les jardins
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 7: Portable luminaire for garden use
Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

SN EN 60598-2-7:1989

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 7: Ortsveränderliche Gartenleuchten
Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 7: Luminaire portatifs pour emploi dans les jardins
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 7: Portable luminaire for garden use
Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

SN EN 60598-2-7/A2:1996

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 7: Ortsveränderliche Gartenleuchten
Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 7: Luminaire portatifs pour emploi dans les jardins
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 7: Portable luminaire for garden use
Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

SN EN 60598-2-7/A13:1997

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 7: Ortsveränderliche Gartenleuchten
Luminaire. Deuxième partie: Règles particulières. Section 7: Luminaire portatifs pour emploi dans les jardins
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 7: Portable luminaire for garden use
Rückzugsdatum / Date de retrait: 30.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 04.06.2018

SN EN 60598-2-17:1989

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 17: Leuchten für Bühnen, Fernseh- und Filmstudios (ausser und innen)
Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 17: Luminaire pour l'éclairage des scènes de théâtre, pour prises de vues de télévision et de cinéma (à l'extérieur et à l'intérieur)
Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 17: Luminaire for stage lighting, television and Film studios (outdoor and indoor)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 60598-2-17+A2:1989, SN EN IEC 60598-2-17:2018
Gültig ab / Valable dès: 28.05.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

SN EN 60598-2-17+A2:1989

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 17: Leuchten für Bühnen, Fernseh-, Film- und Photographie-Studios (aussen und innen)

Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 17: Luminaires pour l'éclairage des scènes de théâtre, des studios télévision, de cinéma et de photographie (à l'extérieur et à l'intérieur)

Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 17: Luminaires for stage lighting, television and film and photographic studios (outdoor and indoor)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60598-2-17:2018

Gültig ab / Valable dès: 28.05.2018

SN EN 60598-2-17/A2:1991

Leuchten. Teil 2: Besondere Anforderungen. Hauptabschnitt 17: Leuchten für Bühnen, Fernseh- und Filmstudios (aussen und innen)

Luminaire. Partie 2: Règles particulières. Section 17: Luminaires pour l'éclairage des scènes de théâtre, pour prises de vues de télévision et de cinéma (à l'extérieur et à l'intérieur)

Luminaire. Part 2: Particular requirements. Section 17: Luminaires for stage lighting, television and Film studios (outdoor and indoor)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 23.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60598-2-17:2018

Gültig ab / Valable dès: 28.05.2018

CES/TK 47 Halbleiterbauelemente / Dispositifs à semiconducteurs

SN EN 60749-13:2002

Halbleiterbauelemente - Mechanische und klimatische Prüfverfahren. Teil 13: Salzatmosphäre

Dispositifs à semiconducteurs - Méthodes d'essais mécaniques et climatiques. Partie 13: Atmosphère saline

Semiconductor devices - Mechanical and climatic test method. Part 13: Salt atmosphere

Rückzugsdatum / Date de retrait: 22.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN IEC 60749-13:2018, SN EN IEC 60749-13:2018

Gültig ab / Valable dès: 18.06.2018

CES/TK 215 Kommunikationsverkabelung / Câblage de communication

SN EN 50173-1:2011

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 1: Exigences générales

Information technology - Generic cabling systems - Part 1: General requirements

Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-1:2018

Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

SN EN 50173-2:2007

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 2: Bürogebäude
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 2: Locaux du secteur tertiaire
Information technology - Generic cabling systems - Part 2: Office premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-2+A1+AC:2011

Informationstechnik – Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen – Teil 2: Bürogebäude
Technologies de l'information – Systèmes de câblage générique – Partie 2: Locaux du secteur tertiaire
Information technology – Generic cabling systems – Part 2: Office premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-2/A1/corr:2011

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 2: Bürogebäude
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 2: Locaux du secteur tertiaire
Information technology - Generic cabling systems - Part 2: Office premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-2/A1:2010

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 2: Bürogebäude
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 2: Locaux du secteur tertiaire
Information technology - Generic cabling systems - Part 2: Office premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-3:2007

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen. Teil 3: Industriell genutzte Gebäude
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique. Partie 3: Bâtiments du secteur industriel
Information technology - Generic cabling systems. Part 3: Industrial premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-3:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-3+A1+AC:2011

Informationstechnik – Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen – Teil 3: Industriell genutzte Standorte
Technologies de l'information – Systèmes de câblage générique – Partie 3: Bâtiments du secteur industriel
Information technology – Generic cabling systems – Part 3: Industrial premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-3:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

SN EN 50173-3/A1/corr:2011

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 3: Industriell genutzte Standorte
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 3: Bâtiments du secteur industriel
Information technology - Generic cabling systems - Part 3: Industrial premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-3:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-3/A1:2010

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 3: Industriell genutzte Standorte
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 3: Bâtiments du secteur industriel
Information technology - Generic cabling systems - Part 3: Industrial premises
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-3:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-4:2007

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 4: Wohnungen
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 4: Locaux d'habitation
Information technology - Generic cabling systems - Part 4: Homes
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-4+A1+A2+AC:2012

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 4: Wohnungen
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 4: Locaux d'habitation
Information technology - Generic cabling systems - Part 4: Homes
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-4/A1/corr:2011

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 4: Wohnungen
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 4: Locaux d'habitation
Information technology - Generic cabling systems - Part 4: Homes
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-4/A1:2010

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 4: Wohnungen
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 4: Locaux d'habitation
Information technology - Generic cabling systems - Part 4: Homes
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

SN EN 50173-4/A2:2012

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 4: Wohnungen
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 4: Locaux d'habitation
Information technology - Generic cabling systems - Part 4: Homes
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-4:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-5:2007

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 5: Rechenzentren
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 5: Centres de données
Information technology - Generic cabling systems - Part 5: Data centres
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-5:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-5+A1+A2+AC:2012

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 5: Rechenzentren
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 5: Centres de données
Information technology - Generic cabling systems - Part 5: Data centres
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-5:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-5/A1/corr:2011

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 5: Rechenzentren
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 5: Centres de données
Information technology - Generic cabling systems - Part 5: Data centres
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-5:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-5/A1:2010

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 5: Rechenzentren
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 5: Centres de données
Information technology - Generic cabling systems - Part 5: Data centres
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-5:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

SN EN 50173-5/A2:2012

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 5: Rechenzentren
Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 5: Centres de données
Information technology - Generic cabling systems - Part 5: Data centres
Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-5:2018
Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN

NORMES ABROGÉES

SN EN 50173-6:2013

Informationstechnik - Anwendungsneutrale Kommunikationskabelanlagen - Teil 6: Verteilte Gebäudedienste

Technologies de l'information - Systèmes de câblage générique - Partie 6 : Services distribués dans les bâtiments

Information technology - Generic cabling systems - Part 6: Distributed building services

Rückzugsdatum / Date de retrait: 19.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 50173-6:2018

Gültig ab / Valable dès: 21.08.2018

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

INB/NK 1268 Nachhaltige Städte und Gemeinden / Villes et communautés territoriales durables

ISO/DIS 37168

ISO/TC 268/SC 1

Intelligente kommunale Infrastruktur - Anleitung für intelligenten Transport von autonomen Pendelverkehr mittels verbundenen autonomen Elektrofahrzeugen

Smart community infrastructures - Guidance on smart transportation by autonomous shuttle

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

ISO/DIS 37181

ISO/TC 268/SC 1

Intelligente kommunale Infrastrukturen - Intelligenter Transport durch autonome Fahrzeuge auf öffentlichen Strassen

Smart community infrastructures - Smart transportation by autonomous vehicle on public roads

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

INB/NK 102/EG 27 Solid mineral fuels

ISO/FDIS 728

ISO/TC 27

Koks - Bestimmung der Korngrößenverteilung durch Absiebung

Coke - Size analysis by sieving

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.04.2021

INB/NK 103/UK 1 Akustik / Acoustique

prEN ISO 21388

CEN/TC 211

Acoustique - Gestion des appareils de correction auditive (ISO 21388:2020)

Acoustics - Hearing aid fitting management (HAFM) (ISO 21388:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 103/UK 2 Mechanische Schwingungen und Stösse - Allgemein

ISO/FDIS 8041-2

ISO/TC 108

Schwingungseinwirkung auf den Menschen - Messeinrichtung - Teil 2: Messgeräte für die personenbezogene Schwingungsexposition

Réponse des individus aux vibrations - Appareillage de mesure - Partie 2: Instruments de mesure de l'exposition des personnes aux vibrations

Human response to vibration - Measuring instrumentation - Part 2: Personal vibration exposure meters

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 23.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 10326-2

ISO/TC 108

Mechanische Schwingungen - Laborverfahren zur Bewertung der Schwingungen von Fahrzeugsitzen - Teil 2: Einsatz auf Schienenfahrzeugen

Vibrations mécaniques - Méthode en laboratoire pour l'évaluation des vibrations du siège de véhicules - Partie 2: Application aux véhicules ferroviaires

Mechanical vibration - Laboratory method for evaluating vehicle seat vibration - Part 2: Application to railway vehicles

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.07.2021

INB/NK 107 Wasserbeschaffenheit / Qualité de l'eau

ISO/FDIS 13160

ISO/TC 147

Wasserbeschaffenheit - Strontium 90 und Strontium 89 - Verfahren mittels Flüssigszintillationszählung oder Proportionalzählung

Qualité de l'eau - Strontium 90 et strontium 89 - Méthodes d'essai par comptage des scintillations en milieu liquide ou par comptage proportionnel

Water quality - Strontium 90 and strontium 89 - Test methods using liquid scintillation counting or proportional counting

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ISO/FDIS 22104

ISO/TC 147

Wasserbeschaffenheit - Bestimmung von Mikrozystinen - Verfahren mittels Flüssigkeitschromatographie und Tandem-Massenspektrometrie (LC-MS/MS)

Water quality - Determination of microcystins - Method using liquid chromatography and tandem mass spectrometry (LC-MS/MS)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.04.2021

ISO/DIS 23196

ISO/TC 147

Wasserbeschaffenheit - Berechnung von biologischen Äquivalenzkonzentrationen (BEQ)

Water quality - Calculation of biological equivalence (BEQ) concentrations

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

prEN ISO 10872

CEN/TC 230

Wasserbeschaffenheit - Bestimmung der toxischen Wirkung von Sediment- und Bodenproben auf Wachstum, Fertilität und Reproduktion von *Caenorhabditis elegans* (Nematoda) (ISO 10872:2020)

Qualité de l'eau et du sol - Détermination de l'effet toxique d'échantillons de sédiment et de sol sur la croissance, la fertilité et la reproduction de *Caenorhabditis elegans* (Nématodes) (ISO 10872:2020)

Water and soil quality - Determination of the toxic effect of sediment and soil samples on growth, fertility and reproduction of *Caenorhabditis elegans* (Nematoda) (ISO 10872:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 21676

CEN/TC 230

Wasserbeschaffenheit - Bestimmung ausgewählter Arzneimittelwirkstoffe, Transformationsprodukte und weiterer organischer Stoffe gelöst in Wasser und gereinigtem Abwasser - Verfahren mittels

Hochleistungs-Flüssigkeitschromatographie und massenspektrometrischer Detektion (HPLC-MS/MS oder -HRMS) nach Direktinjektion (ISO 21676:2018)

Qualité de l'eau - Détermination de la fraction dissoute des ingrédients pharmaceutiques actifs sélectionnés, des produits de la transformation et d'autres substances organiques dans l'eau et dans l'eau résiduaire - Méthode par chromatographie en phase liquide à haute performance et détection par spectrométrie de masse (CLHP-MS/MS ou -HRSM) après l'injection directe (ISO 21676:2018)

Water quality - Determination of the dissolved fraction of selected active pharmaceutical ingredients, transformation products and other organic substances in water and treated waste water - Method using high performance liquid chromatography and mass spectrometric detection (HPLC-MS/MS or -HRMS) after direct injection (ISO 21676:2018)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 108/UK 1 Textilien, textile Produkte und Größenbezeichnung für Kleider

ISO/FDIS 20743

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung der antibakteriellen Wirksamkeit von textilen Produkten

Textiles - Détermination de l'activité antibactérienne des produits textiles

Textiles - Determination of antibacterial activity of textile products

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

ISO/DIS 23332-1

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung des Indexbestandteils aus gefärbten Textilien - Teil 1: Catechu

Textiles - Determination of index ingredient from coloured textile - Part 1: Catechu

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ISO/DIS 23332-2

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung des Indexbestandteils aus gefärbten Textilien - Teil 2: Lac

Textiles - Determination of index ingredient from coloured textile - Part 2: Lac

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ISO/DIS 23332-3

ISO/TC 38

Textilien - Bestimmung des Indexbestandteils aus gefärbten Textilien - Teil 3: Punica Granatum

Textiles - Determination of index ingredient from coloured textile - Part 3: Punica granatum

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 110 Strassenfahrzeuge / Véhicules routiers

ISO/DIS 4138

ISO/TC 22

Personenkraftfahrzeuge - Verhalten bei stationärer Kreisfahrt - Methode "Offene Kreisfahrt"
Voitures particulières - Tenue de route en régime permanent sur trajectoire circulaire - Méthodes d'essai en boucle ouverte
Passenger cars - Steady-state circular driving behaviour - Open-loop test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/DIS 7141

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Leichtmetallräder - Einschlagprüfung
Road vehicles - Light alloy wheels - Lateral impact test
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

ISO/DIS 14229-2

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Einheitliche Diagnosedienste (UDS) - Teil 2: Dienste der Sitzungsschicht
Véhicules routiers - Services de diagnostic unifiés (SDU) - Partie 2: Services de la couche session
Road vehicles - Unified diagnostic services (UDS) - Part 2: Session layer services
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/DIS 17840-1

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Informationen für Ersthelfer und Rettungskräfte - Teil 1: Rettungsdatenblätter für Personenkraftwagen und leichte Nutzfahrzeuge
Véhicules routiers - Information pour les premiers et seconds intervenants - Partie 1: Fiche de secours pour véhicules particuliers et pour véhicules utilitaires légers
Road vehicles - Information for first and second responders - Part 1: Rescue sheet for passenger cars and light commercial vehicles
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ISO/FDIS 18541-1

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Standardisierter Zugang zu Reparatur- und Wartungsinformationen (RMI) - Teil 1: Allgemeine Informationen und Beschreibung der Anwendungsfälle
Véhicules routiers - Normalisation de l'accès aux informations relatives à la réparation et à la maintenance pour l'automobile (RMI) - Partie 1: Informations générales et définitions de cas d'utilisation
Road vehicles - Standardized access to automotive repair and maintenance information (RMI) - Part 1: General information and use case definition
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ISO/FDIS 18541-2

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Standardisierter Zugang zu Reparatur- und Wartungsinformationen (RMI) - Teil 2: Technische Anforderungen
Véhicules routiers - Normalisation de l'accès aux informations relatives à la réparation et à la maintenance pour l'automobile (RMI) - Partie 2: Exigences techniques
Road vehicles - Standardized access to automotive repair and maintenance information (RMI) - Part 2: Technical requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 18541-3

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Standardisierter Zugang zu Reparatur- und Wartungsinformationen (RMI) - Teil 3: Anforderungen an die funktionale Nutzerschnittstelle

Véhicules routiers - Normalisation de l'accès aux informations relatives à la réparation et à la maintenance pour l'automobile (RMI) - Partie 3: Exigences fonctionnelles relatives à l'interface utilisateur

Road vehicles - Standardized access to automotive repair and maintenance information (RMI) - Part 3: Functional user interface requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ISO/FDIS 18541-4

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Standardisierter Zugang zu Reparatur- und Wartungsinformationen (RMI) - Teil 4: Konformitätsprüfung

Véhicules routiers - Normalisation de l'accès aux informations relatives à la réparation et à la maintenance pour l'automobile (RMI) - Partie 4: Test de conformité

Road vehicles - Standardized access to automotive repair and maintenance information (RMI) - Part 4: Conformance test

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ISO/DIS 21111-8

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Ethernet in Fahrzeugen - Teil 8: Elektrische 100 Mbit/s Komponentenanforderungen und Prüfmethode

Véhicules routiers - Ethernet embarqué - Partie 8: Tests, composants et supports de transmission ethernet électriques à 100 Mbit/s

Road vehicles - In-vehicle Ethernet - Part 8: Electrical 100-Mbit/s Ethernet transmission media, components and tests

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ISO/FDIS 23150

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Datenkommunikation zwischen Sensoren und der Datenfusionseinheit für automatisierte Fahrfunktionen - Logische Schnittstelle

Véhicules routiers - Communication de données entre capteurs et unité de fusion de données pour les fonctions de conduite automatisée - Interface logique

Road vehicles - Data communication between sensors and data fusion unit for automated driving functions - Logical interface

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 08.04.2021

ISO/FDIS 23239-1

ISO/TC 22

Strassenfahrzeuge - Fahrzeug Domain Datensammelsystem - Teil 1: Allgemeine Informationen und Festlegung der Anwendungsfälle

Véhicules routiers - Service du domaine du véhicule (SDV) - Partie 1: Information générale et définitions des cas d'utilisation

Road vehicles - Vehicle domain service - Part 1: General information and use case definitions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 115 Luftbeschaffenheit / Qualité de l'air

ISO/DIS 21438-1

ISO/TC 146

Arbeitsplatzatmosphäre - Bestimmung anorganischer Säuren durch Ionenchromatographie - Teil 1: Nicht-flüchtige Säuren (Schwefelsäure und Phosphorsäure)

Air des lieux de travail - Détermination des acides inorganiques par chromatographie ionique - Partie 1: Acides non volatils (acide sulfurique et acide phosphorique)

Workplace atmospheres - Determination of inorganic acids by ion chromatography - Part 1: Non-volatile acids (sulfuric acid and phosphoric acid)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ISO/DIS 23435

ISO/TC 146

Air quality - Test methods for snow depth sensors

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

prEN 17436

CEN/TC 436

Kabinenluftqualität in Verkehrsflugzeugen - Chemische Parameter

Qualité de l'air en cabine d'avions civils - Composés chimiques

Cabin air quality on civil aircraft - Chemical compounds

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

prEN ISO 23320

CEN/TC 137

Luft am Arbeitsplatz - Gase und Dämpfe - Anforderungen an die Evaluierung von Messverfahren mit Diffusionssammlern (ISO/DIS 23320:2021)

Air des lieux de travail - Gazés et vapeurs - Exigences pour l'évaluation des procédures pour le mesurage à l'aide de dispositifs de prélèvement par diffusion (ISO/DIS 23320:2021)

Workplace air - Gases and vapours - Requirements for evaluation of measuring procedures using diffusive samplers (ISO/DIS 23320:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.05.2021

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

ISO/FDIS 407

ISO/TC 58

Kleine Gasflaschen für die medizinische Anwendung - Ventilseitenstutzen mit Anschlussbügel nach dem PIN-Index-System

Petites bouteilles à gaz médicaux - Raccords de robinets du type étrier avec ergots de sécurité

Small medical gas cylinders - Pin-index yoke-type valve connections

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.04.2021

ISO/FDIS 14245

ISO/TC 58

Gasflaschen - Spezifikation und Prüfung von Flaschenventilen für Flüssiggas (LPG) - Selbstschliessend

Bouteilles à gaz - Spécifications et essais pour valves de bouteilles de GPL - Fermeture automatique

Gas cylinders - Specifications and testing of LPG cylinder valves - Self-closing

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 15245-1

ISO/TC 58

Ortsbewegliche Gasflaschen - Zylindrische Gewinde für den Anschluss von Ventilen an Gasflaschen - Teil 1:
Spezifikation
Bouteilles à gaz - Filetages parallèles pour le raccordement des robinets sur les bouteilles à gaz - Partie 1:
Spécification
Gas cylinders - Parallel threads for connection of valves to gas cylinders - Part 1: Specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

ISO/FDIS 15995

ISO/TC 58

Gasflaschen - Spezifikation und Prüfung von Flaschenventilen für Flüssiggas (LPG) - Handbetätigt
Bouteilles à gaz - Spécifications et essais pour valves de bouteilles de GPL - Fermeture manuelle
Gas cylinders - Specifications and testing of LPG cylinder valves - Manually operated
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

INB/NK 119/UK 4 Tiefkalte Behälter (Cryogenic vessels)

prEN ISO 21011

CEN/TC 268

Kryo-Behälter - Ventile für den Kryo-Betrieb (ISO/DIS 21011:2021)
Récipients cryogéniques - Robinets pour usage cryogénique (ISO/DIS 21011:2021)
Cryogenic vessels - Valves for cryogenic service (ISO/DIS 21011:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.05.2021

INB/NK 119/UK 5 Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile (LPG equipment and accessories)

prEN 12252

CEN/TC 286

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Ausrüstung von Straßentankwagen für Flüssiggas (LPG)
Équipements pour GPL et leurs accessoires - Équipements des véhicules-citernes routiers pour GPL
LPG equipment and accessories - Equipping of LPG road tankers
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

prEN 14071

CEN/TC 286

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Druckentlastungsventile für Druckbehälter für Flüssiggas (LPG) -
Zusatzausrüstung
Équipements pour GPL et leurs accessoires - Soupapes de sécurité des réservoirs de gaz de pétrole liquéfié (GPL) -
Équipement auxiliaire
LPG equipment and accessories - Pressure relief valves for LPG pressure vessels - Ancillary equipment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.05.2021

prEN 14129

CEN/TC 286

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Druckentlastungsventile für Behälter für Flüssiggas (LPG)
Équipements pour GPL et leurs accessoires - Soupapes de sécurité pour réservoirs de GPL sous pression
LPG Equipment and accessories - Pressure relief valves for LPG pressure vessels
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 14912

CEN/TC 286

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Inspektion und Wartung von Ventilen für Flaschen für Flüssiggas (LPG) zum Zeitpunkt der wiederkehrenden Inspektion der Flaschen

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Contrôle et entretien des robinets de bouteilles de GPL lors du contrôle périodique des bouteilles

LPG equipment and accessories - Inspection and maintenance of LPG cylinder valves at time of periodic inspection of cylinders

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

ISO/DIS 22568-4

ISO/TC 94

Fuss- und Beinschutz - Anforderungen und Prüfverfahren für Schuhkomponenten - Teil 4: Nichtmetallische Einlagen mit Widerstand gegen Durchstich

Protecteurs du pied et de la jambe - Exigences et méthodes d'essais pour les composants de chaussure - Partie 4: Inserts anti-perforation non métalliques

Foot and leg protectors - Requirements and test methods for footwear components - Part 4: Non-metallic perforation resistant inserts

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

INB/NK 120/UK 15 Schutzkleidung und Persönliche Schutzausrüstung von Feuerwehrleuten

EN 14058/prA1

CEN/TC 162

Schutzkleidung - Kleidungsstücke zum Schutz gegen kühle Umgebungen

Habillement de protection - Vêtements de protection contre les environnements frais

Protective clothing - Garments for protection against cool environments

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.04.2021

INB/NK 123 Anstrichstoffe / Vernis et peintures

ISO/FDIS 28199-2

ISO/TC 35

Beschichtungsstoffe - Beurteilung applikationsbedingter Eigenschaften von Beschichtungssystemen - Teil 2:

Farbstabilität, Prozessdeckvermögen, Anlösen, Spritznebelaufnahme, Benetzung, Oberflächenstruktur und Wolkigkeit

Peintures et vernis - Évaluation des propriétés des systèmes de revêtement liées au mode d'application par pulvérisation - Partie 2: Stabilité des couleurs, pouvoir masquant du procédé, détrempe, absorption des pertes de peinture à la pulvérisation, mouillage, texture superficielle et marbrures

Paints and varnishes - Evaluation of properties of coating systems related to the spray application process - Part 2: Colour stability, process hiding power, re-dissolving, overspray absorption, wetting, surface texture and mottling

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 28199-3

ISO/TC 35

Beschichtungsstoffe - Beurteilung applikationsbedingter Eigenschaften von Beschichtungssystemen - Teil 3: Visuelle Beurteilung von Ablaufneigung, Kocherbildung, Nadelstichbildung und Deckvermögen
Paints and varnishes - Evaluation of properties of coating systems related to the spray application process - Part 3: Assessment of sagging, formation of bubbles, pinholing and hiding power
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

INB/NK 124 Anästhesie- und Beatmungseinrichtungen / Matériel d'anesthésie et de réanimation respiratoire

ISO/DIS 10079-1

ISO/TC 121

Medizinische Absauggeräte - Teil 1: Elektrisch betriebene Absauggeräte
Appareils d'aspiration médicale - Partie 1: Appareils électriques d'aspiration
Medical suction equipment - Part 1: Electrically powered suction equipment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

ISO/DIS 10079-2

ISO/TC 121

Medizinische Absauggeräte - Teil 2: Handbetriebene Absauggeräte
Appareils d'aspiration médicale - Partie 2: Appareils d'aspiration manuelle
Medical suction equipment - Part 2: Manually powered suction equipment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

ISO/DIS 10079-3

ISO/TC 121

Medizinische Absauggeräte - Teil 3: Vakuum- oder druckquellenbetriebene Absauggeräte
Appareils d'aspiration médicale - Partie 3: Appareils d'aspiration alimentés par une source de vide ou de pression
Medical suction equipment - Part 3: Suction equipment powered from a vacuum or positive pressure gas source
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

prEN ISO 5361

CEN/TC 215

Anästhesie- und Beatmungsgeräte - Trachealtuben und Verbindungsstücke (ISO/DIS 5361:2021)
Matériel d'anesthésie et de réanimation respiratoire - Sondes trachéales et raccords (ISO/DIS 5361:2021)
Anaesthetic and respiratory equipment - Tracheal tubes and connectors (ISO/DIS 5361:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

prEN ISO 10651-5

CEN/TC 215

Beatmungsgeräte für die medizinische Anwendung - Besondere Festlegungen für die grundlegende Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale - Teil 5: Gasbetriebene Notfall-Wiederbelebungsgeräte (ISO 10651 5:2006)
Ventilateurs pulmonaires à usage médical - Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles - Partie 5: Appareils de réanimation d'urgence alimentés par gaz (ISO 10651-5:2006)
Lung ventilators for medical use - Particular requirements for basic safety and essential performance - Part 5: Gas-powered emergency resuscitators (ISO 10651-5:2006)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN ISO 27427

Atemtherapiegeräte - Verneblersysteme und deren Bauteile (ISO/DIS 27427:2021)

Matériel d'anesthésie et de réanimation respiratoire - Systèmes de nébulisation et ses composants (ISO/DIS 27427:2021)

Anaesthetic and respiratory equipment - Nebulizing systems and components (ISO/DIS 27427:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.05.2021

CEN/TC 215

INB/NK 126 Tabak und Tabakprodukte / Tabac et produits du tabac

ISO/DIS 16055

Tabak und Tabakerzeugnisse - Monitor-Prüfling - Anforderungen und Anwendung

Tabac et produits du tabac - Éprouvette de contrôle pour machine à fumer - Exigences et utilisation

Tobacco and tobacco products - Monitor test piece for smoking machine - Requirements and use

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

ISO/TC 126

INB/NK 129 Chirurgische Implantate / Implants chirurgicaux

ISO/DIS 5832-5

Chirurgische Implantate - Metallische Werkstoffe - Teil 9: Kobalt-Chrom-Wolfram-Nickel-Schmiedelegerung

Implants chirurgicaux - Produits à base de métaux - Partie 5: Alliage corroyé à base de cobalt, de chrome, de tungstène et de nickel

Implants for surgery - Metallic materials - Part 5: Wrought cobalt-chromium-tungsten-nickel

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/TC 150

ISO/DIS 5832-6

Chirurgische Implantate - Metallische Werkstoffe - Teil 6: Kobalt-Nickel-Chrom-Molybdän-Schmiedelegerung

Implants chirurgicaux - Produits à base de métaux - Partie 6: Alliage corroyé à base de cobalt, de nickel, de chrome et de molybdène

Implants for surgery - Metallic materials - Part 6: Wrought cobalt-nickel-chromium-molybdenum alloy

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/TC 150

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

ISO/FDIS 23223

Alpenskische mit verbesserten Laufsohlen - Anschlussbereich an alpine Skibindungen - Anforderungen und Prüfverfahren

Chaussures de ski pour skis alpins dotées de semelles de marche améliorées - Zone de contact avec les fixations de ski alpin - Exigences et méthodes d'essai

Alpine ski boots with improved walking soles - Interface with alpine ski-bindings - Requirements and test methods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.04.2021

ISO/TC 83

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 134 Brandmeldung und Brandbekämpfung / Détection du feu et lutte contre le feu

ISO/DIS 6183

ISO/TC 21

Brandschutzeinrichtungen - CO₂-Löschanlagen in Räumen - Planung und Errichtung
Équipement de protection contre l'incendie - Installations fixes d'extinction par dioxyde de carbone utilisées dans les bâtiments - Conception et installation
Fire protection equipment - Carbon dioxide extinguishing systems for use on premises - Design and installation
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 01.06.2021

ISO/DIS 7240-31

ISO/TC 21

Brandmeldeanlagen - Teil 31: Rücksetzbare linienförmige Wärmemelder
Fire detection and alarm systems - Part 31: Resettable line-type heat detectors
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

INB/NK 134/UK 5 Stationäre Löschanlagen und Löschmittel

EN 12259-14/prA1

CEN/TC 191

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Bauteile für Sprinkler- und Sprühwasseranlagen - Teil 14: Sprinkler für die Anwendung im Wohnbereich
Installations fixes de lutte contre l'incendie - Composants des systèmes d'extinction du type sprinkleur et à pulvérisation d'eau - Partie 14: Sprinkleurs pour applications résidentielles
Fixed firefighting systems - Components for sprinkler and water spray systems - Part 14: Sprinklers for residential applications
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 140/EG 324 Sharing economy

ISO/DIS 42500

ISO/TC 324

Sharing Economy - Terminologie und Grundsätze
Sharing economy - Terminology and principles
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

INB/NK 149/EG 32 Data management and interchange

ISO/IEC DIS 15944-16

ISO/IEC JTC 1/SC 32

Informationstechnik - Betriebswirtschaftliche Sichtweise - Teil 16: Konsolidierte Zusammenstellung der Regeln und Richtlinien, die in den ISO/IEC 15944-Normen zur betrieblichen Sichtweise identifiziert wurden, und deren IT-Umsetzung
Information technology - Business operational view - Part 16: Consolidated set of the rules and guidelines identified in ISO/IEC 15944 Business Operational View standards and their IT-enablement
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 149/EG 36 Information technology for learning, education and training

ISO/IEC DIS 29140

ISO/IEC JTC 1/SC 36

Informationstechnik - Lernen, Ausbildung und Weiterbildung - Nomadizität und mobile Technologien
Technologies de l'information pour l'apprentissage, l'éducation et la formation - Nomadisme et technologies mobiles
Information technology for learning, education and training - Nomadicity and mobile technologies
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

INB/NK 149/EG 999 Committees without interest

ISO/IEC FDIS 23544

ISO/IEC JTC 1/SC 39

Information Technology - Data centres - Application Platform Energy Effectiveness (APEE)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

INB/NK 149/UK 5 Computer Graphik und Darstellung von Bild, Ton und Multimedia Informationen / Infographie et représentation de l'image, du son et de l'information multimédia

ISO/IEC FDIS 15444-4

ISO/IEC JTC 1/SC 29

Informationstechnik - JPEG-2000-Bildcodierungssystem - Teil 4: Konformitätstests
Technologies de l'information - Système de codage d'images JPEG 2000 - Partie 4: Tests de conformité
Information technology - JPEG 2000 image coding system - Part 4: Conformance Testing
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/IEC FDIS 15938-16

ISO/IEC JTC 1/SC 29

Informationstechnik - Inhaltsbeschreibung der Multimedia-Schnittstelle - Teil 16: Konformität und Referenzsoftware
für Deskriptoren der Videoanalyse
Information technology - Multimedia content description interface - Part 16: Conformance and reference software for
compact descriptors for video analysis
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

prEN 17650

CEN/TC 457

Ein Rahmenwerk für die digitale Erhaltung von kinematografischen Werken - Das Cinema Preservation Package
Un cadre pour la conservation numérique des oeuvres cinématographiques - Le paquetage de conservation cinéma
A framework for digital preservation of cinematographic works - The Cinema Preservation Package
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 149/UK 31 Automatic identification and data capture techniques / Automatic identification and data capture techniques

ISO/IEC DIS 17367

ISO/IEC JTC 1/SC 31

Anwendungen von RFID in der Lieferkette - Produktkennzeichnung
Applications de chaîne d'approvisionnements de RFID - Étiquetage de produit
Supply chain applications of RFID - Product tagging
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021

ISO/IEC FDIS 23200-1

ISO/IEC JTC 1/SC 31

Informationstechnik - Prüfverfahren für die Interferenzunterdrückung zwischen Tags gemäss ISO/IEC 18000-63 und einem heterogenen drahtlosen System
Information technology - Radio frequency identification for item management - Part 1: Interference rejection performance test method between a tag as defined in ISO/IEC 18000-63 and a heterogeneous wireless system
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

INB/NK 150 Leder / Cuir

prEN 17651

CEN/TC 289

Leder - Kennzeichnungskriterien für Lederwaren
Leather - Labelling of leather goods products
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 151 Vermessung und Geoinformation / Mensuration et information géographique

ISO/FDIS 19126

ISO/TC 211

Geoinformation - Verzeichnisse und Register für Featurekonzepte
Information géographique - Dictionnaires de concepts de caractéristiques et registres
Geographic information - Feature concept dictionaries and registers
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.04.2021

INB/NK 155 Dental / Art dentaire

ISO/DIS 7494-2

ISO/TC 106

Zahnheilkunde - Zahnärztliche Behandlungseinheiten - Teil 2: Luft-, Wasser-, Absaugungs- und Abwassersysteme
Médecine bucco-dentaire - Units dentaires fixes - Partie 2: Systèmes d'alimentation en air et en eau, d'aspiration et d'évacuation des eaux usées
Dentistry - Stationary dental units - Part 2: Air, water, suction and wastewater systems
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/DIS 20126

ISO/TC 106

Zahnheilkunde - Handzahnbürsten - Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren
Médecine bucco-dentaire - Brosses à dents manuelles - Exigences générales et méthodes d'essai
Dentistry - Manual toothbrushes - General requirements and test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 24234

Zahnheilkunde - Dentalamalgam
Médecine bucco-dentaire - Amalgame dentaire
Dentistry - Dental amalgam
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.04.2021

ISO/TC 106

prEN ISO 20126

Zahnheilkunde - Handzahnbürsten - Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren (ISO/DIS 20126:2021)
Médecine bucco-dentaire - Brosses à dents manuelles - Exigences générales et méthodes d'essai (ISO/DIS 20126:2021)
Dentistry - Manual toothbrushes - General requirements and test methods (ISO/DIS 20126:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

CEN/TC 55

INB/NK 157 In-vitro-Diagnostik Diagnostika / Systèmes in-vitro d'analyses médicales

ISO/DIS 4307

Molekularanalytische in-vitro-diagnostische Verfahren - Spezifikationen für präanalytische Prozesse für Speichel - Isolierte DNA
Analyse de diagnostic moléculaire in vitro - Spécifications relatives aux processus préanalytiques pour la salive - ADN humain extrait
Molecular in vitro diagnostic examinations - Specifications for pre-examination processes for saliva - Isolated human DNA
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/TC 212

ISO/DIS 16256

Labormedizinische Untersuchungen und In-vitro-Diagnostika-Systeme - Referenzmethode zur Testung der In-vitro-Aktivität von antimikrobiellen Substanzen gegen Pilze, die Infektionskrankheiten verursachen
Laboratoires d'analyses de biologie médicale et systèmes de diagnostic in vitro - Méthode de référence de microdilution en milieu liquide pour soumettre à essai l'activité in vitro des agents antimicrobiens par rapport aux levures impliquées dans les maladies infectieuses
Clinical laboratory testing and in vitro diagnostic test systems - Broth micro-dilution reference method for testing the in vitro activity of antimicrobial agents against yeast fungi involved in infectious diseases
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/TC 212

ISO/FDIS 20166-4

Molekularanalytische in-vitro-diagnostische Verfahren - Spezifikationen für präanalytische Prozesse für formalinfixierte und paraffineingebettete (FFPE)-Gewebeproben - Teil 4: In-situ-Detektionstechniken
Analyses de diagnostic moléculaire in vitro - Spécifications relatives aux processus préanalytiques pour les tissus fixés au formol et inclus en paraffine (FFPE) - Partie 4: Techniques de détection in situ
Molecular in vitro diagnostic examinations - Specifications for preexamination processes for formalin-fixed and paraffin-embedded (FFPE) tissue - Part 4: In situ detection techniques
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.04.2021

ISO/TC 212

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 23118

ISO/TC 212

Molekularanalytische in-vitro-diagnostische Verfahren - Spezifikationen für präanalytische Prozesse für Metabolomuntersuchungen in Urin, venösem Blutserum und -plasma
Analyses de diagnostic moléculaire in vitro - Spécifications relatives aux processus préanalytiques pour l'analyse du métabolome dans l'urine et le sang veineux (sérum et plasma)
Molecular in vitro diagnostic examinations - Specifications for pre-examination processes in metabolomics in urine, venous blood serum and plasma
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.04.2021

INB/NK 162/UK 1 Gasverbrauchsapparate 1: Heizung, Warmwasser

prEN 509

CEN/TC 62

Dekorative Gasgeräte mit Brennstoffeffekt
Appareils à effet décoratif de combustion utilisant les combustibles gazeux
Decorative fuel-effect gas appliances
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 162/UK 3 Armaturen und Installationsmaterialien, Leitungen (ohne Kunststoffleitungen)

prEN 17649

CEN/TC 234

Gasinfrastruktur - Sicherheitsmanagementsystem und Rohrleitungsintegritätsmanagementsystem - Funktionale Anforderungen
Infrastructures gazières - Système de management de la sécurité (SMS) et système de management de l'intégrité des canalisations (PIMS) - Exigences fonctionnelles
Gas infrastructure - Safety Management System (SMS) and Pipeline Integrity Management System (PIMS) - Functional requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 168 Wertschutzbehältnisse / Coffres-forts pour objets de valeur

prEN 17646

CEN/TC 263

Wertbehältnisse - Klassifizierung von Hochsicherheitsschlössern nach ihrem Widerstandswert gegen unbefugtes Öffnen - Verteilte Systeme
Unités de stockage en lieu sûr - Classification des serrures haute sécurité en fonction de leur résistance à l'effraction - Systèmes répartis
Secure storage units — Classification for high security locks according to their resistance to unauthorized opening — distributed systems
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 169 Artikel für Säuglinge und Kleinkinder / Articles de puériculture

EN 1888-1/prA1

CEN/TC 252

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Transportmittel auf Rädern für Kinder - Teil 1: Kinderwagen und Kinderwagenaufsätze

Articles de puériculture - Voitures d'enfant - Partie 1 : Poussettes et landaus

Child care articles - Wheeled child conveyances - Part 1: Pushchairs and prams

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 171 Sterilisatoren und Sterilisation / Stérilisateurs et Stérilisation

ISO/FDIS 17664-1

ISO/TC 198

Aufbereitung von Produkten für die Gesundheitsfürsorge - Vom Medizinprodukt-Hersteller bereitzustellende Informationen für die Aufbereitung von Medizinprodukten <Gleichstrom> Teil 1: kritische und semikritische Medizinprodukte

Traitement de produits de soins de santé - Informations relatives au traitement des dispositifs médicaux à fournir par le fabricant du dispositif - Partie 1: Dispositifs médicaux critiques et semi-critiques

Processing of health care products - Information to be provided by the medical device manufacturer for the processing of medical devices - Part 1: Critical and semi-critical medical devices

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.05.2021

prEN ISO 17664-1

CEN/TC 204

Aufbereitung von Produkten für die Gesundheitsfürsorge - Vom Medizinprodukt-Hersteller bereitzustellende Informationen für die Aufbereitung von Medizinprodukten - Teil 1: Kritische und semi-kritische Medizinprodukte (ISO/FDIS 17664-1:2020)

Traitement de produits de soins de santé - Informations relatives au traitement des dispositifs médicaux à fournir par le fabricant du dispositif - Partie 1 : Dispositifs médicaux critiques et semi-critiques (ISO/FDIS 17664-1:2020)

Processing of health care products - Information to be provided by the medical device manufacturer for the processing of medical devices - Part 1: Critical and semi-critical medical devices (ISO/FDIS 17664-1:2020)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

EN ISO 25424/prA1

CEN/TC 204

Sterilisation von Produkten für die Gesundheitsfürsorge - Niedertemperatur-Dampf-Formaldehyd - Anforderungen an die Entwicklung, Validierung und Routineüberwachung von Sterilisationsverfahren für Medizinprodukte - Änderung 1 (ISO 25424:2018/DAM 1:2021)

Stérilisation des produits de santé - Formaldéhyde et vapeur à faible température - Exigences pour le développement, la validation et le contrôle de routine d'un procédé de stérilisation pour dispositifs médicaux - Amendement 1 (ISO 25424:2018/DAM 1:2021)

Sterilization of health care products - Low temperature steam and formaldehyde - Requirements for development, validation and routine control of a sterilization process for medical devices - Amendment 1 (ISO 25424:2018/DAM 1:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.06.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 172 Lebensmittel / Produits alimentaires

ISO/FDIS 3065

ISO/TC 54

Ätherisches Eukalyptusöl, australischer Typ
Huile essentielle d'Eucalyptus, type Australie
Essential oil of Eucalyptus, Australian type
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 23.04.2021

ISO/DIS 5093

ISO/TC 54

Ätherisches Öl der Zitronenmyrte (*Backhousia citriodora* F. Muell.), Citral-Typ
Huile essentielle de myrte citronnée (*Backhousia citriodora* F. Muell.), type citral
Essential oil of lemon myrtle (*Backhousia citriodora* F. Muell.), citral type
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ISO/FDIS 7301

ISO/TC 34

Reis - Spezifikationen
Riz - Spécifications
Rice - Specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.04.2021

ISO/FDIS 7358

ISO/TC 54

Ätherische Öle von Bergamotte, Zitrone, Bitterorange und Limette, ganz oder teilweise reduziert in Bergapten -
Bestimmung des Bergaptengehalts durch Hochleistungs-Flüssigkeitschromatographie (HPLC)
Huiles essentielles de bergamote, de citron, de bigarade et de limette complètement ou partiellement privées de
bergaptène - Détermination de la teneur en bergaptène par chromatographie liquide à haute performance (CLHP)
Essential oils of bergamot, lemon, bitter orange and lime, fully or partially reduced in bergapten - Determination
of bergapten content by high-performance liquid chromatography (HPLC)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

INB/NK 172/UK 5 Milch und Milchprodukte / Lait et produits laitiers

prEN ISO 24223

CEN/TC 302

Käse - Leitfaden zur Probenvorbereitung für die physikalische und chemische Prüfung (ISO/DIS 24223:2021)
Fromage - Lignes directrices pour la préparation des échantillons en vue des essais physiques et chimiques (ISO/DIS
24223:2021)
Cheese - Guidance on sample preparation for physical and chemical testing (ISO/DIS 24223:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 172/UK 11 Tierische und pflanzliche Fette und Öle / Corps gras d'origines animale et végétale

prEN 14111

CEN/TC 307

Erzeugnisse aus pflanzlichen und tierischen Fetten und Ölen - Fettsäure-Methylester (FAME) - Bestimmung der Iodzahl
Produits dérivés des corps gras - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) - Détermination de l'indice d'iode
Fat and oil derivatives - Fatty Acid Methyl Esters (FAME) - Determination of iodine value
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 173/UK 2691 Infrastructure (ISO)

ISO/FDIS 22074-5

ISO/TC 269/SC 1

Bahnanwendungen - Infrastruktur - Schienenbefestigungssysteme - Teil 5: Prüfverfahren zur Ermittlung des elektrischen Widerstand
Infrastructure ferroviaire - Systèmes de fixation du rail - Partie 5: Méthode d'essai pour la détermination de résistance électrique
Railway infrastructure - Rail fastening systems - Part 5: Test method for electrical resistance
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

EN 12080/prA1

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Radsatzlager - Wälzlager
Applications ferroviaires - Boîtes d'essieux - Roulements
Railway applications - Axleboxes - Rolling bearings
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

EN 14601+A1/prA2

CEN/TC 256

Bahnanwendungen - Gerade und abgewinkelte Luftabsperrhähne für die Hauptluftleitung und Hauptbehälterleitung
Applications ferroviaires - Robinets d'arrêt droit ou coudé pour conduite générale de frein et conduite principale
Railway applications - Straight and angled end cocks for brake pipe and main reservoir pipe
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

INB/NK 177 Kunststoffe / Plastiques

ISO/FDIS 7823-3

ISO/TC 61

Kunststoffe - Tafeln aus Polymethylmethacrylat - Typen, Masse und Eigenschaften - Teil 3: Endlosprodukte
Plastiques - Plaques en poly(méthacrylate de méthyle) - Types, dimensions et caractéristiques - Partie 3: Plaques coulées continues
Plastics - Poly(methyl methacrylate) sheets - Types, dimensions and characteristics - Part 3: Continuous cast sheets
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 11403-1

ISO/TC 61

Kunststoffe - Ermittlung und Darstellung von vergleichbaren Vielpunkt-Kennwerten - Teil 1: Mechanische Eigenschaften
Plastiques - Acquisition et présentation de données multiples comparables - Partie 1: Propriétés mécaniques
Plastics - Acquisition and presentation of comparable multipoint data - Part 1: Mechanical properties
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/FDIS 11403-3

ISO/TC 61

Kunststoffe - Ermittlung und Darstellung von vergleichbaren Vielpunkt-Kennwerten - Teil 3: Umgebungseinflüsse auf Eigenschaften
Plastiques - Acquisition et présentation de données multiples comparables - Partie 3: Effets induits par l'environnement sur les propriétés
Plastics - Acquisition and presentation of comparable multipoint data - Part 3: Environmental influences on properties
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/FDIS 12017

ISO/TC 61

Kunststoffe - Poly(methylmethacrylat) Stegdoppel- und Stegdreifachplatten - Prüfverfahren
Plastiques - Plaques de poly(méthacrylate de méthyle) à double et triple paroi - Méthodes d'essai
Plastics - Poly(methyl methacrylate) double- and triple-skin sheets - Test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.05.2021

ISO/FDIS 14631

ISO/TC 61

Extrudierte Tafeln aus schlagzäh-modifiziertem Polystyrol (PS-I) - Anforderungen und Prüfverfahren
Plaques extrudées en polystyrène modifié résistant au choc (PS-I) - Exigences et méthodes d'essai
Extruded sheets of impact-modified polystyrene (PS-I) - Requirements and test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 09.05.2021

ISO/FDIS 19935-3

ISO/TC 61

Kunststoffe - Temperaturmodellerte Dynamische Differenz-Thermoanalyse (DSC) - Teil 3: Trennung überlappender thermischer Übergänge
Plastics - Temperature modulated DSC - Part 3: Separation of overlapping thermal transitions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.04.2021

ISO/FDIS 23673

ISO/TC 61

Kunststoffe - Elastizitätsindex - Bestimmung der elastischen Eigenschaften von Schmelzen
Plastics - Elasticity index - Determination of elastic property of melts
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 20.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 177/UK 14 Europäische Kunststoffnormung - CEN TC 249

prEN ISO 11357-7

CEN/TC 249

Kunststoffe - Dynamische Differenzkalorimetrie (DSC) - Teil 7: Bestimmung der Kristallisationskinetik (ISO/DIS 11357-7:2021)

Plastiques - Analyse calorimétrique différentielle (DSC) - Partie 7: Détermination de la cinétique de cristallisation (ISO/DIS 11357-7:2021)

Plastics - Differential scanning calorimetry (DSC) - Part 7: Determination of crystallization kinetics (ISO/DIS 11357-7:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

INB/NK 178 Kunststoff-Rohrleitungen / Tuyauteries en matière plastique

ISO/FDIS 8233

ISO/TC 138

Armaturen aus Thermoplasten - Drehmoment - Prüfverfahren

Robinets en matériaux thermoplastiques - Couple de manoeuvre - Méthode d'essai

Thermoplastics valves - Torque - Test method

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ISO/FDIS 23856

ISO/TC 138

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für Wasserversorgung, Entwässerungssysteme und Abwasserleitungen mit und ohne Druck - Glasfaserverstärkte duroplastische Kunststoffe (GFK) auf der Basis von ungesättigtem Polyesterharz (UP)

Systèmes de canalisations en matières plastiques pour l'alimentation en eau, les branchements et les collecteurs d'assainissement avec ou sans pression - Systèmes en plastiques thermodurcissables renforcés de verre (PRV) à base de résine de polyester non saturé (UP)

Plastics piping systems for pressure and non-pressure water supply, drainage or sewerage - Glass-reinforced thermosetting plastics (GRP) systems based on unsaturated polyester (UP) resin

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

prEN ISO 16486-4

CEN/TC 155

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für die Gasversorgung - Rohrleitungssysteme aus weichmacherfreiem Polyamid (PA-U) mit Schweißverbindungen und mechanischen Verbindungen - Teil 4: Armaturen (ISO/DIS 16486-4:2021)

Systèmes de canalisations en matières plastiques pour la distribution de combustibles gazeux - Systèmes de canalisations en polyamide non plastifié (PA-U) avec assemblages par soudage et assemblages mécaniques - Partie 4: Robinets (ISO/DIS 16486-4:2021)

Plastics piping systems for the supply of gaseous fuels - Unplasticized polyamide (PA-U) piping systems with fusion jointing and mechanical jointing - Part 4: Valves (ISO/DIS 16486-4:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 26.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

ISO/DIS 12696

ISO/TC 156

Kathodischer Korrosionsschutz von Stahl in Beton
Protection cathodique de l'acier dans le béton
Cathodic protection of steel in concrete
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

prEN ISO 4531

CEN/TC 262

Emails - Freisetzung aus emaillierten Gegenständen für den Kontakt mit Lebensmitteln - Prüfverfahren und zulässige Grenzwerte (ISO/DIS 4531:2021)
Émaux vitrifiés - Libération depuis les articles émaillés en contact avec les aliments - Méthode d'essai et limites (ISO/DIS 4531:2021)
Vitreous and porcelain enamels - Release from enamelled articles in contact with food - Methods of test and limits (ISO/DIS 4531:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

prEN ISO 9220

CEN/TC 262

Metallische Überzüge - Messung der Schichtdicke - Verfahren mit Rasterelektronenmikroskop (ISO/DIS 9220:2021)
Revêtements métalliques - Mesurage de l'épaisseur de revêtement - Méthode au microscope électronique à balayage (ISO/DIS 9220:2021)
Metallic coatings - Measurement of coating thickness - Scanning electron microscope method (ISO/DIS 9220:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.05.2021

INB/NK 180/EG 135 Non-destructive testing ISO

ISO/FDIS 3452-1

ISO/TC 135

Zerstörungsfreie Prüfung - Eindringprüfung - Teil 1: Allgemeine Grundlagen
Essais non destructifs - Examen par ressuage - Partie 1: Principes généraux
Non-destructive testing - Penetrant testing - Part 1: General principles
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

ISO/FDIS 3452-2

ISO/TC 135

Zerstörungsfreie Prüfung - Eindringprüfung - Teil 2: Prüfung von Eindringmitteln
Essais non destructifs - Examen par ressuage - Partie 2: Essai des produits de ressuage
Non-destructive testing - Penetrant testing - Part 2: Testing of penetrant materials
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 181/EG 86 Refrigeration and air-conditioning

ISO/FDIS 21922

ISO/TC 86

Kälteanlagen und Wärmepumpen - Ventile - Anforderungen, Prüfung und Kennzeichnung
Systèmes de réfrigération et pompes à chaleur - Robinetterie - Exigences, essais et marquage
Refrigerating systems and heat pumps - Valves - Requirements, testing and marking
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.04.2021

INB/NK 181/EG 113 Heat pumps and air conditioning units

prEN 14511-1

CEN/TC 113

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen für die Raumbeheizung und -kühlung und Prozess-Kühler mit elektrisch angetriebenen Verdichtern - Teil 1: Begriffe
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur pour le chauffage et le refroidissement des locaux et refroidisseurs industriels avec compresseur entraîné par moteur électrique - Partie 1 : Termes et définitions
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps for space heating and cooling and process chillers, with electrically driven compressors - Part 1: Terms and definitions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN 14511-2

CEN/TC 113

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen für die Raumbeheizung und -kühlung und Prozess-Kühler mit elektrisch angetriebenen Verdichtern - Teil 2: Prüfbedingungen
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur pour le chauffage et le refroidissement des locaux et refroidisseurs industriels avec compresseur entraîné par moteur électrique - Partie 2 : Conditions d'essai
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps for space heating and cooling and process chillers, with electrically driven compressors - Part 2: Test conditions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN 14511-3

CEN/TC 113

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen für die Raumbeheizung und -kühlung und Prozess-Kühler mit elektrisch angetriebenen Verdichtern - Teil 3: Prüfverfahren
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur pour le chauffage et le refroidissement des locaux et refroidisseurs industriels avec compresseur entraîné par moteur électrique - Partie 3 : Méthodes d'essai
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps for space heating and cooling and process chillers, with electrically driven compressors - Part 3: Test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN 14511-4

CEN/TC 113

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen für die Raumbeheizung und -kühlung und Prozess-Kühler mit elektrisch angetriebenen Verdichtern - Teil 4: Anforderungen
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur pour le chauffage et le refroidissement des locaux et refroidisseurs industriels avec compresseur entraîné par moteur électrique - Partie 4: Exigences
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps for space heating and cooling and process chillers, with electrically driven compressors - Part 4: Requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 181/EG 182 Refrigerating systems, safety and environmental requirements

prEN ISO 24664

CEN/TC 182

Kälteanlagen und Wärmepumpen - Druckentlastungseinrichtungen und zugehörige Leitungen - Berechnungsverfahren (ISO/DIS 24664:2021)

Systèmes frigorifiques et pompes à chaleur - Dispositifs de limitation de pression et tuyauteries associées - Méthodes de calcul (ISO/DIS 24664:2021)

Refrigerating systems and heat pumps - Pressure relief devices and their associated piping - Methods for calculation (ISO/DIS 24664:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 185 Augenoptik / Optique ophtalmique

prEN ISO 10942

CEN/TC 170

Ophthalmische Instrumente - Direkte Ophthalmoskope (ISO/DIS 10942:2021)

Instruments ophtalmiques - Ophtalmoscopes directs (ISO/DIS 10942:2021)

Ophthalmic instruments - Direct ophthalmoscopes (ISO/DIS 10942:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 25.05.2021

INB/NK 200 Erhalt von Kulturgüter / Conservation des biens culturels

prEN 17652

CEN/TC 346

Erhaltung des kulturellen Erbes - Anforderungen an die Überwachung und Untersuchung der Umgebung von Lagerstätten des Kulturerbes

Patrimoine culturel - Investigation et suivi de l'état de conservation des dépôts archéologiques pour la préservation sur site

Cultural heritage - Investigation and monitoring of archaeological deposits for preservation in situ

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 206 Security / Security

ISO/DIS 28000

ISO/TC 292

Sicherheit und Belastbarkeit - Sicherheitsmanagementsysteme - Anforderungen für die Lieferkette

Security and resilience - Security management systems - Requirements for the supply chain

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 410 Medizinprodukte - Qualitätsmanagement und zusammenhängende generelle Aspekte / Dispositifs médicaux - Management de la qualité et aspects généraux

ISO/FDIS 15223-1

ISO/TC 210

Medizinprodukte - Bei Aufschriften von Medizinprodukten zu verwendende Symbole, Kennzeichnung und zu liefernde Informationen - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Medical devices - Symbols to be used with information to be supplied by the manufacturer - Part 1: General requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

INB/NK 500/EG 20 Luft- und Raumfahrzeuge / Aéronautique et espace

ISO/DIS 4579

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Innenantrieb, TORX PARALOBE Antrieb - Geometrische Definition, Lehrgang und technische Anforderungen

Aerospace - Drives, internal, TORX PARALOBE drive - Geometrical definition, gaging and technical requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

ISO/DIS 4580

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Innenantrieb, TORX PARALOBE, Schraubendrehereinsatz - Geometrische Definition, Lehrgang und technische Anforderungen

Aerospace - Internal drive, TORX PARALOBE, driver bit - Geometrical definition, gaging and technical requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

ISO/FDIS 7319

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Fluidische Systeme - Trennstelle von metrischen Rohrverschraubungen mit Dichtkegel 24°

Aéronautique et espace - Systèmes de fluides - Interface des raccordements métriques à cône de 24°

Aerospace - Fluid systems - Interface of 24° cone metric couplings

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.04.2021

ISO/FDIS 7320

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Einschraubverschraubungen mit Abdichtung für fluidische Systeme - Masse

Aéronautique et espace - Raccordement fileté étanche pour les systèmes de fluides - Dimensions

Aerospace - Couplings, threaded and sealed, for fluid systems - Dimensions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.04.2021

ISO/FDIS 8080

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Anodische Behandlung von Titan und Titanlegierungen - Schwefelsäureverfahren

Aéronautique et espace - Traitement anodique du titane et de ses alliages - Traitement à l'acide sulfurique

Aerospace - Anodic treatment of titanium and titanium alloys - Sulfuric acid process

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/FDIS 8081

ISO/TC 20

Luft- und Raumfahrt - Chemische Konversionsbeschichtung für Aluminiumlegierungen - Allgemeine Anwendung
Procédés de traitement dans l'industrie aéronautique - Revêtement par conversion chimique des alliages d'aluminium
- Utilisation courante
Aerospace process - Chemical conversion coating for aluminium alloys - General purpose
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.04.2021

ISO/DIS 16457

ISO/TC 20

Raumfahrtssysteme - Weltraumumgebung (natürlich und künstlich) - Ionosphärenmodell der Erde: Modell der internationalen Referenz Ionosphäre (IRI) und Erweiterung zur Plasmasphäre
Space environment (natural and artificial) - The Earth's ionosphere model - International reference ionosphere (IRI) model and extensions to the plasmasphere
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

ISO/DIS 21384-2

ISO/TC 20

Unbemannte Luftfahrzeugsysteme - Teil 2: UAS Komponenten
Unmanned aircraft systems - Part 2: UAS Components
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021

ISO/DIS 22893

ISO/TC 20

Raumfahrtssysteme - Software Product Assurance (SPA)
Space systems - Software Product Assurance (SPA)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

ISO/DIS 24071

ISO/TC 20

Luftfahrt - Autotransformator-Gleichrichtereinheit - Allgemeine Anforderungen
Aéronefs - Autotransformateurs-redresseurs (ATRU) - Exigences générales
Aircraft - Autotransformer Rectifier Units (ATRU) - General requirements
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021

INB/NK 500/EG ASD-STAN Luft- und Raumfahrt / Aéronautique

prEN 3524

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Stahl 15CrMoV6 (1.7334) - Lufterschmolzen - Gehartet und angelassen - Blech und Bänder - 2 mm
= a = 6 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Série aéronautique - Acier 15CrMoV6 (1.7334) - Élaboré à l'air - Trempé et revenu - Tôles et bandes - 2 mm = a = 6 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Aerospace series - Steel 15CrMoV6 (1.7334) - Air melted - Hardened and tempered - Sheets and strips - 2 mm = a = 6 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 3525

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Stahl 15CrMoV6 (1.7334) - Lufterschmolzen - Gehärtet und angelassen - Platten - 6 mm = a = 20 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Série aérospatiale - Acier 15CrMoV6 (1.7334) - Élaboré à l'air - Trempé et revenu - Plaques - 6 mm = a = 20 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Aerospace series - Steel 15CrMoV6 (1.7334) - Air melted - Hardened and tempered - Plates - 6 mm = a = 20 mm - 1 080 MPa = Rm = 1 280 MPa
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN 4179

ASD-STAN

Luft- und Raumfahrt - Qualifizierung und Zulassung des Personals für zerstörungsfreie Prüfungen
Série aérospatiale - Qualification et agrément du personnel pour les essais non destructifs
Aerospace series - Qualification and approval of personnel for nondestructive testing
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 1024 Siebe, Prüfsiebe und Siebversuche / Tamis, Tamis de contrôle, tamisage et tôles perforées pour tamisage industriel

ISO/DIS 20804

ISO/TC 24

Bestimmung der spezifischen Oberfläche von porösen und partikulären Systemen durch Kleinwinkel-Röntgenstreuung (SAXS)
Détermination de la surface spécifique pour des systèmes poreux et particulaires par diffusion des rayons X aux petits angles (SAXS)
Determination of the specific surface area of porous and particulate systems by small-angle X-ray scattering (SAXS)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

INB/NK 1068/EG 68 SKSF Secretariat

ISO/DIS 24165-1

ISO/TC 68

Digitale Token-Identifikatoren (DTI) - Registrierung, Zuweisung und Struktur - Teil 1: Verfahren zur Registrierung und Zuweisung
Digital token identifier (DTI) - Registration, assignment and structure - Part 1: Method for registration and assignment
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

ISO/DIS 24366

ISO/TC 68

Finanzdienstleistungen - Identifikator für natürliche Personen (NPI)
Financial services - Natural Person Identifier (NPI)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.06.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 1130 Drucktechnik / Technologie graphique

ISO/FDIS 2836

ISO/TC 130

Drucktechnik - Drucke und Druckfarben - Bestimmung der Beständigkeit gegenüber verschiedenen Agenzien
Technologie graphique - Impressions et encres d'imprimerie - Évaluation de la résistance des impressions à divers agents

Graphic technology - Prints and printing inks - Assessment of resistance of prints to various agents

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ISO/FDIS 12647-8

ISO/TC 130

Drucktechnik - Prozesskontrolle für die Herstellung von autotypischen Farbausätzen, Prüfdrucken und Auflagendruckern
- Teil 8: Validierung von Druckprozessen, die direkt aus digitalen Daten arbeiten

Technologie graphique - Contrôle des processus de confection de sélections couleurs tramées, d'épreuves et de tirages - Partie 8: Processus d'impression de maquette couleur produite à partir de données numériques

Graphic technology - Process control for the production of half-tone colour separations, proof and production prints - Part 8: Validation print processes working directly from digital data

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.04.2021

ISO/FDIS 22934

ISO/TC 130

Drucktechnik - Kommunikation von Farbeigenschaften

Graphic technology - Communication of offset ink properties

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.04.2021

INB/NK 1145 Graphische Symbole / Symboles graphiques et pictogrammes

ISO/DIS 22578

ISO/TC 145

Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Sicherheitsleitsystem für Naturkatastrophen

Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Natural disaster safety way guidance system

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

INB/NK 1172 Optik und optische Instrumente / Optique et instruments d'optique

ISO/DIS 8980-3

ISO/TC 172

Augenoptik - Rohkantige fertige Brillengläser - Teil 3: Transmissionsanforderungen und Prüfverfahren

Optique ophtalmique - Verres de lunettes finis non détournés - Partie 3: Spécifications relatives au facteur de transmission et méthodes d'essai

Ophthalmic optics - Uncut finished spectacle lenses - Part 3: Transmittance specifications and test methods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ISO/FDIS 19980

ISO/TC 172

Ophthalmische Instrumente - Hornhauttopographien

Instruments ophtalmiques - Topographes de la cornée

Ophthalmic instruments - Corneal topographers

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 1201 Chemische Oberflächenanalyse / Analyse chimique des surfaces

ISO/FDIS 19318

ISO/TC 201

Chemische Oberflächenanalyse - Röntgenphotoelektronen-Spektroskopie - Darstellung von Methoden, die für die Aufladungskontrolle und die Aufladungskorrektur verwendet werden

Analyse chimique des surfaces - Spectroscopie de photoélectrons - Indication des méthodes mises en oeuvre pour le contrôle et la correction de la charge

Surface chemical analysis - X-ray photoelectron spectroscopy - Reporting of methods used for charge control and charge correction

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

INB/NK 1217/EG 392 Kosmetik / Cosmétiques

ISO/DIS 24442

ISO/TC 217

Kosmetik - Prüfverfahren für Sonnenschutzmittel - In-vivo-Bestimmung des UVA-Sonnenschutzes

Cosmétiques - Méthodes d'essai de protection solaire - Détermination in vivo de la protection UVA d'un produit de protection solaire

Cosmetics - Sun protection test methods - In vivo determination of sunscreen UVA protection

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

INB/NK 1249 Komplementärmedizin / Médecine complémentaire

ISO/FDIS 22466

ISO/TC 249

Médecine traditionnelle chinoise - Dispositifs laser pour traitement par acuponcture

Traditional Chinese medicine - Laser acupoint devices

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.04.2021

ISO/FDIS 23190

ISO/TC 249

Traditionelle Chinesische Medizin - Bestimmung von Aristolochiasäuren in Naturprodukten durch HPLC

Traditional Chinese medicine - Determination of aristolochic acids in natural products by high-performance liquid chromatography (HPLC)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.04.2021

INB/NK 1304 Healthcare administration / Administration de la santé

ISO/FDIS 22956

ISO/TC 304

Management von Organisationen in der Gesundheitsversorgung - Leitfaden für die patientenorientierte Personalbesetzung

Healthcare organization management - Requirements for patient-centred staffing

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 2012 Materialien, Ausrüstungen und Offshore-Bauwerke für die Erdöl- und Erdgasindustrie / Matériel, équipement et structures en mer pour les industries du pétrole et du gaz naturel

ISO/FDIS 20257-2

ISO/TC 67

Anlagen und Ausrüstung für Flüssigerdgas - Auslegung von schwimmenden Flüssigerdgas-Anlagen - Teil 2: Besondere Anforderungen an FSRU

Installations et équipements de gaz naturel liquéfié - Conception des installations flottantes de GNL - Partie 2: Questions spécifiques aux FSRU

Installation and equipment for liquefied natural gas - Design of floating LNG installations - Part 2: Specific FSRU issues

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 27.04.2021

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

ISO/FDIS 799-2

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Lotsenleitern - Teil 2: Wartung, Gebrauch, Besichtigung und Inspektion

Ships and marine technology - Pilot ladders - Part 2: Maintenance, use, survey, and inspection

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.04.2021

ISO/DIS 1704

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Ankerstegketten

Navires et technologie maritime - Chaînes d'ancre à mailles étançonnées

Ships and marine technology - Stud-link anchor chains

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021

ISO/DIS 9650-1

ISO/TC 188

Kleine Wasserfahrzeuge - Rettungsflosse - Teil 1: Typ I und II

Small craft - Inflatable liferafts - Part 1: Type I and II

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

ISO/FDIS 22548

ISO/TC 8

Schiffe und Meerestechnik - Leistungs-Testverfahren von LNG-Schiffsbetriebsstoff-Versorgungssystemen (FGSS)

Navires et technologie maritime - Procédures d'essais de performance des systèmes d'alimentation en gaz combustible GNL (FGSS) pour navires

Ships and marine technology - Performance test procedures for LNG fuel gas supply systems (FGSS) for ships

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.04.2021

ISO/FDIS 23152

ISO/TC 8

Schiffe- und Meerestechnik - Ballastwasser-Managementsysteme - Rechnergestützte physikalische Modellierung und Berechnungen zur Skalierung von Ultraviolettreaktoren

Ships and marine technology - Ballast water management systems (BWMS) - Computational physical modelling and calculations on scaling of UV reactors

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 24045 Schiffe und Meerestechnik - Verstellbarer Rollenkettenstopper Ships and marine technology - Adjustable roller-type chain stopper Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021	ISO/TC 8
ISO/DIS 24059 Schiffe und Meerestechnik - Ankerseilauflöser Ships and marine technology - Anchor chain releaser Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021	ISO/TC 8
ISO/DIS 24061 Schiffe und Meerestechnik - Anker mit hoher Haltekraft Ships and marine technology - High holding power balance anchor Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021	ISO/TC 8
ISO/DIS 24169 Schiffe und Meerestechnik - Feuerfeste wasserdichte Lukendeckel Navires et technologie marine - Panneaux d'écouille étanches à l'eau et ignifuges Ships and marine technology - Fireproof watertight hatch covers Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.06.2021	ISO/TC 8
INB/NK 2153 Nahrungsmittelmaschinen - Anforderungen an die Sicherheit und an die Hygiene / Matériels pour les produits alimentaires - Spécifications pour la sécurité et l'hygiène	
ISO/DIS 24378 Feed machinery terminology Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021	ISO/TC 293
prEN 15180 Nahrungsmittelmaschinen - Nahrungsmittelportioniermaschinen - Sicherheits- und Hygieneanforderungen Machine pour les produits alimentaires - Doseuses alimentaires - Prescriptions relatives à la sécurité et à l'hygiène Food processing machinery - Food depositors - Safety and hygiene requirements Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021	CEN/TC 153
INB/NK 2172 Zellstoff, Papier und Pappe / Pâtes, papier et carton	
ISO/FDIS 8791-4 Papier, Pappe und Karton - Bestimmung der Rauheit/Glätte (Luftstromverfahren) - Teil 4: Print-Surf-Verfahren Papier et carton - Détermination de la rugosité/du lissé (méthodes du débit d'air) - Partie 4: Méthode Print-surf Paper and board - Determination of roughness/smoothness (air leak methods) - Part 4: Print-surf method Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 09.04.2021	ISO/TC 6

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 11093-4

ISO/TC 6

Papier und Pappe - Prüfung von Wickelkernen aus Hülsenkarton - Teil 4: Bestimmung der Masse
Papier et carton - Essais des mandrins - Partie 4: Mesurage des dimensions
Paper and board - Testing of cores - Part 4: Measurement of dimensions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

INB/NK 2188 Riemenscheiben und Riemen (einschl. Keilriemen) / Poulies et courroies (y compris les courroies trapézoïdales)

ISO/DIS 9982

ISO/TC 41

Riementriebe - Keilrippenriemen für industrielle Anwendungen - Profile PH, PJ, PK, PL und PM: Masse
Transmissions par courroies - Poulies et courroies striées pour des applications industrielles - Dimensions -
Profils PH, PJ, PK, PL et PM
Belt drives - Pulleys and V-ribbed belts for industrial applications - PH, PJ, PK, PL and PM profiles: dimensions
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

INB/NK 2205 Passive medizinische Geräte / Dispositifs médicaux non-actifs

ISO/DIS 8536-15

ISO/TC 76

Infusionsgeräte zur medizinischen Verwendung - Teil 15: Lichtbeständige Infusionsgeräte zur einmaligen Verwendung
Matériel de perfusion à usage médical - Partie 15: Perfuseurs photoprotecteurs à usage unique
Infusion equipment for medical use - Part 15: Light-protective infusion sets for single use
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

INB/NK 2208 Dichtmittel aus Elastomeren für Rohre und Rohrleitungen / Garnitures d'étanchéité en élastomères pour joints de canalisation

ISO/DIS 2929

ISO/TC 45

Gummischläuche und Schlauchleitungen zum Be- und Entladen von Tankwagen - Spezifikation
Tuyaux en caoutchouc et assemblages de tuyaux pour livraison en vrac d'hydrocarbures liquides par camions-citernes
- Spécifications
Rubber hoses and hose assemblies for bulk fuel delivery by truck - Specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

ISO/DIS 4671

ISO/TC 45

Gummi- und Kunststoffschläuche und -schlauchleitungen - Verfahren zur Messung der Masse von Schläuchen und Längen von Schlauchleitungen
Tuyaux et flexibles en caoutchouc et en plastique - Méthodes de mesurage des dimensions des tuyaux et de la longueur des flexibles
Rubber and plastics hoses and hose assemblies - Methods of measurement of the dimensions of hoses and the lengths of hose assemblies
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 6101-3

ISO/TC 45

Kautschuk und Elastomere - Bestimmung des Metallgehaltes durch Atomabsorptionsspektroskopie - Teil 3: Bestimmung des Kupfergehaltes

Caoutchouc - Détermination de la teneur en métal par spectrométrie d'absorption atomique - Partie 3: Dosage du cuivre

Rubber - Determination of metal content by atomic absorption spectrometry - Part 3: Determination of copper content

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/DIS 6101-4

ISO/TC 45

Kautschuk und Elastomere - Bestimmung des Metallgehaltes durch Atomabsorptionsspektroskopie - Teil 4: Bestimmung des Mangangehaltes

Caoutchouc - Détermination de la teneur en métal par spectrométrie d'absorption atomique - Partie 4: Dosage du manganèse

Rubber - Determination of metal content by atomic absorption spectrometry - Part 4: Determination of manganese content

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/DIS 6801

ISO/TC 45

Gummi- und Kunststoffschläuche - Bestimmung der Volumenzunahme

Tuyaux en caoutchouc ou en plastique - Détermination de l'expansion volumique

Rubber and plastics hoses - Determination of volumetric expansion

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

ISO/DIS 8330

ISO/TC 45

Gummi- und Kunststoffschläuche und -schlauchleitungen - Vokabular

Tuyaux et flexibles en caoutchouc et en plastique - Vocabulaire

Rubber and plastics hoses and hose assemblies - Vocabulary

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

ISO/DIS 13775-1

ISO/TC 45

Thermoplastschläuche ohne und mit Einlage für die Verwendung in Kraftfahrzeugen - Teil 1: Anwendungen nicht für Kraftstoffe

Tubes et tuyaux en thermoplastique pour l'industrie automobile - Partie 1: Applications sans carburant

Thermoplastic tubing and hoses for automotive use - Part 1: Non-fuel applications

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

ISO/DIS 27126

ISO/TC 45

Thermoplastische, mehrlagige (nicht vulkanisierte) Schläuche und Schlauchleitungen für die Förderung von Kohlenwasserstoffen, Lösungsmitteln und Chemikalien - Spezifikation

Tuyaux et flexibles multicouches (non vulcanisés) thermoplastiques pour le transfert des hydrocarbures, des solvants et des produits chimiques - Spécifications

Thermoplastic multi-layer (non-vulcanized) hoses and hose assemblies for the transfer of hydrocarbons, solvents and chemicals - Specification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 27127

ISO/TC 45

Thermoplastische, mehrlagige (nicht vulkanisierte) Schläuche und Schlauchleitungen für die Förderung von Flüssiggas und verflüssigtem Erdgas - Spezifikation

Tuyaux et flexibles multicouches (non vulcanisés) thermoplastiques pour le transfert de gaz de pétrole liquide et de gaz naturel liquéfié - Spécifications

Thermoplastic multi-layer (non-vulcanized) hoses and hose assemblies for the transfer of liquid petroleum gas and liquefied natural gas - Specification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.05.2021

prEN 13483

CEN/TC 218

Gummi- und Kunststoffschläuche und -schlauchleitungen mit innenliegender Gasrückführung für Zapfsäulen an Tankstellen - Anforderungen

Tuyaux et assemblages flexibles à récupération interne de vapeur pour systèmes de livraison mesurée de carburant - Spécification

Rubber and plastic hoses and hose assemblies with internal vapour recovery for measured fuel dispensing systems - Specification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 2261 Verpackung / Emballage

ISO/DIS 23417

ISO/TC 122

Allgemeine Spezifikationen und Validierungsmethoden für nicht-sterile Medizinproduktverpackungen im Rahmen der Prinzipien guter Distributionspraxis

General specifications and validation methods for non-sterile medical device packages in good distribution practice principles

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

prEN ISO 8611-1

CEN/TC 261

Paletten für den Gütertransport - Flachpaletten - Teil 1: Prüfverfahren (ISO/DIS 8611-1:2021)

Palettes pour la manutention - Palettes plates - Partie 1: Méthodes d'essai (ISO/DIS 8611-1:2021)

Pallets for materials handling - Flat pallets - Part 1: Test methods (ISO/DIS 8611-1:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.05.2021

prEN ISO 8611-2

CEN/TC 261

Paletten für den Gütertransport - Flachpaletten - Teil 2: Leistungsanforderungen und Auswahl von Prüfungen (ISO/DIS 8611-2_2021)

Palettes pour la manutention - Palettes plates - Partie 2: Exigences de performance et sélection des essais (ISO/DIS 8611-2:2021)

Pallets for materials handling - Flat pallets - Part 2: Performance requirements and selection of tests (ISO/DIS 8611-2:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 19.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 2293 Technische Hilfen für Behinderte / Assistances et aides techniques pour les invalides ou handicapés

ISO/DIS 16840-12

ISO/TC 173

Rollstuhlsitze - Teil 12: Umhüllungs- und Immersionscharakterisierung von Sitzpolstern unter Verwendung eines doppelten halbkugelförmigen Eindringkörpers

Wheelchair seating - Part 12: Envelopment and immersion characterization of seat cushions using a dual semispherical indenter

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

ISO/DIS 24669

ISO/TC 173

Wasserabsorbierende Polyacrylate in Produkten zur Urinaufnahme - Anforderungen

Water-absorbent polyacrylate in urine absorbing products - Requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

prEN ISO 21802

CEN/TC 293

Technische Hilfen - Leitfaden zur kognitiven Zugänglichkeit - Tägliches Zeitmanagement (ISO 21802:2019)

Produits d'assistance - Lignes directrices relatives à l'accessibilité cognitive - Gestion quotidienne (ISO 21802:2019)

Assistive products - Guidelines on cognitive accessibility - Daily time management (ISO 21802:2019)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

INB/NK 2310 Industrielle Automation / Automation industrielle

ISO/FDIS 18646-3

ISO/TC 299

Robotique - Critères de performance et méthodes d'essai correspondantes pour robots de service - Partie 3: Manipulation

Robotics - Performance criteria and related test methods for service robots - Part 3: Manipulation

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

INB/NK 2318 Hydrometrie / Hydrométrie

ISO/FDIS 23350

ISO/TC 113

Hydrometrie - Niederschlagsmessgeräte

Hydrometry - Catching-type liquid precipitation measuring gauges

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 2332 Laborausrüstungen / Equipement de laboratoire

ISO/DIS 22916

ISO/TC 48

Laborausrüstung - Interoperabilität von mikrofluidischen Geräten

Dispositifs microfluidiques - Exigences d'interopérabilité concernant les dimensions, les connexions et la classification initiale des dispositifs

Microfluidic devices - Interoperability requirements for dimensions, connections and initial device classification

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

INB/NK 2333 Fahrräder / Cycles

EN 17406/prA1

CEN/TC 333

Gebrauchsklassifizierung von Fahrrädern

Classification pour l'utilisation des bicyclettes

Classification for bicycles usage

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

INB/NK 2345 Schlamm - Bioabfall - Bodenbeschaffenheit und Bodenverbesserung / Boues - déchets organiques - la texture du sol et l'amendements du sol

ISO/FDIS 12404

ISO/TC 190

Bodenbeschaffenheit - Anleitung für Auswahl und Anwendung von Vor-Ort-Verfahren

Sol et déchets - Recommandations relatives à la sélection et à l'application des méthodes de diagnostic rapide

Soil and waste - Guidance on the selection and application of screening methods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 15.04.2021

ISO/FDIS 22018

ISO/TC 134

Düngemittel, Bodenverbesserungsmittel und nützliche Substanzen - Bestimmung des Gehalts an verfügbarem Phosphor in anorganischen Düngemitteln - EDTA Extraktionsverfahren

Fertilizers, soil conditioners and beneficial substances - Determination of EDTA soluble phosphorus content in inorganic fertilizers

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.05.2021

INB/NK 3168 Arbeitssicherheit / Sécurité au travail

ISO/FDIS 45003

ISO/TC 283

Management von Sicherheit und Gesundheit bei der Arbeit - Psychische Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz - Leitfaden

Occupational health and safety management - Psychological health and safety at work - Guidelines for managing psychosocial risks

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

INB/NK 9000 CEN - ohne Nationales Spiegelkomitee / CEN - sans comité miroir

prEN ISO 19630

CEN/TC 184

Hochleistungskeramik - Verfahren zur Prüfung der Faserverstärkungen - Bestimmung der Zugeigenschaften von Endlosfasern bei Raumtemperatur (ISO 19630:2017)

Céramiques techniques - Méthodes d'essai pour renforts - Détermination des propriétés en traction du filament à température ambiante (ISO 19630:2017)

Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Methods of test for reinforcements - Determination of tensile properties of filaments at ambient temperature (ISO 19630:2017)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN ISO 19634

CEN/TC 184

Hochleistungskeramik - Keramische Verbundwerkstoffe - Bezeichnungen und Formelzeichen (ISO 19634:2017)

Céramiques techniques - Céramiques composites - Notations et symboles (ISO 19634:2017)

Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Ceramic composites - Notations and symbols (ISO 19634:2017)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN ISO 20323

CEN/TC 184

Hochleistungskeramik - Mechanische Eigenschaften keramischer Verbundwerkstoffe bei Umgebungstemperatur unter atmosphärischen Luftdruck - Bestimmung der Zugeigenschaften von Röhren (ISO 20323:2018)

Céramiques techniques - Propriétés mécaniques des composites céramiques à température ambiante et à pression atmosphérique - Détermination des propriétés en traction de tubes (ISO 20323:2018)

Fine ceramics (advanced ceramics, advanced technical ceramics) - Mechanical properties of ceramic composites at ambient temperature in air atmospheric pressure - Determination of tensile properties of tubes (ISO 20323:2018)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

INB/NK 9002 ISO - ohne Nationales Spiegelkomitee / ISO - sans comité miroir

ISO/FDIS 22927

ISO/TC 298

Seltene Erden - Verpackung und Kennzeichnung

Rare earth - Packaging and labelling

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

INB/NK 102 Mineralölprodukte / Produits pétroliers

SN EN ISO 4259-1/A2:2021

Mineralölerzeugnisse - Präzision von Messverfahren und Ergebnissen - Teil 1: Bestimmung der Präzisionsdaten von Prüfverfahren (ISO 4259-1:2017/Amd 2:2020); Änderung A2

Produits pétroliers - Fidélité des méthodes de mesure et de leurs résultats - Partie 1: Détermination des valeurs de fidélité relatives aux méthodes d'essai (ISO 4259-1:2017/Amd 2:2020); Amendement A2

Petroleum and related products - Precision of measurement methods and results - Part 1: Determination of precision data in relation to methods of test (ISO 4259-1:2017/Amd 2:2020); Amendment A2

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15199-1:2021

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 1: Mitteldestillate und Grundöle

Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode de chromatographie en phase gazeuse - Partie 1: Distillats moyens et huiles lubrifiantes

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 1: Middle distillates and lubricating base oils

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15199-1:2006

SN EN 15199-2:2021

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 2: Schweröle und Rückstandsöle

Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode de chromatographie en phase gazeuse - Partie 2: Fiouls lourds et fiouls résiduels

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 2: Heavy distillates and residual fuels

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15199-2:2006

SN EN 15199-3:2021

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 3: Rohöle

Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode de chromatographie en phase gazeuse - Partie 3: Pétrole brut

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 3: Crude oil

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15199-3:2008

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 103 Akustik / Acoustique

SN EN ISO 6926/A1:2021

Akustik - Anforderungen an die Eigenschaften und die Kalibrierung von Vergleichsschallquellen für die Bestimmung von Schalleistungspegeln (ISO 6926:2016/Amd 1:2020); Änderung A1

Acoustique - Prescriptions relatives aux performances et à l'étalonnage des sources sonores de référence pour la détermination des niveaux de puissance acoustique (ISO 6926:2016/Amd 1:2020); Amendement A1

Acoustics - Requirements for the performance and calibration of reference sound sources used for the determination of sound power levels (ISO 6926:2016/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 11690-1:2021

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 1: Allgemeine Grundlagen (ISO 11690-1:2020)

Acoustique - Pratique recommandée pour la conception de lieux de travail à bruit réduit contenant des machines - Partie 1: Stratégies de maîtrise du bruit (ISO 11690-1:2020)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 1: Noise control strategies (ISO 11690-1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11690-1:1997

SN EN ISO 11690-2:2021

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 2: Lärminderungsmaßnahmen (ISO 11690-2:2020)

Acoustique - Pratique recommandée pour la conception de lieux de travail à bruit réduit contenant des machines - Partie 2: Moyens de maîtrise du bruit (ISO 11690-2:2020)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 2: Noise control measures (ISO 11690-2:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11690-2:1997

SN EN ISO 11691:2021

Akustik - Messung des Einfügungsdämpfungsmasses von Schalldämpfern in Kanälen ohne Strömung - Laborverfahren der Genauigkeitsklasse 3 (ISO 11691:2020)

Acoustique - Détermination de la perte d'insertion de silencieux en conduit sans écoulement - Méthode de contrôle en laboratoire (ISO 11691:2020)

Acoustics - Measurement of insertion loss of ducted silencers without flow - Laboratory survey method (ISO 11691:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 11691:2010

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 108 Textilien / Textiles

SN EN ISO 1833-3:2021

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 3: Mischungen aus Acetatfasern mit bestimmten anderen Fasern (Aceton-Verfahren) (ISO 1833-3:2020)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 3: Mélanges d'acétate avec certaines autres fibres (méthode à l'acétone) (ISO 1833-3:2020)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 3: Mixtures of acetate with certain other fibres (method using acetone) (ISO 1833-3:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 1833-3:2019

SN EN ISO 8559-1:2021

Grössenbezeichnung von Bekleidung - Teil 1: Anthropometrische Definition für Körpermasse (ISO 8559-1:2017)

Désignation des tailles de vêtements - Partie 1: Définitions anthropométriques pour la mesure du corps (ISO 8559-1:2017)

Size designation of clothes - Part 1: Anthropometric definitions for body measurement (ISO 8559-1:2017)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 8559-2:2021

Grössenbezeichnung von Bekleidung - Teil 2: Primär- und Sekundärmassezeichen (ISO 8559-2:2017)

Désignation des tailles de vêtements - Partie 2: Indicateurs des dimensions principales et secondaires (ISO 8559-2:2017)

Size designation of clothes - Part 2: Primary and secondary dimension indicators (ISO 8559-2:2017)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 12945-1:2021

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 1: Verfahren mit dem Pilling-Prüfkasten (ISO 12945-1:2020)

Textiles - Détermination de la propension des étoffes au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement en surface - Partie 1: Méthode de la boîte de boulochage (ISO 12945-1:2020)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 1: Pilling box method (ISO 12945-1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12945-1:2001

SN EN ISO 12945-2:2021

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 2: Modifiziertes Martindale Verfahren (ISO 12945-2:2020)

Textiles - Détermination de la propension au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement des étoffes en surface - Partie 2: Méthode du Martindale modifiée (ISO 12945-2:2020)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 2: Modified Martindale method (ISO 12945-2:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12945-2:2000

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 12945-3:2021

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 3: Random-Tumble-Pilling-Verfahren (ISO 12945-3:2020)

Textiles - Détermination de la propension des étoffes au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement en surface - Partie 3: Méthode d'essai de boulochage par chocs aléatoires dans une chambre cylindrique (ISO 12945-3:2020)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 3: Random tumble pilling method (ISO 12945-3:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12945-3:2014

SN EN ISO 12945-4:2021

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pillbildung, Flusenbildung oder der Mattierung auf der Oberfläche - Teil 4: Bewertung der Pillbildung, Flusenbildung oder Mattierung durch visuelle Analyse (ISO 12945-4:2020)

Textiles - Détermination de la propension au boulochage, à l'ébouriffage ou au moutonnement des étoffes en surface - Partie 4: Évaluation du boulochage, de l'ébouriffage et du moutonnement par analyse visuelle (ISO 12945-4:2020)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 4: Assessment of pilling, fuzzing or matting by visual analysis (ISO 12945-4:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 115 Luftbeschaffenheit / Qualité de l'air

SN EN 17289-1:2021

Charakterisierung von Schüttgütern - Bestimmung einer grössengewichteten Feinfraktion und des Anteils an kristallinem Quarz - Teil 1: Allgemeine Information und Auswahl der Prüfverfahren

Caractérisation des matériaux en vrac - Détermination de la fraction fine pondérée par taille et de la teneur en silice cristalline - Partie 1: Informations générales et choix des méthodes d'essai

Characterization of bulk materials - Determination of a size-weighted fine fraction and crystalline silica content - Part 1: General information and choice of test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 17289-2:2021

Charakterisierung von Schüttgütern - Bestimmung einer grössengewichteten Feinfraktion und des Anteils an kristallinem Quarz - Teil 2: Berechnungsverfahren

Caractérisation des matériaux en vrac - Détermination de la fraction fine pondérée par taille et de la teneur en silice cristalline - Partie 2: Méthode par calcul

Characterization of bulk materials - Determination of a size-weighted fine fraction and crystalline silica content - Part 2: Calculation method

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 17289-3:2021

Charakterisierung von Schüttgütern - Bestimmung einer grössengewichteten Feinfraktion und des Anteils an kristallinem Quarz - Teil 3: Sedimentationsverfahren

Caractérisation des matériaux en vrac - Détermination de la fraction fine pondérée par taille et de la teneur en silice cristalline - Partie 3: Méthode par sédimentation

Characterization of bulk materials - Determination of a size-weighted fine fraction and crystalline silica content - Part 3: Sedimentation method

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

SN EN ISO 7866/A1:2021

Gasflaschen - Wiederbefüllbare nahtlose Gasflaschen aus Aluminiumlegierungen - Auslegung, Bau und Prüfung (ISO 7866:2012/Amd 1:2020); Änderung A1

Bouteilles à gaz - Bouteilles à gaz sans soudure en alliage d'aluminium destinées à être rechargées - Conception, construction et essais (ISO 7866:2012/Amd 1:2020); Amendement A1

Gas cylinders - Refillable seamless aluminium alloy gas cylinders - Design, construction and testing (ISO 7866:2012/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 12493:2021

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Geschweisste Druckbehälter aus Stahl für Strassentankwagen für Flüssiggas (LPG) - Auslegung und Herstellung

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Réservoirs sous pression en acier soudés des camions - Conception et construction

LPG equipment and accessories - Welded steel pressure vessels for LPG road tankers - Design and manufacture

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 12493+A2:2018

SN EN 13953:2021

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Sicherheitsventile für ortsbewegliche, wiederbefüllbare Flaschen für Flüssiggas (LPG)

Équipements et accessoires GPL - Soupapes de sécurité des bouteilles transportables et rechargeables pour gaz de pétrole liquéfiés (GPL)

LPG equipment and accessories - Pressure relief valves for transportable refillable cylinders for Liquefied Petroleum Gas (LPG)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13953:2015

SN EN 17127:2021

Gasförmiger Wasserstoff - Betankungsanlagen - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Points de ravitaillement en hydrogène en extérieur distribuant de l'hydrogène gazeux et intégrant des protocoles de remplissage

Outdoor hydrogen refuelling points dispensing gaseous hydrogen and incorporating filling protocols

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 17127:2019

SN EN ISO 20475:2021

Gasflaschen - Flaschenbündel - Wiederkehrende Inspektion und Prüfung (ISO 20475:2018)

Bouteilles à gaz - Cadres de bouteilles - Contrôles et essais périodiques (ISO 20475:2018)

Gas cylinders - Cylinder bundles - Periodic inspection and testing (ISO 20475:2018)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15888:2014

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 23088:2021

Gasflaschen - Wiederkehrende Inspektion und Prüfung von geschweissten Druckfässern aus Stahl - Fassungsräume bis zu 1000 l (ISO 23088:2020)

Gas cylinders - Periodic inspection and testing of welded steel pressure drums - Capacities up to 1000 l (ISO 23088:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 14876:2007

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

SN EN 352-1:2021

Gehörschützer - Allgemeine Anforderungen - Teil 1: Kapselgehörschützer

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences générales - Partie 1 : Serre-tête

Hearing protectors - General requirements - Part 1: Earmuffs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-1:2002

SN EN 352-2:2021

Gehörschützer - Allgemeine Anforderungen - Teil 2: Gehörschutzstöpsel

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences générales - Partie 2: Bouchons d'oreille

Hearing protectors - General requirements - Part 2: Earplugs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-2:2002

SN EN 352-3:2021

Gehörschützer - Allgemeine Anforderungen - Teil 3: An Kopfschutz und/oder Gesichtsschutzgeräten befestigte Kapselgehörschützer

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences générales - Partie 3: Serre-tête montés sur dispositifs de protection de la tête et/ou du visage

Hearing protectors - General requirements - Part 3: Earmuffs attached to head protection and/or face protection devices

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-3:2002

SN EN 352-4:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 4: Pegelabhängige Kapselgehörschützer

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 4: Serre-tête à atténuation dépendante du niveau

Hearing protectors - Safety requirements - Part 4: Level-dependent earmuffs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-4:2001, SN EN 352-4/A1:2005

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 352-5:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 5: Kapselgehörschützer mit aktiver Geräuschkompensation

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 5: Serre-tête à atténuation active du bruit

Hearing protectors - Safety requirements - Part 5: Active noise reduction earmuffs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-5:2003, SN EN 352-5/A1:2006

SN EN 352-6:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 6: Kapselgehörschützer mit Kommunikationseinrichtungen

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 6: Serre-tête avec entrée audio

Hearing protectors - Safety requirements - Part 6: Earmuffs with safety-related audio input

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-6:2003

SN EN 352-7:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 7: Pegelabhängig dämmende Gehörschutzstöpsel

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 7: Bouchons d'oreilles à atténuation dépendante du niveau

Hearing protectors - Safety requirements - Part 7: Level-dependent earplugs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-7:2003

SN EN 352-8:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 8: Audiokapselgehörschützer für Unterhaltungszwecke

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 8: Serre-tête avec entrée audio pour le divertissement

Hearing protectors - Safety requirements - Part 8: Entertainment audio earmuffs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 352-8:2008

SN EN 352-9:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 9: Gehörschutzstöpsel mit elektrischem Audioeingang

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 9: Bouchons d'oreilles avec entrée audio-électrique

Hearing protectors - Safety requirements - Part 9: Earplugs with safety-related audio input

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 352-10:2021

Gehörschützer - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfungen - Teil 10: Gehörschutzstöpsel mit Audiounterhaltungseingang

Protecteurs individuels contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 10: Bouchons d'oreille avec entrée audio pour le divertissement

Hearing protectors - Safety requirements - Part 10: Entertainment audio earplugs

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 12402-10:2021

Persönliche Auftriebsmittel - Teil 10: Auswahl und Anwendung von persönlichen Auftriebsmitteln und anderen entsprechenden Geräten (ISO 12402-10:2020)

Équipements individuels de flottabilité - Partie 10: Sélection et application des équipements individuels de flottabilité et d'autres équipements pertinents (ISO 12402-10:2020)

Personal flotation devices - Part 10: Selection and application of personal flotation devices and other relevant devices (ISO 12402-10:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.02.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12402-10:2006

SN EN 13819-1:2021

Gehörschützer - Prüfung - Teil 1: Physikalische Prüfverfahren

Protecteurs individuels contre le bruit - Essais - Partie 1: Méthodes d'essai physiques

Hearing protectors - Testing - Part 1: Physical test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13819-1:2003

SN EN 13819-2:2021

Gehörschützer - Prüfung - Teil 2: Akustische Prüfverfahren

Protecteurs individuels contre le bruit - Essais - Partie 2: Méthodes d'essai acoustique

Hearing protectors - Testing - Part 2: Acoustic test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13819-2:2003

SN EN ISO 20349-1/A1:2021

Persönliche Schutzausrüstung - Schuhe zum Schutz gegen Risiken in Giessereien und beim Schweißen - Teil 1:

Anforderungen und Prüfverfahren zum Schutz gegen Risiken in Giessereien (ISO 20349-1:2017/Amd 1:2020); Änderung A1

Équipement de protection individuelle - Chaussures de protection contre les risques dans les fonderies et lors d'opérations de soudage - Partie 1: Exigences et méthode d'essai pour la protection contre les risques dans les fonderies (ISO 20349-1:2017/Amd 1:2020); Amendement A1

Personal protective equipment - Footwear protecting against risks in foundries and welding - Part 1: Requirements and test methods for protection against risks in foundries (ISO 20349-1:2017/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 20349-2/A1:2021

Persönliche Schutzausrüstung - Schuhe zum Schutz gegen Risiken in Giessereien und beim Schweißen - Teil 2: Anforderungen und Prüfverfahren zum Schutz gegen Risiken beim Schweißen und verwandten Verfahren (ISO 20349-2:2017/Amd 1:2020); Änderung A1

Équipement de protection individuelle - Chaussures de protection contre les risques dans les fonderies et lors d'opérations de soudage - Partie 2: Exigences et méthodes d'essai pour la protection contre les risques lors d'opérations de soudage et techniques connexes (ISO 20349-2:2017/Amd 1:2020); Amendement A1

Personal protective equipment - Footwear protecting against risks in foundries and welding - Part 2: Requirements and test methods for protection against risks in welding and allied processes (ISO 20349-2:2017/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 123 Anstrichstoffe / Vernis et peintures

SN EN ISO 21545:2021

Beschichtungsstoffe - Bestimmung des Absetzverhaltens (ISO 21545:2018)

Peintures et vernis - Détermination de la sédimentation (ISO 21545:2018)

Paints and varnishes - Determination of settling (ISO 21545:2018)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 21546:2021

Beschichtungsstoffe - Bestimmung des Widerstandes gegen Verkratzen mit einem Linearhubgerät (Crockmeter) (ISO 21546:2019)

Peintures et vernis - Détermination de la résistance à la rayure avec un abrasimètre linéaire (ISO 21546:2019)

Paints and varnishes - Determination of the resistance to rubbing using a linear abrasion tester (crockmeter) (ISO 21546:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22553-1:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 1: Begriffe (ISO 22553-1:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 1: Vocabulaire (ISO 22553-1:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 1: Vocabulary (ISO 22553-1:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22553-2:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 2: Umgriff (ISO 22553-2:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 2: Pouvoir de pénétration (ISO 22553-2:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 2: Throwing power (ISO 22553-2:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22553-3:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 3: Verträglichkeit von Elektrottauchlacken mit einem Referenzöl (ISO 22553-3:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 3: Compatibilité des peintures d'électrodéposition avec d'une huile référence (ISO 22553-3:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 3: Compatibility of electro-deposition coating materials with a reference oil (ISO 22553-3:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 22553-4:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 4: Verträglichkeit von Elektrottauchlacken mit flüssigen, pastösen und festen Fremdmaterialien (ISO 22553-4:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 4: Compatibilité des peintures d'électrodéposition avec des matières liquides, pâteuses et solides (ISO 22553-4:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 4: Compatibility of electro-deposition coating materials with liquid, paste-like and solid foreign materials (ISO 22553-4:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22553-5:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 5: Bestimmung des Siebrückstandes (ISO 22553-5:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 5: Détermination du refus sur tamis (ISO 22553-5:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 5: Determination of sieve residue (ISO 22553-5:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22553-6:2021

Beschichtungsstoffe - Elektrottauchlacke - Teil 6: Eintauchmarkierungen (ISO 22553-6:2019)

Peintures et vernis - Peintures d'électrodéposition - Partie 6: Repères d'immersion (ISO 22553-6:2019)

Paints and varnishes - Electro-deposition coatings - Part 6: Entry marks (ISO 22553-6:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 129 Chirurgische Implantate / Implants chirurgicaux

SN EN ISO 10993-1:2021

Biologische Beurteilung von Medizinprodukten - Teil 1: Beurteilung und Prüfungen im Rahmen eines Risikomanagementsystems (ISO 10993-1:2018, einschliesslich korrigierte Fassung 2018-10)

Évaluation biologique des dispositifs médicaux - Partie 1: Évaluation et essais au sein d'un processus de gestion du risque (ISO 10993-1:2018, y compris version corrigée 2018-10)

Biological evaluation of medical devices - Part 1: Evaluation and testing within a risk management process (ISO 10993-1:2018, including corrected version 2018-10)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 10993-1:2010

SN EN ISO 22442-1:2021

Tierische Gewebe und deren Derivate, die zur Herstellung von Medizinprodukten eingesetzt werden - Teil 1: Anwendung des Risikomanagements (ISO 22442-1:2020)

Dispositifs médicaux utilisant des tissus animaux et leurs dérivés - Partie 1: Application de la gestion des risques (ISO 22442-1:2020)

Medical devices utilizing animal tissues and their derivatives - Part 1: Application of risk management (ISO 22442-1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 22442-1:2016

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 22442-2:2021

Tierische Gewebe und deren Derivate, die zur Herstellung von Medizinprodukten eingesetzt werden - Teil 2: Kontrollen der Beschaffung, Materialgewinnung und Handhabung (ISO 22442-2:2020)

Dispositifs médicaux utilisant des tissus animaux et leurs dérivés - Partie 2: Contrôles de l'origine, de la collecte et du traitement (ISO 22442-2:2020)

Medical devices utilizing animal tissues and their derivatives - Part 2: Controls on sourcing, collection and handling (ISO 22442-2:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 22442-2:2016

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

SN EN 13451-1:2021

Schwimmbadgeräte - Teil 1: Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren für in öffentlichen Schwimmbädern installierte Schwimmbadgeräte

Équipement de piscine - Partie 1: Exigences générales de sécurité et méthodes d'essai pour les équipements installés dans des piscines à usage public

Swimming pool equipment - Part 1: General safety requirements and test methods for equipment installed in pools for public use

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13451-1+A1:2016

INB/NK 132 Armaturen für allgemeine Verwendung / Robinetterie pour usage général

SN EN 16524:2021

Mechanische Produkte - Methodik zur Verminderung der Umweltauswirkungen bei Produktgestaltung und Entwicklung
Produits mécaniques - Méthodologie de réduction des impacts environnementaux à la conception et au développement des produits

Mechanical products - Methodology for reduction of environmental impacts in product design and development

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 134 Brandmeldung und Brandbekämpfung / Détection du feu et lutte contre le feu

SN EN 14972-1:2021

Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Feinsprüh-Löschanlagen - Teil 1: Planung, Einbau, Inspektion und Wartung
Installations fixes de lutte contre l'incendie - Systèmes à brouillard d'eau - Partie 1: Conception, installation, inspection et maintenance

Fixed firefighting systems - Water mist systems - Part 1: Design, installation, inspection and maintenance

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 139 Möbel / Meubles

SN EN 1130/AC:2021

Kindermöbel - Krippen - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren; Corrigendum AC
Mobilier de puériculture - Berceaux - Exigences de sécurité et méthodes d'essai; Corrigendum AC
Children's furniture - Cribs - Safety requirements and test methods; Corrigendum AC
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 146 Sicherheit von Spielzeug / Sécurité des jouets

SN EN 71-4:2021

Sicherheit von Spielzeug - Teil 4: Experimentierkästen für chemische und ähnliche Versuche
Sécurité des jouets - Partie 4: Coffrets d'expériences chimiques et d'activités connexes
Safety of toys - Part 4: Experimental sets for chemistry and related activities
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 71-4:2013

INB/NK 155 Dental / Art dentaire

SN EN ISO 15841/A1:2021

Zahnheilkunde - Drähte für die Kieferorthopädie (ISO 15841:2014/Amd 1:2020); Änderung A1
Médecine bucco-dentaire - Fils pour utilisation en orthodontie (ISO 15841:2014/Amd 1:2020); Amendement A1
Dentistry - Wires for use in orthodontics (ISO 15841:2014/Amd 1:2020); Amendment A1
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 162 Gas / Gaz

SN EN ISO 23306:2021

Festlegungen für Flüssigerdgas als Kraftstoff für marine Anwendungen (ISO 23306:2020)
Spécification du gaz naturel liquéfié comme carburant pour les applications maritimes (ISO 23306:2020)
Specification of liquefied natural gas as a fuel for marine applications (ISO 23306:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 169 Artikel für Säuglinge und Kleinkinder / Articles de puériculture

SN EN 13210-1:2021

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Teil 1: Sicherheitsgeschirre und Zügel - Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren
Articles de puériculture - Partie 1: Harnais et laisses de promenade pour enfants - Exigences de sécurité et méthodes d'essai
Child care articles - Part 1: Children's harnesses, reins - Safety requirements and test methods
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 13210:2004

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 13210-1:2021

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Teil 1: Sicherheitsgeschirre und Zügel - Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren

Articles de puériculture - Partie 1: Harnais et laisses de promenade pour enfants - Exigences de sécurité et méthodes d'essai

Child care articles - Part 1: Children's harnesses, reins - Safety requirements and test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13210:2004

SN EN 13210-2:2021

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Teil 2: Sicherheitsgeschirre mit integrierten Rucksäcken und Zügeln - Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren

Articles de puériculture - Partie 2: Harnais équipés de sacs à dos et de laisses de promenade pour enfants - Exigences de sécurité et méthodes d'essai

Child care articles - Part 2: Children's harnesses incorporating backpacks and reins - Safety requirements and test methods

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13210:2004

INB/NK 172 Lebensmittel / Produits alimentaires

SN EN 14105:2021

Erzeugnisse aus pflanzlichen und tierischen Fetten und Ölen - Fettsäure-Methylester (FAME) - Bestimmung des Gehaltes an freiem und Gesamtglycerin und Mono-, Di- und Triglyceriden

Produits dérivés des corps gras - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) - Détermination de la teneur en glycérols libre et total et en mono-, di- et triglycérides

Fat and oil derivatives - Fatty Acid Methyl Esters (FAME) - Determination of free and total glycerol and mono-, di-, triglyceride contents

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 14105:2011

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

SN EN 15746-1:2021

Bahnanwendungen - Oberbau - Zweiwege-Maschinen und zugehörige Ausrüstungen - Teil 1: Technische Anforderungen an die Versetzfahrt und den Arbeitseinsatz

Applications ferroviaires - Voie - Machines rail-route et équipements associés - Partie 1: Prescriptions techniques pour le déplacement et le travail

Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 1: Technical requirements for travelling and working

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15746-1+A1:2012

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 15746-2:2021

Bahnanwendungen - Oberbau - Zweiwege-Maschinen und zugehörige Ausrüstungen - Teil 2: Allgemeine Sicherheitsanforderungen
Applications ferroviaires - Voie - Machines rail route et équipements associés - Partie 2: Prescriptions générales pour la sécurité
Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 2: General safety requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 15746-2+A1:2012

SN EN 15746-3:2021

Bahnanwendungen - Oberbau - Zweiwege-Maschinen und zugehörige Ausrüstungen - Teil 3: Technische Anforderungen an das Fahren
Applications ferroviaires - Voie - Machines rail-route et équipements associés - Partie 3: Prescriptions pour la circulation
Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 3: Technical requirements for running
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15746-4:2021

Bahnanwendungen - Oberbau - Zweiwege-Maschinen und zugehörige Ausrüstungen - Teil 4: Technische Anforderungen an das Fahren, Versetzen und Arbeiten in städtischen Schienennahverkehrssystemen
Applications ferroviaires - Voie - Machines rail-route et équipements associés - Partie 4: Prescriptions techniques pour la circulation, le déplacement et le travail sur réseau ferroviaire urbain
Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 4: Technical requirements for running, travelling and working on urban rail
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 17343:2021

Bahnanwendungen - Allgemeine Begriffe
Applications ferroviaires - Termes généraux et définitions
Railway applications - General terms and definitions
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 177 Kunststoffe / Plastiques

SN EN 17417:2021

Bestimmung der vollständigen Bioabbaubarkeit von Kunststoff-Materialien in wässriger Phase unter anoxischen (denitrifizierenden) Bedingungen - Verfahren mittels Messung der Druckzunahme
Détermination de la biodégradation ultime des matériaux plastiques dans un système aqueux dans des conditions anoxiques (dénitrifiantes) - Méthode par mesure de l'augmentation de pression
Determination of the ultimate biodegradation of plastics materials in an aqueous system under anoxic (denitrifying) conditions - Method by measurement of pressure increase
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 178 Kunststoff-Rohrleitungen / Tuyauteries en matière plastique

SN EN ISO 15494/A1:2021

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für industrielle Anwendungen - Polybuten (PB), Polyethylen (PE), Polyethylen erhöhter Temperaturbeständigkeit (PE-RT), vernetztes Polyethylen (PE-X), Polypropylen (PP) - Metrische Reihen für Anforderungen an Rohrleitungsteile und das Rohrleitungssystem (ISO 15494:2015/Amd 1:2020); Änderung A1
Systèmes de canalisations en matières plastiques pour les applications industrielles - Polybutène (PB), polyéthylène (PE), polyéthylène de meilleure résistance à la température (PE-RT), polyéthylène réticulé (PE-X), polypropylène (PP) - Séries métriques pour les spécifications pour les composants et le système (ISO 15494:2015/Amd 1:2020); Amendement A1

Plastics piping systems for industrial applications - Polybutene (PB), polyethylene (PE), polyethylene of raised temperature resistance (PE-RT), crosslinked polyethylene (PE-X), polypropylene (PP) - Metric series for specifications for components and the system (ISO 15494:2015/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 15877-5/A2:2021

Kunststoff-Rohrleitungssysteme für die Warm- und Kaltwasserinstallation - Chloriertes Polyvinylchlorid (PVC-C) - Teil 5: Gebrauchstauglichkeit des Systems (ISO 15877-5:2009/Amd 2:2020); Änderung A2

Systèmes de canalisations en plastique pour les installations d'eau chaude et froide - Poly(chlorure de vinyle) chloré (PVC-C) - Partie 5: Aptitude à l'emploi du système (ISO 15877-5:2009/Amd 2:2020); Amendement A2

Plastics piping systems for hot and cold water installations - Chlorinated poly(vinyl chloride) (PVC-C) - Part 5: Fitness for purpose of the system (ISO 15877-5:2009/Amd 2:2020); Amendment A2

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

SN EN ISO 18086:2021

Korrosion von Metallen und Legierungen - Bestimmung der Wechselstromkorrosion - Schutzkriterien (ISO 18086:2019)

Corrosion des métaux et alliages - Détermination de la corrosion occasionnée par les courants alternatifs - Critères de protection (ISO 18086:2019)

Corrosion of metals and alloys - Determination of AC corrosion - Protection criteria (ISO 18086:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 18086:2018

INB/NK 180 Zerstörungsfreie Prüfung / Essais non-destructifs

SN EN ISO 21432:2021

Zerstörungsfreie Prüfung - Standardprüfverfahren zur Bestimmung von Eigenspannungen durch Neutronenbeugung (ISO 21432:2019)

Essais non destructifs - Méthode normalisée de détermination des contraintes résiduelles par diffraction de neutrons (ISO 21432:2019)

Non-destructive testing - Standard test method for determining residual stresses by neutron diffraction (ISO 21432:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.01.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 185 Augenoptik / Optique ophtalmique

SN EN ISO 15004-1:2021

Ophthalmische Instrumente - Grundlegende Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 1: Allgemeine Anforderungen an ophthalmische Instrumente (ISO 15004-1:2020)

Instruments ophtalmiques - Exigences fondamentales et méthodes d'essai - Partie 1: Exigences générales applicables à tous les instruments ophtalmiques (ISO 15004-1:2020)

Ophthalmic instruments - Fundamental requirements and test methods - Part 1: General requirements applicable to all ophthalmic instruments (ISO 15004-1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 15004-1:2009

INB/NK 199 Licht und Beleuchtung / Lumière et éclairagisme

SN EN 1837:2021

Sicherheit von Maschinen - Maschinenintegrierte Beleuchtung

Sécurité des machines - Éclairage intégré aux machines

Safety of machinery - Integral lighting of machines

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 1837+A1:2010

INB/NK 500 Verband der europäischen Luft- und Raumfahrtindustrie / Association Européenne des Constructeurs de Matériel Aérospatial

SN EN 2133:2021

Luft- und Raumfahrt - Kadmiern von Stählen mit einer Zugfestigkeit <kleiner => 1450 MPa, von Kupfer, von Kupferlegierung und von Nickellegierungen

Série aérospatiale - Cadmiage électrolytique des aciers de résistance <kleiner => 1450 MPa, du cuivre, des alliages de cuivre et des alliages de nickel

Aerospace series - Cadmium plating of steels with specified tensile strength <kleiner => 1450 MPa, copper, copper alloys and nickel alloys

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 2133:2011

SN EN 4861:2021

Luft- und Raumfahrt - Metrologisches Messverfahren für kinematische Felder durch digitale Bildkorrelation

Série aérospatiale - Procédure d'évaluation métrologique applicable aux mesures de champs cinématiques par corrélation d'images numériques

Aerospace series - Metrological assessment procedure for kinematic fields measured by digital image correlation

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 4864:2021

Luft- und Raumfahrt - Umweltprüfung - Dynamische Prüfung von Abrieb- und Verschleiss, Kratz-, Rill- und Schlagbeanspruchung im Flugzeuginnenraum/Kabinenbereich
Série aérospatiale - Essais d'environnement - Essai haute dynamique d'abrasion, d'éraflure, de rayure et de poinçonnage en cabine intérieure
Aerospace series - Environmental testing - High dynamic abrasion, mar, scratch and punch test in cabin interior
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 1172 Optik und optische Instrumente / Optique et instruments d'optique

SN EN ISO 11553-1/A11:2021

Sicherheit von Maschinen - Laserbearbeitungsmaschinen - Teil 1: Anforderungen an die Sicherheit von Lasern (ISO 11553-1:2020); Änderung A1 1
Sécurité des machines - Machines à laser - Partie 1: Exigences de sécurité laser (ISO 11553-1:2020); Amendement A11
Safety of machinery - Laser processing machines - Part 1: Laser safety requirements (ISO 11553-1:2020); Amendment A11
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 2012 Materialien, Ausrüstungen und Offshore-Bauwerke für die Erdöl- und Erdgasindustrie / Matériel, équipement et structures en mer pour les industries du pétrole et du gaz naturel

SN EN ISO 15156-1:2021

Erdöl und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl und Gasgewinnung - Teil 1: Allgemeine Grundlagen für die Auswahl von gegen Rissbildung beständigen Werkstoffen (ISO 15156-1:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 1: Principes généraux pour le choix des matériaux résistant à la fissuration (ISO 15156-1:2020)
Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 1: General principles for selection of cracking-resistant materials (ISO 15156-1:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 15156-1:2016, SN EN ISO 15156-1:2016

SN EN ISO 15156-2:2021

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 2: Gegen Rissbildung beständige unlegierte und niedriglegierte Stähle und Gusseisen (ISO 15156-2:2020)
Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 2: Aciers au carbone et aciers faiblement alliés résistants à la fissuration, et utilisation de fontes (ISO 15156-2:2020)
Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 2: Cracking-resistant carbon and low-alloy steels, and the use of cast irons (ISO 15156-2:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 15156-2:2016, SN EN ISO 15156-2:2016

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN ISO 15156-3:2021

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 3: Hochlegierte Stähle (CRAs) und andere Legierungen (ISO 15156-3:2020)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 3: ARC (alliages résistants à la corrosion) et autres alliages résistants à la fissuration (ISO 15156-3:2020)

Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 3: Cracking-resistant CRAs (corrosion-resistant alloys) and other alloys (ISO 15156-3:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 15156-3:2016, SN EN ISO 15156-3:2016

SN EN ISO 19902:2021

Erdöl- und Erdgasindustrie - Gegründete Stahlplattformen (ISO 19902:2020)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Structures en mer fixes en acier (ISO 19902:2020)

Petroleum and natural gas industries - Fixed steel offshore structures (ISO 19902:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 19902:2008, SN EN ISO 19902/A1:2013

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

SN EN ISO 8666:2021

Kleine Wasserfahrzeuge - Hauptdaten (ISO 8666:2020)

Petits navires - Données principales (ISO 8666:2020)

Small craft - Principal data (ISO 8666:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 8666:2019

SN EN ISO 12215-7:2021

Kleine Wasserfahrzeuge - Rumpfbauweise und Dimensionierung - Teil 7: Bestimmung der Lasten für Mehrumpffahrzeuge und ihrer lokalen Dimensionierungen unter Anwendung der ISO 12215-5 (ISO 12215-7:2020)

Petits navires - Construction de la coque et échantillonnage - Partie 7: Détermination des charges des multicoques et de leur échantillonnage local en utilisant l'ISO 12215-5 (ISO 12215-7:2020)

Small craft - Hull construction and scantlings - Part 7: Determination of loads for multihulls and of their local scantlings using ISO 12215-5 (ISO 12215-7:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 12215-10:2021

Kleine Wasserfahrzeuge - Rumpfbauweise und Dimensionierung - Teil 10: Takelagelasten und Takelagezubehör von Segelbooten (ISO 12215-10:2020)

Petit navires - Construction de la coque et échantillonnage - Partie 10: Charges dans le gréement et points d'attache du gréement dans les bateaux à voiles (ISO 12215-10:2020)

Small craft - Hull construction and scantlings - Part 10: Rig loads and rig attachment in sailing craft (ISO 12215-10:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 2153 Nahrungsmittelmaschinen - Anforderungen an die Sicherheit und an die Hygiene / Matériels pour les produits alimentaires - Spécifications pour la sécurité et l'hygiène

SN EN 1672-2:2021

Nahrungsmittelmaschinen - Allgemeine Gestaltungsleitsätze - Teil 2: Anforderungen an Hygiene und Reinigbarkeit
Machines pour les produits alimentaires - Notions fondamentales - Partie 2: Prescriptions relatives à l'hygiène et à la nettoyabilité

Food processing machinery - Basic concepts - Part 2: Hygiene and cleanability requirements

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 1672-2+A1:2009

SN EN 1673:2021

Nahrungsmittelmaschinen - Stikken-Backöfen - Sicherheits- und Hygieneanforderungen

Machines pour les produits alimentaires - Fours à chariot rotatif - Prescriptions relative à la sécurité et l'hygiène

Food processing machinery - Rotary rack ovens - Safety and hygiene requirements

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 1673+A1:2010

INB/NK 2183 Abfallwirtschaft / Gestion des déchets

SN EN 840-1/AC:2021

Fahrbare Abfall- und Wertstoffbehälter - Teil 1: Behälter mit 2 Rädern und einem Nennvolumen bis 400 l für Kammschüttungen - Masse und Formgebung; Corrigendum

Conteneurs roulants à déchets et de recyclage - Partie 1 : Conteneurs à 2 roues de capacité inférieure ou égale à 400 l pour lève-conteneurs à peigne - Dimensions et conception; Corrigendum

Mobile waste and recycling containers - Part 1: Containers with 2 wheels with a capacity up to 400 l for comb lifting devices - Dimensions and design; Corrigendum

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 840-1/AC:2021

Fahrbare Abfall- und Wertstoffbehälter - Teil 1: Behälter mit 2 Rädern und einem Nennvolumen bis 400 l für Kammschüttungen - Masse und Formgebung; Corrigendum

Conteneurs roulants à déchets et de recyclage - Partie 1 : Conteneurs à 2 roues de capacité inférieure ou égale à 400 l pour lève-conteneurs à peigne - Dimensions et conception; Corrigendum

Mobile waste and recycling containers - Part 1: Containers with 2 wheels with a capacity up to 400 l for comb lifting devices - Dimensions and design; Corrigendum

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 2345 Schlamm - Bioabfall - Bodenbeschaffenheit und Bodenverbesserung / Boues - déchets organiques - la texture du sol et l'amendements du sol

SN EN 13656:2021

Boden, behandelter Bioabfall, Schlamm und Abfall - Aufschluss mit einem Gemisch aus Salzsäure (HCl), Salpetersäure (HNO₃) und Tetrafluorborosäure (HBF₄) oder Fluorwasserstoffsäure (HF) für die anschliessende Bestimmung der Elemente
Sols, bio-déchets traités, boues et déchets - Digestion par un mélange d'acides chlorhydrique (HCl), nitrique (HNO₃) et tétrafluorborique (HBF₄) ou fluorhydrique (HF) pour la détermination ultérieure des éléments
Soil, treated biowaste, sludge and waste - Digestion with a hydrochloric (HCl), nitric (HNO₃) and tetrafluoroboric (HBF₄) or hydrofluoric (HF) acid mixture for subsequent determination of elements

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13656:2002, SN EN 13656:2002

SN EN 17411:2021

Düngemittel - Bestimmung von Perchlorat in mineralischen Düngemitteln mittels Flüssig-Chromatographie und Tandem-Massenspektrometrischer Detektion (LC-MS/MS)

Engrais - Dosage du perchlorate dans les engrais minéraux par chromatographie liquide couplée à la spectrométrie de masse (LC-MS/MS)

Fertilizers - Determination of perchlorate in mineral fertilizers by liquid chromatography and tandem mass spectrometry detection (LC-MS/MS)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 23753-1/A1:2021

Bodenbeschaffenheit - Bestimmung der Dehydrogenaseaktivität in Böden - Teil 1: Verfahren mit Triphenyltetrazoliumchlorid (TTC) (ISO 23753-1:2019/Amd 1:2020); Änderung A1

Qualité du sol - Détermination de l'activité des déshydrogénases dans les sols - Partie 1: Méthode au chlorure de triphényltétrazolium (CTT) (ISO 23753-1:2019/Amd 1:2020); Amendement A1

Soil quality - Determination of dehydrogenases activity in soils - Part 1: Method using triphenyltetrazolium chloride (TTC) (ISO 23753-1:2019/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 23753-2/A1:2021

Bodenbeschaffenheit - Bestimmung der Dehydrogenaseaktivität in Böden - Teil 2: Verfahren mit Iodotetrazoliumchlorid (INT) (ISO 23753-2:2019/Amd 1:2020); Änderung A1

Qualité du sol - Détermination de l'activité des déshydrogénases dans les sols - Partie 2: Méthode au chlorure de iodotétrazolium (INT) (ISO 23753-2:2019/Amd 1:2020); Amendement A1

Soil quality - Determination of dehydrogenases activity in soils - Part 2: Method using iodotetrazolium chloride (INT) (ISO 23753-2:2019/Amd 1:2020); Amendment A1

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

INB/NK 9000 CEN - ohne Nationales Spiegelkomitee / CEN - sans comité miroir

SN EN ISO 24263:2021

Schuhe - Abzugsfestigkeit von Riemen, Zierstreifen und Zubehör (ISO 24263:2020)
Chaussures - Résistance de fixation des lanières, bandes et accessoires (ISO 24263:2020)
Footwear - Attachment strength of straps, trims and accessories (ISO 24263:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 24263:2021

Schuhe - Abzugsfestigkeit von Riemen, Zierstreifen und Zubehör (ISO 24263:2020)
Chaussures - Résistance de fixation des lanières, bandes et accessoires (ISO 24263:2020)
Footwear - Attachment strength of straps, trims and accessories (ISO 24263:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 24266:2021

Schuhe - Prüfverfahren für den ganzen Schuh - Biegebeständigkeit (ISO 24266:2020)
Chaussures - Méthodes d'essai pour toute la chaussure - Durabilité vis-à-vis de la flexion (ISO 24266:2020)
Footwear - Test methods for whole shoe - Flexing durability (ISO 24266:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 24267:2021

Schuhe - Bestimmung des Reibungskoeffizienten von Schuhen und Sohlenbestandteilen - Prüfverfahren (ISO 24267:2020)
Chaussures - Détermination du coefficient de frottement pour les chaussures et éléments de semelle - Méthode d'essai (ISO 24267:2020)
Footwear - Determination of coefficient of friction for footwear and sole components - Test method (ISO 24267:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN 13656:2002

Charakterisierung von Abfällen - Aufschluss mittels Mikrowellengerät mit einem Gemisch aus Fluorwasserstoffsäure (HF), Salpetersäure (HNO₃) und Salzsäure (HCl) für die anschliessende Bestimmung der Elemente im Abfall
Caractérisation des déchets - Digestion assistée par microondes avec un mélange d'acides fluorhydrique (HF), nitrique (HNO₃) et chlorhydrique (HCl) pour la détermination ultérieure d'éléments contenus dans les déchets

Characterization of waste - Microwave assisted digestion with hydrofluoric (HF), nitric (HNO₃) and hydrochloric (HCl) acid mixture for subsequent determination of elements

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13656:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 102 Mineralölprodukte / Produits pétroliers

SN EN 15199-1:2006

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 1: Mitteldestillate und Grundöle
Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode par chromatographie en phase gazeuse - Partie 1: Distillats moyens et huiles lubrifiantes

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 1: Middle distillates and lubricating base oils

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15199-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15199-2:2006

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 2: Schweröle und Rückstandsöle
Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode chromatographie en phase gazeuse - Partie 2: Fiouls lourds et fiouls résiduels

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 2: Heavy distillates and residual fuels

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15199-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15199-3:2008

Mineralölerzeugnisse - Gaschromatographische Bestimmung des Siedeverlaufes - Teil 3: Rohöle
Produits pétroliers - Détermination de la répartition dans l'intervalle de distillation par méthode de chromatographie en phase gazeuse - Partie 3: Pétrole brut

Petroleum products - Determination of boiling range distribution by gas chromatography method - Part 3: Crude oil

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15199-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 103 Akustik / Acoustique

SN EN ISO 11690-1:1997

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 1: Allgemeine Grundlagen (ISO 11690-1:1996)

Acoustique - Recommandations concernant la conception de lieux de travail à faible niveau de bruit - Partie 1: Stratégies de lutte contre le bruit (ISO 11690-1:1996)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 1: Noise control strategies (ISO 11690-1:1996)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11690-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 11690-2:1997

Akustik - Richtlinien für die Gestaltung lärmarmer maschinenbestückter Arbeitsstätten - Teil 2:

Lärminderungsmaßnahmen (ISO 11690-2:1996)

Acoustique - Pratique recommandée pour la conception de lieux de travail à bruit réduit contenant des machines - Partie 2: Moyens de réduction du bruit (ISO 11690-2:1996)

Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise workplaces containing machinery - Part 2: Noise control measures (ISO 11690-2:1996)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11690-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 11691:2010

Akustik - Messung des Einfügungsdämpfungsmasses von Schalldämpfern in Kanälen ohne Strömung - Laborverfahren der Genauigkeitsklasse 3 (ISO 11691:1995)

Acoustique - Détermination de la perte d'insertion de silencieux en conduit sans écoulement - Méthode de mesurage en laboratoire (ISO 11691:1995)

Acoustics - Measurement of insertion loss of ducted silencers without flow - Laboratory survey method (ISO 11691:1995)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 11691:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 108 Textilien / Textiles

SN EN ISO 1833-3:2019

Textilien - Quantitative chemische Analysen - Teil 3: Mischungen aus Acetatfasern mit bestimmten anderen Fasern (Aceton-Verfahren) (ISO 1833-3:2019)

Textiles - Analyse chimique quantitative - Partie 3: Mélanges d'acétate et de certaines autres fibres (méthode à l'acétone) (ISO 1833-3:2019)

Textiles - Quantitative chemical analysis - Part 3: Mixtures of acetate with certain other fibres (method using acetone) (ISO 1833-3:2019)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 1833-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 12945-1:2001

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Flusenbildung auf der Oberfläche und der Pillingbildung - Teil 1: Verfahren mit dem Pilling-Prüfkasten (ISO 12945-1:2000)

Textiles - Détermination de la propension des étoffes à l'ébouriffage en surface et au boulochage - Partie 1: Méthode de la boîte de boulochage (ISO 12945-1:2000)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface fuzzing and to pilling - Part 1: Pilling box method (ISO 12945-1:2000)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12945-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 12945-2:2000

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Flusenbildung auf der Oberfläche und der Pillingneigung - Teil 2: Modifiziertes Martindale-Verfahren (ISO 12945-2:2000)

Textiles - Détermination de la propension des étoffes à l'ébouriffage en surface et au boulochage - Partie 2: Méthode Martindale modifiée (ISO 12945-2:2000)

Textiles - Determination of fabric propensity to surface fuzzing and to pilling - Part 2: Modified Martindale method (ISO 12945-2:2000)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12945-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 12945-3:2014

Textilien - Bestimmung der Neigung von textilen Flächengebilden zur Pilling-, Flusen- oder Filzbildung auf der Oberfläche - Teil 3: Random-Tumble-Pilling-Verfahren (ISO 12945-3:2014)

Textiles - Détermination de la propension des étoffes à l'ébouriffage en surface et au boulochage - Partie 3: Méthode de boulochage par projections aléatoires dans une chambre cylindriques (ISO 12945-3:2014)

Textiles - Determination of the fabric propensity to surface pilling, fuzzing or matting - Part 3: Random tumble pilling method (ISO 12945-3:2014)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12945-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 119 Gefässe und deren Ausrüstung für Gase / Réservoirs à gaz et leur équipement

SN EN 12493+A2:2018

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Geschweisste Druckbehälter aus Stahl für Strassentankwagen für Flüssiggas (LPG) - Auslegung und Herstellung

Équipements pour GPL et leurs accessoires - Réservoirs sous pression en acier soudés des camions-citernes pour GPL - Conception et construction

LPG equipment and accessories - Welded steel pressure vessels for LPG road tankers - Design and manufacture

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 12493:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 13953:2015

Flüssiggas-Geräte und Ausrüstungsteile - Sicherheitsventile für ortsbewegliche, wiederbefüllbare Flaschen für Flüssiggas (LPG)

Équipements et accessoires GPL - Soupapes de sécurité des bouteilles transportables et rechargeables pour gaz de pétrole liquéfiés (GPL)

LPG equipment and accessories - Pressure relief valves for transportable refillable cylinders for Liquefied Petroleum Gas (LPG)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13953:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15888:2014

Ortsbewegliche Gasflaschen - Flaschenbündel - Wiederkehrende Inspektion und Prüfung

Bouteilles à gaz transportables - Cadres de bouteilles - Contrôles et essais périodiques

Transportable gas cylinders - Cylinder bundles - Periodic inspection and testing

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 20475:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 17127:2019

Gasförmiger Wasserstoff - Betankungsanlagen

Points de ravitaillement en hydrogène en extérieur distribuant de l'hydrogène gazeux et intégrant des protocoles de remplissage

Outdoor hydrogen refuelling points dispensing gaseous hydrogen and incorporating filling protocols

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 17127:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 120 Persönliche Schutzausrüstungen / Equipements de protection individuels

SN EN 13819-1:2003

Gehörschützer - Prüfung - Teil 1: Physikalische Prüfverfahren

Protecteurs individuels contre le bruit - Essais - Partie 1: Méthodes d'essai physique

Hearing protectors - Testing - Part 1: Physical test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13819-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 13819-2:2003

Gehörschützer - Prüfung - Teil 2: Akustische Prüfverfahren

Protecteurs individuels contre le bruit - Essais - Partie 2: Méthodes d'essai acoustique

Hearing protectors - Testing - Part 2: Acoustic test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13819-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 129 Chirurgische Implantate / Implants chirurgicaux

SN EN ISO 10993-1:2010

Biologische Beurteilung von Medizinprodukten - Teil 1: Beurteilung und Prüfungen im Rahmen eines Risikomanagementsystems (ISO 10993-1:2009)

Évaluation biologique des dispositifs médicaux - Partie 1: Évaluation et essais au sein d'un processus de gestion du risque (ISO 10993-1:2009)

Biological evaluation of medical devices - Part 1: Evaluation and testing within a risk management process (ISO 10993-1:2009)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 10993-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 10993-1/AC:2010

Biologische Beurteilung von Medizinprodukten - Teil 1: Beurteilung und Prüfung im Rahmen eines Risikomanagementverfahrens (ISO 10993-1:2009/Cor 1:2010); Corrigendum AC

Évaluation biologique des dispositifs médicaux - Partie 1: Évaluation et essais au sein d'un processus de gestion du risque (ISO 10993-1:2009/Cor 1:2010); Corrigendum AC

Biological evaluation of medical devices - Part 1: Evaluation and testing within a risk management process (ISO 10993-1:2009/Cor 1:2010); Corrigendum AC

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 10993-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22442-1:2016

Tierische Gewebe und deren Derivate, die zur Herstellung von Medizinprodukten eingesetzt werden - Teil 1: Anwendung des Risikomanagements (ISO 22442-1:2015)

Dispositifs médicaux utilisant des tissus animaux et leurs dérivés - Partie 1: Application de la gestion des risques (ISO 22442-1:2015)

Medical devices utilizing animal tissues and their derivatives - Part 1: Application of risk management (ISO 22442-1:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 22442-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN ISO 22442-2:2016

Tierische Gewebe und deren Derivate, die zur Herstellung von Medizinprodukten eingesetzt werden - Teil 2: Kontrollen der Beschaffung, Materialgewinnung und Handhabung (ISO 22442-2:2015)

Dispositifs médicaux utilisant des tissus animaux et leurs dérivés - Partie 2: Contrôles de l'origine, de la collecte et du traitement (ISO 22442-2:2015)

Medical devices utilizing animal tissues and their derivatives - Part 2: Controls on sourcing, collection and handling (ISO 22442-2:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 22442-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 131 Sport- und Freizeitgeräte / Matériel de sport et de loisirs

SN EN 13451-1+A1:2016

Schwimmbadgeräte - Teil 1: Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren

Équipement de piscine - Partie 1: Exigences générales de sécurité et méthodes d'essai

Swimming pool equipment - Part 1: General safety requirements and test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13451-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 169 Artikel für Säuglinge und Kleinkinder / Articles de puériculture

SN EN 13210:2004

Artikel für Säuglinge und Kleinkinder - Sicherheitsgeschirre, Zügel und ähnliche Artikel für Kinder -
Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren

Articles de puériculture - Harnais, laisses de promenade et articles similaires pour enfants - Exigences de
sécurité et méthodes d'essai

Child use and care articles - Children's harnesses, reins and similar type articles - Safety requirements and test
methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13210-1:2021, SN EN 13210-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 172 Lebensmittel / Produits alimentaires

SN EN 14105:2011

Erzeugnisse aus pflanzlichen und tierischen Fetten und Ölen - Fettsäure-Methylester (FAME) - Bestimmung des
Gehaltes an freiem und Gesamtglycerin und Mono-, Di- und Triglyceriden

Produits dérivés des corps gras - Esters méthyliques d'acides gras (EMAG) - Détermination de la teneur en glycérols
libre et total et en mono-, di- et triglycérides

Fat and oil derivatives - Fatty Acid Methyl Esters (FAME) - Determination of free and total glycerol and mono-,
di-, triglyceride contents

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14105:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 173 Eisenbahnwesen / Applications ferroviaires

SN EN 15746-1+A1:2012

Bahnanwendungen - Oberbau - Zwei-Wege-Maschinen und zugehörige Ausstattung - Teil 1: Technische Anforderungen an das Fahren und den Arbeitseinsatz

Applications ferroviaires - Voie - Machines rail-route et équipements associés - Partie 1: Prescriptions techniques pour la circulation et le travail

Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 1: Technical requirements for running and working

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15746-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 15746-2+A1:2012

Bahnanwendungen - Oberbau - Zwei-Wege-Maschinen und zugehörige Ausstattung - Teil 2: Allgemeine Sicherheitsanforderungen

Applications ferroviaires - Voie - Machines rail-route et équipements associés - Partie 2: Prescriptions générales de sécurité

Railway applications - Track - Road-rail machines and associated equipment - Part 2: General safety requirements

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15746-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 178 Kunststoff-Rohrleitungen / Tuyauteries en matière plastique

SN EN 15012:2007

Kunststoff-Rohrleitungssysteme - Rohrleitungssysteme zum Ableiten von Abwasser innerhalb der Gebäudestruktur - Eigenschaften für die Gebrauchstauglichkeit von Rohren, Formstücken und deren Verbindungen

Systèmes de canalisations en plastique - Systèmes pour l'évacuation des eaux-vannes et des eaux usées à l'intérieur de la structure des bâtiments - Caractéristiques de performance pour tubes, raccords et leurs assemblages

Plastics piping systems - Soil and waste discharge systems within the building structure - Performance characteristics for pipes, fittings and their joints

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

SN EN 15014:2008

Kunststoff-Rohrleitungssysteme - Erd- und oberirdisch verlegte Druckrohrleitungssysteme für Wasser und andere Flüssigkeiten - Eigenschaften für die Gebrauchstauglichkeit von Rohren, Formstücken und deren Verbindungen

Systèmes de canalisations en plastique - Systèmes enterrés et aériens pour eau et autres fluides avec pression - Caractéristiques de performance pour tubes, raccords et leurs assemblages

Plastics piping systems - Buried and above ground systems for water and other fluids under pressure - Performance characteristics for pipes, fittings and their joints

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 15015:2008

Kunststoff-Rohrleitungssysteme - Rohrleitungssysteme für Warm- und Kaltwasser nicht für den menschlichen Gebrauch - Eigenschaften für die Gebrauchstauglichkeit von Rohren, Formstücken und deren Verbindungen
Systèmes de canalisations en plastique - Systèmes pour eau chaude et froide non destinée à la consommation humaine - Caractéristiques de performance pour tubes, raccords et leurs assemblages
Plastics piping systems - Systems for hot and cold water not intended for human consumption - Performance characteristics for pipes, fittings and their joints
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

INB/NK 179 Metallische Ueberzüge und chemische Konversionsschichten / Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques

SN EN ISO 18086:2018

Korrosion von Metallen und Legierungen - Bestimmung der Wechselstromkorrosion - Schutzkriterien (ISO 18086:2015)
Corrosion des métaux et alliages - Détermination de la corrosion occasionnée par les courants alternatifs - Critères de protection (ISO 18086:2015)
Corrosion of metals and alloys - Determination of AC corrosion - Protection criteria (ISO 18086:2015)
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 18086:2021
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 181 Kälteanlagen und Wärmepumpen / Installations frigorifiques et pompes à chaleur

SN EN 14511-1:2013

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen mit elektrisch angetriebenen Verdichtern für die Raumbeheizung und -kühlung - Teil 1: Begriffe
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur avec compresseur entraîné par moteur électrique pour le chauffage et la réfrigération des locaux - Partie 1: Termes, définitions et classification
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps with electrically driven compressors for space heating and cooling - Part 1: Terms, definitions and classification
Rückzugsdatum / Date de retrait: 31.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14511-1:2018
Gültig ab / Valable dès: 01.08.2018

SN EN 14511-2:2013

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen mit elektrisch angetriebenen Verdichtern für die Raumbeheizung und -kühlung - Teil 2: Prüfbedingungen
Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur avec compresseur entraîné par moteur électrique pour le chauffage et la réfrigération des locaux - Partie 2: Conditions d'essai
Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps with electrically driven compressors for space heating and cooling - Part 2: Test conditions
Rückzugsdatum / Date de retrait: 31.03.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14511-2:2018
Gültig ab / Valable dès: 01.08.2018

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 14511-3:2013

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen mit elektrisch angetriebenen Verdichtern für die Raumbheizung und -kühlung - Teil 3: Prüfverfahren

Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur avec compresseur entraîné par moteur électrique pour le chauffage et la réfrigération des locaux - Partie 3: Méthodes d'essai

Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps with electrically driven compressors for space heating and cooling - Part 3: Test methods

Rückzugsdatum / Date de retrait: 31.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14511-3:2018

Gültig ab / Valable dès: 01.08.2018

SN EN 14511-4:2013

Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen mit elektrisch angetriebenen Verdichtern für die Raumbheizung und -kühlung - Teil 4: Betriebsanforderungen, Kennzeichnung und Anleitung

Climatiseurs, groupes refroidisseurs de liquide et pompes à chaleur avec compresseur entraîné par moteur électrique pour le chauffage et la réfrigération des locaux - Partie 4: Exigences de fonctionnement, marquage et instructions

Air conditioners, liquid chilling packages and heat pumps with electrically driven compressors for space heating and cooling - Part 4: Operating requirements, marking and instructions

Rückzugsdatum / Date de retrait: 31.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 14511-4:2018

Gültig ab / Valable dès: 01.08.2018

INB/NK 185 Augenoptik / Optique ophtalmique

SN EN ISO 15004-1:2009

Ophthalmische Instrumente - Grundlegende Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 1: Allgemeine Anforderungen an ophthalmische Instrumente (ISO 15004-1:2006)

Instruments ophtalmiques - Exigences fondamentales et méthodes d'essai - Partie 1: Exigences générales applicables à tous les instruments ophtalmiques (ISO 15004-1:2006)

Ophthalmic instruments - Fundamental requirements and test methods - Part 1: General requirements applicable to all ophthalmic instruments (ISO 15004-1:2006)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15004-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 199 Licht und Beleuchtung / Lumière et éclairagisme

SN EN 1837+A1:2010

Sicherheit von Maschinen - Maschinenintegrierte Beleuchtung

Sécurité des machines - Eclairage intégré aux machines

Safety of machinery - Integral lighting of machines

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1837:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 500 Verband der europäischen Luft- und Raumfahrtindustrie / Association Européenne des Constructeurs de Matériel Aérospatial

SN EN 2133:2011

Luft- und Raumfahrt - Kadmiern von Stählen mit einer Zugfestigkeit <kleiner => 1450 MPa, von Kupfer, von Kupferlegierungen und von Nickellegierungen

Série aérospatiale - Cadmiage électrolytique des aciers de résistance <kleiner => 1450 MPa, du cuivre, des alliages de cuivre et des alliages de nickel

Aerospace series - Cadmium plating of steels with specified tensile strength <kleiner => 1450 MPa, copper, copper alloys and nickel alloys

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 2133:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

INB/NK 2012 Materialien, Ausrüstungen und Offshore-Bauwerke für die Erdöl- und Erdgasindustrie / Matériel, équipement et structures en mer pour les industries du pétrole et du gaz naturel

SN EN ISO 15156-1:2016

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 1: Allgemeine Grundlagen für die Auswahl von gegen Rissbildung beständigen Werkstoffen (ISO 15156-1:2015)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 1: Principes généraux pour le choix des matériaux résistant au craquage (ISO 15156-1:2015)

Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 1: General principles for selection of cracking-resistant materials (ISO 15156-1:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15156-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 15156-2:2016

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 2: Gegen Rissbildung beständige unlegierte und niedriglegierte Stähle und Gusseisen (ISO 15156-2:2015)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 2: Aciers au carbone et aciers faiblement alliés résistants à la fissuration, et utilisation de fontes (ISO 15156-2:2015)

Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 2: Cracking-resistant carbon and low alloy steels, and the use of cast irons (ISO 15156-2:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15156-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN ISO 15156-3:2016

Erdöl- und Erdgasindustrie - Werkstoffe für den Einsatz in H₂S-haltiger Umgebung bei der Öl- und Gasgewinnung - Teil 3: Hochlegierte Stähle (CRAs) und andere Legierungen (ISO 15156-3:2015)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Matériaux pour utilisation dans des environnements contenant de l'hydrogène sulfuré (H₂S) dans la production de pétrole et de gaz - Partie 3: ARC (alliages résistants à la corrosion) et autres alliages résistants à la fissuration (ISO 15156-3:2015)

Petroleum and natural gas industries - Materials for use in H₂S-containing environments in oil and gas production - Part 3: Cracking-resistant CRAs (corrosion-resistant alloys) and other alloys (ISO 15156-3:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 15156-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 19902:2008

Erdöl- und Erdgasindustrie - Gegründete Stahlplattformen (ISO 19902:2007)

Industries du pétrole et du gaz naturel - Structures en mer fixes en acier (ISO 19902:2007)

Petroleum and natural gas industries - Fixed steel offshore structures (ISO 19902:2007)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 19902:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN ISO 19902/A1:2013

Erdöl- und Erdgasindustrie - Gegründete Stahlplattformen (ISO 19902:2007/Amd 1:2013); Änderung A1

Industries du pétrole et du gaz naturel - Structures en mer fixes en acier (ISO 19902:2007/Amd 1:2013); Amendement A1

Petroleum and natural gas industries - Fixed steel offshore structures (ISO 19902:2007/Amd 1:2013); Amendment A1

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 19902:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

INB/NK 2015 Schiffsbau und maritime Strukturen / Construction navale et structures maritimes

SN EN ISO 8666:2019

Kleine Wasserfahrzeuge - Hauptdaten (ISO 8666:2016)

Petits navires - Données principales (ISO 8666:2016)

Small craft - Principal data (ISO 8666:2016)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 8666:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

INB/NK 2153 Nahrungsmittelmaschinen - Anforderungen an die Sicherheit und an die Hygiene / Matériels pour les produits alimentaires - Spécifications pour la sécurité et l'hygiène

SN EN 1672-2+A1:2009

Nahrungsmittelmaschinen - Allgemeine Gestaltungsleitsätze - Teil 2: Hygieneanforderungen
Machines pour les produits alimentaires - Notions fondamentales - Partie 2: Prescriptions relatives à l'hygiène
Food processing machinery - Basic concepts - Part 2: Hygiene requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1672-2:2021
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN EN 1673+A1:2010

Nahrungsmittelmaschinen - Stikken-Backöfen - Sicherheits- und Hygieneanforderungen
Machines pour les produits alimentaires - Fours à chariot rotatif - Prescriptions relatives à la sécurité et l'hygiène
Food processing machinery - Rotary rack ovens - Safety and hygiene requirements
Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021
Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1673:2021
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

prSN 504380/2

prSIA 380/2

Bedarfsabklärungen, Leistungs- und Energiebedarf – Dynamisches Verfahren
Détermination des besoins, puissance requise et besoins d'énergie – Procédure dynamique
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prSNR 592042

prSIA 2042

Vorbeugung von Schäden durch die Alkali-Aggregat-Reaktion (AAR) bei Betonbauten
Prévention des désordres dus à la réaction alcali-granulats (RAG) dans les ouvrages en béton
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 09.06.2021

SIA/BK 33 Türen, Tore, Fenster, Abschlüsse, Baubeschläge und Vorhangfassaden / Portes, fenêtres, fermetures, quincaillerie de bâtiment et façades rideaux

EN 16867/prA1

CEN/TC 33

Schlösser und Baubeschläge - Mechatronische Türbeschläge - Anforderungen und Prüfverfahren
Quincaillerie pour le bâtiment - Poignée de porte mécatronique - Exigences et méthodes d'essai
Building hardware - Mechatronic door furniture - Requirements and test methods
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

SIA/BK 127 Baulicher Brandschutz / Sécurité incendie dans le bâtiment

EN 1366-11/prA1

CEN/TC 127

Feuerwiderstandsprüfungen für Installationen - Teil 11: Brandschutzsysteme für Kabelanlagen und zugehörige Komponenten
Essais de résistance au feu des installations de service - Partie 11: Systèmes de protection incendie pour les systèmes de câbles et composants associés
Fire resistance tests for service installations - Part 11: Fire protective systems for cable systems and associated components
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 16.04.2021

prEN 15882-2

CEN/TC 127

Erweiterter Anwendungsbereich der Ergebnisse aus Feuerwiderstandsprüfungen für Installationen - Teil 2: Brandschutzklappen
Application étendue des résultats des essais de résistance au feu des installations de service - Partie 2: Clapets résistant au feu
Extended application of results from fire resistance tests for service installations - Part 2: Fire dampers
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

SIA/BK 164 Wasserversorgung / Alimentation en eau

EN 1111/prA1**CEN/TC 164**

Sanitärarmaturen - Thermostatische Mischer (PN 10) - Allgemeine technische Spezifikation
Robinetterie sanitaire - Mitigeurs thermostatiques (PN 10) - Spécifications techniques générales
Sanitary tapware - Thermostatic mixing valves (PN 10) - General technical specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

EN 1287/prA1**CEN/TC 164**

Sanitärarmaturen - Thermostatische Mischer für die Anwendung im Niederdruckbereich - Allgemeine technische Spezifikation
Robinetterie sanitaire - Mitigeurs thermostatiques (PN 10) - Spécifications techniques générales
Sanitary tapware - Thermostatic mixing valves (PN 10) - General technical specification
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

SIA/BK 442 Building Information Modelling / Building Information Modelling

prEN 17632**CEN/TC 442**

Semantischer Modellierungs- und Verknüpfungsstandard (SMLS) für die Datenintegration in der gebauten Umwelt
Modélisation d'informations de la construction (BIM) - Modélisation et liens sémantiques (SML)
Building Information Modelling (BIM) - Semantic Modelling and Linking (SML)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

SIA/KTN SIA-Kommission für Tragwerksnormen / SIA-Commission des normes de structures porteuses

prEN 1993-1-8**CEN/TC 250**

Eurocode 3: Bemessung und Konstruktion von Stahlbauten - Teil 1-8: Bemessung von Anschlüssen
Eurocode 3: Calcul des structures en acier - Partie 1-8 : Calcul des assemblages
Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-8: Design of joints
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

prEN 1999-1-1**CEN/TC 250**

Eurocode 9: Bemessung und Konstruktion von Aluminiumtragwerken - Teil 1-1: Allgemeine Bemessungsregeln
Eurocode 9: Calcul des structures en aluminium - Partie 1-1: Règles générales
Eurocode 9: Design of aluminium structures - Part 1-1: General structural rules
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

prEN 1999-1-2**CEN/TC 250**

Eurocode 9 - Bemessung und Konstruktion von Aluminiumtragwerken - Teil 1 2: Tragwerksbemessung für den Brandfall
Eurocode 9 - Calcul des structures en aluminium - Partie 1-2: Calcul du comportement au feu
Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-2: Structural fire design
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

prEN 1999-1-3**CEN/TC 250**

Eurocode 9: Bemessung und Konstruktion von Aluminiumtragwerken - Teil 1-3: Ermüdungsbeanspruchte Tragwerke
Eurocode 9 - Calcul des structures en aluminium - Partie 1-3 : Structures sensibles à la fatigue
Eurocode 9: Design of aluminium structures - Part 1-3: Structures susceptible to fatigue
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

prEN 1999-1-4**CEN/TC 250**

Eurocode 9: Bemessung und Konstruktion von Aluminiumtragwerken - Teil 1-4: Kaltgeformte Profiltafeln
Eurocode 9 - Calcul des structures en aluminium - Partie 1-4 : Tôles de structure formées à froid
Eurocode 9: Design of aluminium structures - Part 1-4: Cold-formed structural sheeting
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

prEN 1999-1-5**CEN/TC 250**

Eurocode 9: Bemessung und Konstruktion von Aluminiumtragwerken - Teil 1-5: Schalentragwerke
Eurocode 9 - Calcul des structures en aluminium - Partie 1-5 : Coques
Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-5: Shell structures
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

SIA/NK 180 Wärme- und Feuchteschutz im Hochbau / Protection thermique, protection contre l'humidité et climat intérieur dans les bâtiments

ISO/DIS 12241**ISO/TC 163**

Wärmedämmung an haus- und betriebstechnischen Anlagen - Berechnungsregeln
Isolation thermique des équipements de bâtiments et des installations industrielles - Méthodes de calcul
Thermal insulation for building equipment and industrial installations - Calculation rules
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

SIA/NK 215 Mineralische Bindemittel / Liants minéraux

EN 16908/prA1**CEN/TC 51**

Zement und Baukalk - Umweltproduktdeklarationen - Produktkategorieregeln in Ergänzung zu EN 15804
Ciment et chaux de construction - Déclarations environnementales sur les produits - Règles de catégorie de produits complémentaires de l'EN 15804
Cement and building lime - Environmental product declarations - Product category rules complementary to EN 15804
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 09.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

SIA/NK 253 Bodenbeläge aus Linoleum, Kunststoff, Gummi, Kork, Textilien und Holz / Revêtements de sol en linoléum, plastique, caoutchouc, liège, textile et

ISO/DIS 23999**ISO/TC 219**Elastische Bodenbeläge - Bestimmung der Massänderung und Schüsselung nach Wärmeeinwirkung
Revêtements de sol résilients - Détermination de la stabilité dimensionnelle et de l'incurvation après exposition à la chaleur

Resilient floor coverings - Determination of dimensional stability and curling after exposure to heat

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

SIA/NK 262 Betonbau / Construction en béton

ISO/DIS 18319-2**ISO/TC 71**Bewehrung aus faserverstärkten Polymeren (FRP) für Tragwerke aus Beton - Teil 2: Festlegung für FRP-Streifen
Polymère renforcé par des fibres (PRF) pour l'armature du béton - Partie 2: Spécifications des bandes en PRFC
Fibre reinforced polymer (FRP) reinforcement for concrete structures - Part 2: Specifications of CFRP strips

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 10.05.2021

SIA/NK 265 Holzbau / Construction en bois

ISO/DIS 13061-18**ISO/TC 218**Physikalische und mechanische Eigenschaften von Holz - Prüfung von kleinen, fehlerfreien Holzproben - Teil 18:
TerminologiePropriétés physiques et mécaniques du bois - Méthodes d'essais sur petites éprouvettes de bois sans défauts -
Partie 18: Vocabulaire

Physical and mechanical properties of wood - Test methods for small clear wood specimens - Part 18: Vocabulary

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

SIA/NK 384 Heizungsanlagen / Installations de chauffage

EN 12831-3/prA1**CEN/TC 228**

Energetische Bewertung von Gebäuden - Verfahren zur Berechnung der Norm-Heizlast - Teil 3:

Trinkwassererwärmungsanlagen, Heizlast und Bedarfsbestimmung, Module M8-2, M8-3

Performance énergétique des bâtiments - Méthode de calcul de la charge thermique nominale - Partie 3: Charge
thermique des systèmes de production d'eau chaude sanitaire et caractérisation des besoins, Module M8-2, M8-3Energy performance of buildings - Method for calculation of the design heat load - Part 3: Domestic hot water
systems heat load and characterisation of needs, Module M8-2, M8-3

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

SN 506511:2020

Elementbasierter Baukostenplan - Hochbau eBKP-H
Code des coûts de construction par éléments - Bâtiment eCCC-Bât
Gültig ab / Valable dès: 01.09.2020
Ersetzt / Remplace: SN 506511:2012

SIA/BK 129 Glas im Bauwesen / Verre dans la construction

SN EN 15998:2020

SIA 331.182

Glas im Bauwesen - Brandsicherheit, Feuerwiderstandsfähigkeit - Verfahrensweise von Glasprüfungen zur Klassifizierung
Verre dans la construction - Sécurité en cas d'incendie, résistance au feu - Méthodologie d'essai du verre à des fins de classification
Glass in building - Safety in case of fire, fire resistance - Glass testing methodology for the purpose of classification
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 15998:2010

SIA/BK 442 Building Information Modelling / Building Information Modelling

SN EN ISO 19650-5:2020

SIA 440.155

Organisation von Daten zu Bauwerken - Informationsmanagement mit BIM - Teil 5: Spezifikation für Sicherheitsbelange von BIM, der digitalisierten Bauwerke und des smarten Assetmanagements (ISO 19650-5:2020)
Organisation et numérisation des informations relatives aux bâtiments et ouvrages de génie civil, y compris modélisation des informations de la construction (BIM) - Gestion de l'information par la modélisation des informations de la construction - Partie 5: Approche de la gestion de l'information axée sur la sécurité (ISO 19650-5:2020)
Organization and digitization of information about buildings and civil engineering works, including building information modelling (BIM) - Information management using building information modelling - Part 5: Security-minded approach to information management (ISO 19650-5:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SIA/NK 253 Bodenbeläge aus Linoleum, Kunststoff, Gummi, Kork, Textilien und Holz / Revêtements de sol en linoléum, plastique, caoutchouc, liège, textile et

SN EN 1081+A1:2020

SIA 253.038+A1

Elastische, Laminat- und modulare mehrschichtige Bodenbeläge - Bestimmung des elektrischen Widerstandes
Revêtements de sol résilients, stratifiés et multicouches modulaires - Détermination de la résistance électrique
Resilient, laminate and modular multilayer floor coverings - Determination of the electrical resistance

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 1081:2018

SN EN ISO 20326/A1:2020

SIA 253.355/A1

Elastische Bodenbeläge - Spezifikation für Fussbodenpaneele für lose Verlegung - Änderung 1: Anforderungen nach
Substrat (ISO 20326:2016/Amd 1:2020)

Revêtements de sol résilients - Spécifications des panneaux de plancher/assemblages pour pose flottante -
Amendement 1: Exigences en fonction du support (ISO 20326:2016/Amd 1:2020)

Resilient floor coverings - Specification for floor panels/assembly for loose laying - Amendment 1: Requirements
depending on the substrate (ISO 20326:2016/Amd 1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SIA/NK 265/UK 1 Holzwerkstoffe / Panneaux à base de bois

SN EN ISO 12460-3:2020

SIA 265.083

Holzwerkstoffe - Bestimmung der Formaldehydabgabe - Teil 3: Gasanalyse-Verfahren (ISO 12460-3:2020)

Panneaux à base de bois - Détermination du dégagement de formaldéhyde - Partie 3: Méthode d'analyse de gaz (ISO
12460-3:2020)

Wood-based panels - Determination of formaldehyde release - Part 3: Gas analysis method (ISO 12460-3:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12460-3:2015

SIA/NK 279 Wärmedämmende Baustoffe / Matériaux de construction isolants

SN EN 17140:2020

SIA 279.451

Wärmedämmstoffe für Gebäude - Werksmässig hergestellte Vakuumisulationspaneele (VIP) - Spezifikation

Produits isolants thermiques pour le bâtiment - Panneaux Isolants sous Vide produits de façon industrielle (PIV) -
Spécification

Thermal insulation products for buildings - Factory-made vacuum insulation panels (VIP) - Specification

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

SN EN ISO 12460-3:2015

SIA 265.083

Holzwerkstoffe - Bestimmung der Formaldehydabgabe - Teil 3: Gasanalyse-Verfahren (ISO 12460-3:2015)

Panneaux à base de bois - Détermination du dégagement de formaldéhyde - Partie 3: Méthode d'analyse de gaz (ISO 12460-3:2015)

Wood-based panels - Determination of formaldehyde release - Part 3: Gas analysis method (ISO 12460-3:2015)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12460-3:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN ENV 13381-7:2002

SIA V183.207

Prüfverfahren zur Bestimmung des Beitrages zum Feuerwiderstand von tragenden Bauteilen - Teil 7:

Brandschutzmassnahmen für Holzbauteile

Méthodes d'essais pour déterminer la contribution à la résistance au feu des éléments de construction - Partie 7:

Protection appliquée aux éléments en bois

Test methods for determining the contribution to the fire resistance of structural members - Part 7: Applied protection to timber members

Rückzugsdatum / Date de retrait: 31.03.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13381-7:2019

Gültig ab / Valable dès: 01.12.2019

SN EN 15998:2010

SIA 331.182

Glas im Bauwesen - Brandsicherheit, Feuerwiderstandsfähigkeit - Verfahrensweise von Glasprüfungen zur Klassifizierung

Verre dans la construction - Sécurité en cas d'incendie, résistance au feu - Méthodologie d'essai du verre à des fins de classification

Glass in building - Safety in case of fire, fire resistance - Glass testing methodology for the purpose of classification

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15998:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

SN 506511:2012

Baukostenplan Hochbau eBKP-H - SN 506 511 - Elementorientiertes Planen von Kosten für Hochbauten - 2. Auflage 2012

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN 506511:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.09.2020

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SIA/NK 253 Bodenbeläge aus Linoleum, Kunststoff, Gummi, Kork, Textilien und Holz / Revêtements de sol en linoléum, plastique, caoutchouc, liège, textile et

SN EN 1081:2018

SIA 253.038

Elastische, Laminat- und modulare mehrschichtige Bodenbeläge - Bestimmung des elektrischen Widerstandes

Revêtements de sol résilients, stratifiés et multicouches modulaires - Détermination de la résistance électrique

Resilient, laminate and modular multilayer floor coverings - Determination of the electrical resistance

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1081+A1:2020

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent. Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

Swissmem/NK 1/EG 213 Dimensional and geometrical product specifications and verification

ISO/FDIS 2692**ISO/TC 213**

Geometrische Produktspezifikation (GPS) - Geometrische Tolerierung - Maximum-Material-Bedingung (MMR), Minimum-Material-Bedingung (LMR) und Reziprozitätsbedingung (RPR)
Spécification géométrique des produits (GPS) - Tolérancement géométrique - Exigence du maximum de matière (MMR), exigence du minimum de matière (LMR) et exigence de réciprocité (RPR)
Geometrical product specifications (GPS) - Geometrical tolerancing - Maximum material requirement (MMR), least material requirement (LMR) and reciprocity requirement (RPR)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 30.04.2021

Swissmem/NK 9 Werkzeugmaschinen / Machines-outils

ISO/DIS 230-4**ISO/TC 39**

Werkzeugmaschinen - Prüfregeln für Werkzeugmaschinen - Teil 4: Kreisformprüfungen für numerisch gesteuerte Werkzeugmaschinen
Code d'essai des machines-outils - Partie 4: Essais de circularité des machines-outils à commande numérique
Test code for machine tools - Part 4: Circular tests for numerically controlled machine tools
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

ISO/DIS 230-10**ISO/TC 39**

Prüfregeln für Werkzeugmaschinen - Teil 10: Bestimmung der Messperformance von Antastsystemen einer numerisch gesteuerten Werkzeugmaschine
Code d'essai des machines-outils - Partie 10: Détermination des performances de mesure des systèmes de palpation des machines-outils à commande numérique
Test code for machine tools - Part 10: Determination of the measuring performance of probing systems of numerically controlled machine tools
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 17.05.2021

ISO/FDIS 19085-17**ISO/TC 39**

Holzbearbeitungsmaschinen - Sicherheit - Teil 17: Kantenanleimmaschinen mit Kettenbandvorschub
Machines à bois - Sécurité - Partie 17: Machines à plaquer sur chant à alimentation par chaînes
Woodworking machines - Safety - Part 17: Edge banding machines fed by chains
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 22.04.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 26303

ISO/TC 39

Werkzeugmaschinen - Kurzzeitbewertung der Leistungsfähigkeit von Bearbeitungsprozessen auf spanenden Werkzeugmaschinen

Machines-outils - Évaluation de la capacité des procédés d'usinage des machines travaillant par enlèvement de métal

Machine tools - Short-term capability evaluation of machining processes on metal-cutting machine tools

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

Swissmem/NK 13 Stahl-Werkstoffe und Halbfabrikate / Matériaux et semi-produits en acier

prEN 10169

CEN/TC 459/SC 9

Kontinuierlich organisch beschichtete (bandbeschichtete) Flacherzeugnisse aus Stahl - Technische Lieferbedingungen

Produits plats en acier revêtus en continu de matières organiques (prélaqués) - Conditions techniques de livraison

Continuously organic coated (coil coated) steel flat products - Technical delivery conditions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

Swissmem/NK 14b Leichtmetalle / Métaux légers

ISO/DIS 7668

ISO/TC 79

Anodisieren von Aluminium und Aluminiumlegierungen - Messung des gerichteten Reflexionsgrades und des Spiegelglanzes von anodisch erzeugten Oxidschichten bei Winkeln von 20°, 45°, 60° oder 85°

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages - Mesurage des caractéristiques de réflectivité et de brillant spéculaires des couches anodiques à angle fixe de 20 degrés, 45 degrés, 60 degrés ou 85 degrés

Anodizing of aluminium and its alloys - Measurement of specular reflectance and specular gloss of anodic oxidation coatings at angles of 20 degrees, 45 degrees, 60 degrees or 85 degrees

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

Swissmem/NK 20 Schweißen und Trennen / Soudage

ISO/DIS 1089

ISO/TC 44

Elektrodensitze für Punktschweisseinrichtungen - Masse

Matériel de soudage par résistance - Emmanchements coniques d'électrodes pour machines à souder par points - Dimensions

Resistance welding equipment - Electrode taper fits for spot welding equipment - Dimensions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/DIS 4761

ISO/TC 44

Zerstörungsfreie Prüfung von Schweissverbindungen - Phased-Array-Ultraschallprüfung (PAUT) dünnwandiger Stahlkomponenten - Akzeptanzniveaus

Essais non destructifs des assemblages soudés - Technique ultrasons multi-éléments (PAUT) pour les composants en acier à paroi mince - Niveaux d'acceptation

Non-destructive testing of welds - Phased array ultrasonic testing (PAUT) for thin-walled steel components - Acceptance levels

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

ISO/DIS 5173**ISO/TC 44**

Zerstörende Prüfungen von Schweißnähten an metallischen Werkstoffen - Biegeprüfungen
Essais destructifs des soudures sur matériaux métalliques - Essais de pliage
Destructive tests on welds in metallic materials - Bend tests
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

ISO/FDIS 8167**ISO/TC 44**

Soudage par résistance - Soudage par bossage embouti - Bossages pour le soudage par résistance
Resistance welding - Embossed projection welding - Projections for resistance welding
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.04.2021

ISO/DIS 10675-1**ISO/TC 44**

Zerstörungsfreie Prüfung von Schweißnähten - Zulässigkeitsgrenzen für die Durchstrahlungsprüfung - Teil 1: Stahl, Nickel, Titan und deren Legierungen
Essais non destructifs des assemblages soudés - Niveaux d'acceptation pour évaluation par radiographie - Partie 1: Acier, nickel, titane et leurs alliages
Non-destructive testing of welds - Acceptance levels for radiographic testing - Part 1: Steel, nickel, titanium and their alloys
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

ISO/DIS 25901-2**ISO/TC 44**

Schweissen und verwandte Verfahren - Terminologie - Teil 2: Arbeits- und Gesundheitsschutz
Soudage et techniques connexes - Vocabulaire - Partie 2: Hygiène et sécurité
Welding and allied processes - Vocabulary - Part 2: Health and safety
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.05.2021

prEN ISO 10675-2**CEN/TC 121**

Zerstörungsfreie Prüfung von Schweißverbindungen - Zulässigkeitsgrenzen für die Durchstrahlungsprüfung - Teil 2: Aluminium und seine Legierungen (ISO/DIS 10675-2:2021)
Essais non destructifs des assemblages soudés - Niveaux d'acceptation pour l'évaluation par radiographie - Partie 2: Aluminium et ses alliages (ISO/DIS 10675-2:2021)
Non-destructive testing of welds - Acceptance levels for radiographic testing - Part 2: Aluminium and its alloys (ISO/DIS 10675-2:2021)
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 21.05.2021

prEN 14717**CEN/TC 121**

Schweißen und verwandte Prozesse - Umweltcheckliste
Soudage et techniques connexes - Liste de vérification relative à l'environnement
Welding and allied processes - Environmental check list
Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 20/UK 14 Thermische Beschichtungen

ISO/FDIS 3613**ISO/TC 107**

Metallische und andere anorganische Überzüge - Chromatierüberzüge auf Zink, Cadmium, Aluminium-Zink- und Zink-Aluminium-Legierungen - Prüfverfahren

Revêtements métalliques et autres revêtements inorganiques - Couches de conversion au chromate sur zinc, cadmium et alliages d'aluminium-zinc et de zinc-aluminium - Méthodes d'essai

Metallic and other inorganic coatings - Chromate conversion coatings on zinc, cadmium, aluminium-zinc alloys and zinc-aluminium alloys - Test methods

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 08.04.2021

ISO/DIS 4531**ISO/TC 107**

Emails - Freisetzung aus emaillierten Gegenständen für den Kontakt mit Lebensmitteln - Prüfverfahren und zulässige Grenzwerte

Émaux vitrifiés - Libération depuis les articles émaillés en contact avec les aliments - Méthode d'essai et limites

Vitreous and porcelain enamels - Release from enamelled articles in contact with food - Methods of test and limits

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 31.05.2021

Swissmem/NK 23 Mechanische Prüfung metallischer Werkstoffe / Essais des matériaux métalliques

ISO/FDIS 22407**ISO/TC 164**

Metallische Werkstoffe - Ermüdungsprüfung - Axiale Biegeverfahren

Matériaux métalliques - Essais de fatigue - Méthode par flexion plane axiale

Metallic materials - Fatigue testing - Axial plane bending method

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 29.04.2021

Swissmem/NK 26/EG 23 Tractors and machinery for agriculture and forestry

ISO/DIS 13457**ISO/TC 23**

Landwirtschaftliches Bewässerungsmaterial - Wasserbetriebene chemische Einspritzpumpen

Matériel agricole d'irrigation - Pompes doseuses à moteur hydraulique pour l'injection de produits chimiques

Agricultural irrigation equipment - Water-driven chemical injector pumps

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.06.2021

ISO/FDIS 15886-2**ISO/TC 23**

Landwirtschaftliche Bewässerungsausrüstung - Regner - Teil 2: Anforderungen an Design (Struktur) und Prüfung

Agricultural irrigation equipment - Sprinklers - Part 2: Design and operation requirements

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 07.05.2021

ISO/DIS 16119-5**ISO/TC 23**

Land- und Forstmaschinen - Umweltaforderungen an Pflanzenschutzgeräte - Teil 5: Spraysysteme

Matériel agricole et forestier - Exigences environnementales pour les pulvérisateurs - Partie 5: Système aérien de pulvérisation

Agricultural and forestry machinery - Environmental requirements for sprayers - Part 5: Aerial spray systems

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 02.06.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 26/EG 144 Tractors and machinery for agriculture and forestry

prEN ISO 16119-5**CEN/TC 144**

Land- und Forstmaschinen - Umweltanforderungen an Pflanzenschutzgeräte - Teil 5: Spraysysteme (ISO/DIS 16119-5:2021)

Matériel agricole et forestier - Exigences environnementales pour les pulvérisateurs - Partie 5: Systèmes aériens de pulvérisation (ISO/DIS 16119-5:2021)

Agricultural and forestry machinery - Environmental requirements for sprayers - Part 5: Aerial spray systems (ISO/DIS 16119-5:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 13.05.2021

Swissmem/NK 40 Hydraulische und pneumatische Systeme und deren Organe / Systèmes et organes hydrauliques et pneumatiques

ISO/FDIS 23369**ISO/TC 131**

Fluidtechnik - Prüfverfahren mit Mehrfachdurchgang zur Bestimmung der Filterleistung eines Filterelementes unter zyklischer Volumenstrombelastung

Transmissions hydrauliques - Évaluation des performances d'un élément filtrant par la méthode de filtration multi-passe sous débit

Hydraulic fluid power - Multi-pass method of evaluating filtration performance of a filter element under cyclic flow conditions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 06.05.2021

Swissmem/NK 49/EG 145 Plastics and rubber machines CEN 145 and ISO 270

EN 12012-4/prA1**CEN/TC 145**

Kunststoff- und Gummimaschinen - Zerkleinerungsmaschinen - Teil 4: Sicherheitsanforderungen für Agglomeratoren

Machines pour les matières plastiques et le caoutchouc - Machines à fragmenter - Partie 4 : Prescriptions de sécurité relatives aux agglomérateurs

Plastics and rubber machines - Size reduction machines - Part 4: Safety requirements for agglomerators

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 04.06.2021

Swissmem/NK 49/EG 150 Industrial Trucks - Safety

prEN ISO 3691-6**CEN/TC 150**

Flurförderzeuge - Sicherheitstechnische Anforderungen und Verifizierung - Teil 6: Lasten- und Personentransportfahrzeuge (ISO/FDIS 3691-6:2021)

Chariots de manutention - Exigences de sécurité et vérification - Partie 6: Transporteurs de charges et de personnel (ISO/FDIS 3691-6:2021)

Industrial trucks - Safety requirements and verification - Part 6: Burden and personnel carriers (ISO/FDIS 3691-6:2021)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 14.05.2021

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Swissmem/NK 1070 Verbrennungskraftmaschinen / Moteurs à combustion interne

ISO/DIS 8178-2**ISO/TC 70**

Moteurs alternatifs à combustion interne - Mesurage des émissions de gaz d'échappement - Partie 2: Mesurage des émissions de gaz et de particules sur site

Reciprocating internal combustion engines - Exhaust emission measurement - Part 2: Measurement of gaseous and particulate exhaust emissions under field conditions

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 12.05.2021

ISO/DIS 8528-10**ISO/TC 70**

Stromerzeugungsaggregate mit Hubkolben-Verbrennungsmotoren - Teil 10: Messung der Luftschallemission - Hüllflächenverfahren

Groupes électrogènes entraînés par moteurs alternatifs à combustion interne - Partie 10: Mesurage du bruit aérien par la méthode de la surface enveloppe

Reciprocating internal combustion engine driven current generating sets - Part 10: Measurement of airborne noise by the enveloping surface method

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

Swissmem/NK 1195 Baumaschinen und Kräne / Machines pour la construction des bâtiments et grues

ISO/FDIS 4301-3**ISO/TC 96**

Appareils de levage à charge suspendue - Classification - Partie 3: Grues à tour

Cranes - Classification - Part 3: Tower cranes

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 05.04.2021

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Die nachstehend aufgeführten Normen und normativen Regeln erhalten mit dem aufgeführten Datum ihre Gültigkeit im Schweizerischen Normenwerk.

Les normes et les règles normatives ci-dessous obtiennent avec la date indiquée, leur validité dans le recueil des Normes suisses.

Swissmem/NK 1 Technische Produktspezifikation (TPS) / Spécification technique des produits (TPS)

SN EN ISO 22081:2021

Geometrische Produktspezifikation (GPS) - Geometrische Tolerierung - Allgemeine geometrische und Massspezifikationen (ISO 22081:2021)

Spécification géométrique des produits (GPS) - Tolérancement géométrique - Spécifications géométriques générales et spécifications de taille générales (ISO 22081:2021)

Geometrical product specifications (GPS) - Geometrical tolerancing - General geometrical specifications and general size specifications (ISO 22081:2021)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 22768-2:1995

Swissmem/NK 14b Leichtmetalle / Métaux légers

SN EN ISO 18771:2021

Anodisieren von Aluminium und seinen Legierungen - Verfahren zur Prüfung der Oberflächenabriebfestigkeit mit glasbeschichtetem Schleifpapier (ISO 18771:2019)

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages - Méthode de détermination de la résistance à l'usure d'une surface à l'aide de papier abrasif recouvert de verre (ISO 18771:2019)

Anodizing of aluminium and its alloys - Method to test the surface abrasion resistance using glass-coated abrasive paper (ISO 18771:2019)

Gültig ab / Valable dès: 01.04.2021

Swissmem/NK 23 Mechanische Prüfung metallischer Werkstoffe / Essais des matériaux métalliques

SN EN ISO 12004-1:2021

Metallische Werkstoffe - Bestimmung der Grenzformänderungskurven für Bleche und Bänder - Teil 1: Messung und Anwendung von Grenzformänderungsdiagrammen in Stanzereien (ISO 12004-1:2020)

Matériaux métalliques - Détermination des courbes limites de formage pour les tôles et bandes - Partie 1: Mesurage et application des diagrammes limites de formage dans les ateliers d'emboutissage (ISO 12004-1:2020)

Metallic materials - Determination of forming-limit curves for sheet and strip - Part 1: Measurement and application of forming-limit diagrams in the press shop (ISO 12004-1:2020)

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN ISO 12004-1:2008

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Swissmem/NK 26 Land- und Kommunaltechnik / Technique agricole et communale

SN EN ISO 16122-5:2021

Land- und Forstmaschinen - Kontrolle von in Gebrauch befindlichen Pflanzenschutzgeräten - Teil 5:
Pflanzenschutztechnik für Luftfahrzeuge - Umweltschutz (ISO 16122-5:2020)
Matériel agricole et forestier - Contrôle des pulvérisateurs en service - Partie 5: Systèmes aériens de
pulvérisation (ISO 16122-5:2020)
Agricultural and forestry machines - Inspection of sprayers in use - Part 5: Aerial spray systems (ISO 16122-5:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Swissmem/NK 49 Maschinensicherheit / Sécurité des machines

SN EN 1459-4:2021

Geländegängige Stapler - Sicherheitstechnische Anforderungen und Verifizierung - Teil 4: Zusätzliche Anforderungen
für Stapler mit veränderlicher Reichweite zum Befördern angehängter Lasten
Chariots tout-terrain - Prescriptions de sécurité et vérification - Partie 4: Prescriptions supplémentaires pour
les chariots à portée-variable manutentionnant des charges suspendues à oscillation libre
Rough-terrain trucks - Safety requirements and verification - Part 4: Additional requirements for variable-reach
trucks handling freely suspended loads
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 1459-5:2021

Geländegängige Stapler - Sicherheitstechnische Anforderungen und Verifizierung - Teil 5: Zugehörige Schnittstellen
Chariots tout-terrain - Prescriptions de sécurité et vérification - Partie 5: Interface de l'accessoire
Rough-terrain trucks - Safety requirements and verification - Part 5: Attachment interface
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 1804-1:2021

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen für hydraulischen Schreitausbau - Teil 1:
Ausbaugestelle und allgemeine Anforderungen
Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles
- Partie 1: Unités de soutènement et exigences générales
Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 1: Support units
and general requirements
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 1804-1+A1:2010, SN EN 1804-1+A1:2010

SN EN 1804-2:2021

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen für hydraulischen Schreitausbau - Teil 2: Stempel
und Zylinder
Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles
- Partie 2: Étaçons et vérins à pose mécanisée
Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 2: Power set legs
and rams
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 1804-2+A1:2010, SN EN 1804-2+A1:2010

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

SN EN 1804-3:2021

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen an hydraulischen Schreitausbau - Teil 3:
Hydraulische und elektro-hydraulische Steuerungen

Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles
- Partie 3: Systèmes de commande hydrauliques et électro-hydrauliques

Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 3: Hydraulic and
electro hydraulic control systems

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 1804-3+A1:2010, SN EN 1804-3+A1:2010

SN EN 12385-3:2021

Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 3: Informationen für Gebrauch und Instandhaltung

Câbles en acier - Sécurité - Partie 3: Informations pour l'utilisation et la maintenance

Steel wire ropes - Safety - Part 3: Information for use and maintenance

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 12385-3+A1:2008, SN EN 12385-3+A1:2008

SN EN 13586:2021

Krane - Zugang

Appareils de levage à charge suspendue - Accès

Cranes - Access

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 13586+A1:2008, SN EN 13586+A1:2008

SN EN 15011:2021

Krane - Brücken- und Portalkrane

Appareils de levage à charge suspendue - Ponts roulants et portiques

Cranes - Bridge and gantry cranes

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 15011+A1:2014, SN EN 15011+A1:2014

SN EN 16851+A1:2021

Krane - Leichtkransysteme

Appareils de levage à charge suspendue - Systèmes de grue légère

Cranes - Light crane systems

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Ersetzt / Remplace: SN EN 16851:2017, SN EN 16851:2017

NEUE SCHWEIZER NORMEN (SN) UND NORMATIVE REGELN (SNR) NOUVELLES NORMES SUISSES (SN) ET RÈGLES NORMATIVES (SNR)

Swissmem/NK 1261 Rapid Prototyping and Rapid Manufacturing / Prototypage Rapide et Fabrication Rapide

SN EN ISO/ASTM 52941:2021

Additive Fertigung - Systemleistung und Betriebssicherheit - Abnahmeprüfung von pulverbettbasierten Laserstrahlanlagen für metallische Werkstoffe für Luft- und Raumfahrtanwendungen (ISO/ASTM 52941:2020)
Fabrication additive - Performance et fiabilité du système - Essais de réception pour machines de fusion laser sur lit de poudre pour les matériaux métalliques pour l'application aérospatiale (ISO/ASTM 52941:2020)
Additive manufacturing - System performance and reliability - Acceptance tests for laser metal powder-bed fusion machines for metallic materials for aerospace application (ISO/ASTM 52941:2020)
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Swissmem/NK 2344 Ortsfeste Regalsysteme aus Stahl / Systèmes de stockage en acier

SN EN 15512:2021

Ortsfeste Regalsysteme aus Stahl - Verstellbare Palettenregale - Grundlagen der statischen Bemessung
Systèmes de stockage en acier - Systèmes de rayonnages à palettes réglables - Principes applicables au calcul des structures
Steel static storage systems - Adjustable pallet racking systems - Principles for structural design
Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021
Ersetzt / Remplace: SN EN 15512:2009, SN EN 15512:2009

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

Die nachstehend aufgeführten Normen sind nicht mehr aktuell.

Les normes ci-dessous ne sont plus à jour.

Swissmem/NK 1 Technische Produktspezifikation (TPS) / Spécification technique des produits (TPS)

SN EN 22768-2:1995

Allgemeintoleranzen - Toleranzen für Form und Lage ohne einzelne Toleranzeintragung (ISO 2768-2:1989)

Tolérances générales - Tolérances géométrique pour éléments non affectés de tolérances individuelles (ISO 2768-2:1989)

General tolerances - Geometrical tolerances for features without individual tolerances indications (ISO 2768-2:1989)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 22081:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Swissmem/NK 23 Mechanische Prüfung metallischer Werkstoffe / Essais des matériaux métalliques

SN EN ISO 12004-1:2008

Metallische Werkstoffe - Bleche und Bänder - Bestimmung der Grenzformänderungskurve - Teil 1: Messung und Anwendung von Grenzformänderungsdiagrammen in Stanzereien (ISO 12004-1:2008)

Matériaux métalliques - Tôles et bandes - Détermination des courbes limites de formage - Partie 1: Mesurage et application des diagrammes limites de formage dans les ateliers d'emboutissage (ISO 12004-1:2008)

Metallic materials - Sheet and strip - Determination of forming-limit curves - Part 1: Measurement and application of forming-limit diagrams in the press shop (ISO 12004-1:2008)

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN ISO 12004-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Swissmem/NK 49 Maschinensicherheit / Sécurité des machines

SN EN 1804-1+A1:2010

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen für hydraulischen Schreitausbau - Teil 1: Ausbaugestelle und allgemeine Anforderungen

Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles - Partie 1: Unités de soutènement et exigences générales

Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 1: Support units and general requirements

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1804-1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 1804-2+A1:2010

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen für hydraulischen Schreitausbau - Teil 2: Stempel und Zylinder

Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité relatives aux soutènements marchants applicables aux piles - Partie 2: Etaçons et vérins à pose mécanisée

Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 2: Power set legs and rams

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1804-2:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 1804-3+A1:2010

Maschinen für den Bergbau unter Tage - Sicherheitsanforderungen an hydraulischen Schreitausbau - Teil 3:

Hydraulische Steuerungen

Machines pour mines souterraines - Exigences de sécurité concernant les soutènements marchants applicables aux piles - Partie 3: Systèmes de commande hydrauliques

Machines for underground mines - Safety requirements for hydraulic powered roof supports - Part 3: Hydraulic control systems

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 1804-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 12385-3+A1:2008

Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 3: Informationen für Gebrauch und Instandhaltung

Câbles en acier - Sécurité - Partie 3: Informations pour l'utilisation et la maintenance

Steel wire ropes - Safety - Part 3: Information for use and maintenance

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 12385-3:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 13586+A1:2008

Krane - Zugang

Appareils de levage à charge suspendue - Accès

Cranes - Access

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 13586:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

SN EN 15011+A1:2014

Krane - Brücken- und Portalkrane

Appareils de levage à charge suspendue - Ponts roulants et portiques

Cranes - Bridge and gantry cranes

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15011:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

ZURÜCKGEZOGENE NORMEN NORMES ABROGÉES

SN EN 16851:2017

Krane - Leichtkransysteme

Appareils de levage à charge suspendue - Systèmes de grue légère

Cranes - Light crane systems

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 16851+A1:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021

Swissmem/NK 2344 Ortsfeste Regalsysteme aus Stahl / Systèmes de stockage en acier

SN EN 15512:2009

Ortsfeste Regalsysteme aus Stahl - Verstellbare Palettenregale - Grundlagen der statischen Bemessung

Systèmes de stockage statiques en acier - Systèmes de rayonnages à palettes réglables - Principes applicables au calcul des structures

Steel static storage systems - Adjustable pallet racking systems - Principles for structural design

Rückzugsdatum / Date de retrait: 01.04.2021

Ersatz durch / Remplacé par: SN EN 15512:2021

Gültig ab / Valable dès: 01.03.2021



Schweizerischer Verband der Strassen- und
Verkehrsfachleute (VSS)
Sihlquai 255
CH-8005 Zürich

T +41 (0)44 269 40 20
F +41 (0)44 252 31 30
www.vss.ch
info@vss.ch

ENTWÜRFE ZUR ÖFFENTLICHEN KOMMENTIERUNG PROJETS SOUMIS À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der zuständigen Fachbereichs-Geschäftsstelle bezogen werden.
Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die zuständige Fachbereichs-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets mis à l'enquête peuvent être obtenus au secrétariat central du Secteur compétent.
Les objections doivent être envoyées au secrétariat central du Secteur compétent jusqu'à la date mentionnée.

VSS/FK 1 Verkehr / Traffic

ISO/DIS 13111-2

ISO/TC 204

Intelligente Verkehrssysteme (ITS) - Die Verwendung von persönlichen ITS-Stationen zur Unterstützung von
ITS-Dienstleistungen für Reisende - Teil 2: Allgemeine Anforderungen für den Datenaustausch zwischen
ITS-Stationen

Intelligent transport systems (ITS) - The use of personal ITS station to support ITS service provision for
travelers - Part 2: General requirements for data exchange between ITS stations

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 11.05.2021

VSS/FK 3 Baustoffe / Matériaux de construction

prEN 1097-1

CEN/TC 154

Prüfverfahren für mechanische und physikalische Eigenschaften von Gesteinskörnungen - Teil 1: Bestimmung des
Widerstandes gegen Verschleiß (Micro-Deval)

Essais pour déterminer les caractéristiques mécaniques et physiques des granulats — Partie 1 : détermination de la
résistance à l'usure (micro-Deval)

Tests for mechanical and physical properties of aggregates - Part 1: Determination of the resistance to wear
(micro-Deval)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 28.05.2021

ENTWÜRFE OHNE AKTIVE SCHWEIZER MITWIRKUNG PROJETS SANS PARTICIPATION ACTIVE DE LA SUISSE

Die ausgeschriebenen Entwürfe können bei der Schweizerischen Normen-Vereinigung (SNV) bezogen werden. Einsprachen sind bis zu dem angegebenen Datum an die SNV-Geschäftsstelle zu richten.

Les projets soumis à l'enquête publique peuvent être obtenus auprès de l'Association Suisse de Normalisation (SNV). Les commentaires doivent être adressés au secrétariat de la SNV jusqu'à la date indiquée.

ISO/DIS 8840

ISO/TC 33

Feuerfeste Erzeugnisse - Bestimmung der Rohdichte von körnigem Gut (Korndichte)

Matériaux réfractaires - Détermination de la masse volumique apparente des matériaux en grains (masse volumique des grains)

Refractory materials - Determination of bulk density of granular materials (grain density)

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ISO/DIS 10231

ISO/TC 31

Motorradreifen - Prüfverfahren zum Nachweis der Reifeneignung

Pneumatiques pour motocycles - Méthodes d'essai pour la vérification de l'aptitude des pneumatiques

Motorcycle tyres - Test methods for verifying tyre capabilities

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 03.05.2021

ISO/DIS 24562

ISO/TC 168

Prothetik - Geometrische Aspekte von Adaptern der Prothetik unterer Extremität

Prothèses - Aspects géométriques des adaptateurs de prothèses de membres inférieurs

Prosthetics - Geometrical aspects of lower limb prosthetic adapters

Einsprüche bis / Objections jusqu'à: 18.05.2021

ABKÜRZUNGEN / ABBREVIATIONS

A1	Änderung 1	Amendement 1
AC	Corrigendum	Corrigendum
asut *	Schweizerischer Verband der Telekommunikation	Association Suisse des Télécommunications
CEN	Comité Européen de Normalisation	Comité Européen de Normalisation
CENELEC	Comité Européen de Normalisation Electrotechnique	Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
CES	Comité Electrotechnique Suisse (electrosuisse)	Comité Electrotechnique Suisse (electrosuisse)
CWA	CEN Workshop Agreement	Accord d'atelier CEN
EN	Europäische Norm	Norme européenne
ENV	Europäische Vornorm	Prénorme européenne
electrosuisse *	Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnologie	Association pour l'électrotechnique, les technologies de l'énergie et de l'information
ETS	European Telecommunication Standard	European Telecommunication Standard
ETSI	European Telecommunication Standards Institute	European Telecommunication Standards Institute
FDIS	Final Draft International Standard	Projet final de Norme internationale
FB	Fachbereich	Secteur particulier
FprEN	Final Preliminary European Standard	Projet final de Norme européenne
HD	Harmonisierungsdokument (CEN/CENELEC)	Document d'harmonisation (CEN/CENELEC)
IEC	International Electrotechnical Commission	International Electrotechnical Commission
INB *	Interdisziplinärer Normenbereich der SNV	Secteur interdisciplinaire de normalisation de la SNV
ISO	International Organization for Standardization	International Organization for Standardization
ITU	International Telecommunication Union	International Telecommunication Union
NIHS *	Normes de l'Industrie Horlogère Suisse	Normes de l'Industrie Horlogère Suisse
NK	Normen-Komitee	Comité de normalisation
PrEN	Preliminary European Standard	Preliminary European Standard
SC	Sub-Committee	Sub-Committee
SIA *	Schweizerischer Ingenieur- und Architekten- Verein	Société suisse des ingénieurs et des architectes
SN	Schweizer Norm	Norme suisse
SNV	Schweizerische Normen-Vereinigung	Association Suisse de Normalisation
SWISSMEM *	Schweizer Maschinen-, Elektro- und Metall- Industrie	Industrie suisse des machines, des équipements électriques et des métaux
SWITEC	Schweizerisches Informationszentrum für technische Regeln	Centre Suisse d'Information pour règles techniques
TC	Technical Committee	Technical Committee
TR	Technical Report	Technical Report
TS	Technical Specification	Technical Specification
UAP	Unique Acceptance Procedure	Procédure d'acceptation unique
VSS *	Schweizerischer Verband der Strassen- und Verkehrsfachleute	Association suisse des professionnels de la route et des transports
WG	Working Group	Working Group

* Fachbereiche der SNV / Secteurs particuliers de la SNV